

LOS DELEGADOS ALIADOS Y COMUNISTAS EN KAESONG

Irán Amenaza Con Abandonar a Occidente y Recurrir a Moscú

Edgard CLARK
Teherán, 7 (U.P.). — Las relaciones anglo iraníes se agravaron rápidamente hoy, al exhortar los periódicos nacionalistas, a que el Irán abandone el bloque de los países occidentales y recurra a Moscú y abogó otros periódicos por que se celebre mañana en Teherán, una manifestación de "odio", en protesta contra el fallo del Tribunal Internacional de Justicia de La Haya, prohibiendo que el Irán se incaute de los bienes de la Anglo Iranian Oil Company.

PROHIBICION A LOS BRITANICOS DE ABANDONAR EL IRAN
El gobierno exigio, mientras tanto, que Philip Stockil, ex-jefe de la oficina de información de la AIOC retorne al Irán, para ser procesado por "destruir la propiedad pública". El gobierno hizo imposible a la vez que los británicos que están aun en Irán, puedan salir del país, al ordenar la anulación de todos los permisos de salida, a menos que sean firmados por la nueva oficina provisional.

EL REPUDIO DEL FALLO
Mientras el Irán repudiaba el fallo del tribunal de La Haya, se encendían en todas partes sentimientos antioccidentales. El infuyente vespertino "Kayhan" dijo al comentar editorialmente el fallo del Tribunal: "No tenemos ya nada más que buscar del bloque occidental, que se llama así mismo "el mundo libre", como no podemos vivir aislados en el mundo moderno, quizá podamos hallar el medio de continuar nuestra vida libre recurriendo a Moscú."

IRAN RENUNCIARA DE LA HAYA
El periódico "Bakkar Emrouz" informó que el gabinete discutirá en reunión extraordinaria esta noche, la posibilidad de que el Irán renuncie como miembro del Tribunal de La Haya también informo que los miembros del frente nacional celebrarán en la plaza del parlamento, para "expresar su odio" y protestar contra el fallo de la Corte Internacional de Justicia de La Haya.

PROCESOS EN REBELDIA
La prensa también ha destacado el caso contra Stockil, quien abandonó el Irán el miércoles pasado por consejo de la embajada británica. Se ha informado que será juzgado en rebeldía si rehúsa regresar a Irán. Se supone que las acusaciones contra él se han debido a que ordenó que se destruyera gran cantidad de recibos que su oficina había hecho imprimir obligada por los iraníes para que los capitales de buques cisterna hicieran constar en ellos que todos los cargamentos de petróleo que recibieran eran de propiedad de la empresa nacional de petróleo.

VIGILANCIA A LOS BRITANICOS
El portavoz del Ministerio de Justicia dijo que Ricahrd Sedon, principal representante de la AIOC, en Teherán, ha sido puesto bajo vigilancia, y que quizás se trate de igual manera a otros funcionarios de la compañía. Añadió que la comisión gubernamental está estudiando los documentos hallados en la residencia de Sedon.

La orden cancelando las visas puso fin abruptamente a la salida de ciudadanos británicos de los yacimientos y refinarias de petróleo, quienes estaban saliendo del país gradualmente. Las autoridades detuvieron los autobuses en que esas personas se dirigían de Irán a Irak. El consulado británico radicó inmediatamente una protesta contra esa medida.

Fuentes fidedignas dijeron que el primer ministro, Mohamed Mossadegh, ha ordenado por telégrafo a los funcionarios de la compañía nacional del petróleo que continúen incautándose de los bienes de la AIOC, no empujando a la orden de interdicción dictada por el Tribunal de La Haya.

SOLUCIONADA LA HUELGA URUGUAYA

Montevideo, 7 (U.P.). — Se solucionó definitivamente el conflicto que mantenían los obreros de la ANCAP desde el 2 de junio. La Asamblea de obreros realizada esta mañana resolvió por unanimidad de votos regresar el lunes próximo. Los huelguistas aceptaron la seguridad del ministro del Trabajo, G. Lissidini, de que el directorio de la ANCAP no tomará represalias contra los obreros y de que se realizarán negociaciones inmediatamente de completarse las aspiraciones que el gremio formula.

El arrezlo indicaba que todos debían volver a sus puestos actuales, y que aquellos por los cuales se reclamaba serían restituidos a sus cargos posteriormente a la solución del conflicto. De esta manera se conjuró la determinación de numerosos gremios de realizar una huelga general de obreros de la ANCAP.

ENERGICO PEDIDO EN FAVOR DEL PERIODISTA OATIS

Washington, 7 (U.P.). — El senador republicano Willam Jenner pidió que el gobierno de Estados Unidos envíe una misión aérea a Checoslovaquia para liberar al periodista norteamericano William Oatis si las autoridades checoslovacas no lo ponen en libertad.

En una declaración dada a la publicidad, Jenner dijo: "En-viamos fuerzas aéreas a Corea para proteger a gente que nunca vimos; ¿por qué no puede el gobierno enviarlas a Checoslovaquia para proteger a un hombre nacido y criado en este país, miembro de una de nuestras más honrosas profesiones?"

Oatis, corresponsal de la Associated Press en Praga, fué condenado a 10 años de cárcel después de haber "confesado" que había hecho espionaje contra el gobierno comunista de Checoslovaquia. Añadió Jenner: "Es hora de que digamos al gobierno de Checoslovaquia que ponga en libertad al señor Oatis, o de lo contrario enviaremos una misión aérea a Praga para rescatarlo. Sabemos lo que hacen los balandreros cuando se les toma la palabra."

Por su parte, el representante republicano John Beamer presentó una moción en la Cámara baja en que se expresa "profunda indignación" por la forma en que Oatis ha sido tratado. También propone que el congreso comunique su protesta a las Naciones Unidas y al gobierno checoslovaco. El representante republicano Charles Kersten dijo a la Cámara que las farsas a que fueron sometidos Oatis y el arzobispo húngaro Beran deben ser castigadas si las esclarecemos mediante la verdadera justicia.

EL TOTALITARISMO RUJO Y EL DE PERON
Milán, 7 (U.P.). — Matthew Woll, vicepresidente de la Federación Norteamericana del Trabajo, estableció paralelo entre el totalitarismo de la Rusia Soviética y de los regimenes comunistas y del general Perón en la Argentina. En un discurso que pronunció en el segundo congreso mundial de la Confederación Internacional de Sindicatos Libres.

Dijo Woll: "La actitud anti social del capitalismo occidental está ayudando indirectamente al comunismo a infiltrarse en las deprimentes masas trabajadoras. No hay relación alguna entre el totalitarismo y las necesidades de los trabajadores. Los sindicatos libres tiene, por tanto, que dirigir su lucha por la libertad, que es la lucha por la democracia". Añadió: "Esto hay que hacerlo sin suspender por un momento si quiera la lucha tendente a mejorar las condiciones de los trabajadores en el mundo entero."

Woll exhortó, acto seguido, a todos los sindicatos de obreros libres a que "reaccionen concretamente en contra de los gobiernos "totalitarios" de Franco y de Perón."

Jacob Potofsky, presidente del sindicato de obreros de la aguja de Estados Unidos y prominente miembro del congreso de organizaciones industriales, apoyó las manifestaciones de Woll y condenó a los actuales gobiernos de España y Argentina por la forma en que, según dijo, tratan a las clases trabajadoras.

Pese a la Paz El Rearme es Todavía Vital

Londres, 7 (U.P.). — El primer ministro, Clement Attlee, declaró que la terminación de la agresión comunista en Corea puede conducir a una era de paz en el mundo, pero previno de que el rearme es todavía vital. En un mitin laborista en Gales, Newton, Attlee dijo: "No establecemos el patrón de la democracia en todo el mundo, pero en el oriente existe el patrón de la autocracia totalitaria. No estamos dispuestos a permitir que los pueblos libres sean sometidos a ese régimen."

El primer ministro se refirió a las inminentes negociaciones de armisticio calificándolas de señal esperanzadora de una paz mundial. Dijo que la agresión actual en Corea ha encontrado oposición y que ha sido contenida. Siguió: "Es mi esperanza y mi convicción de que eso puede conducir a una era de paz. El principio de esas conversaciones es una señal esperanzadora. Si podemos lograr allí una solución razonable, hay esperanzas de que otros problemas difíciles puedan someterse a la discusión y al razonamiento en vez de a la fuerza bruta."

Expresó la creencia de que cuando las potencias del Pacto del Atlántico puedan fortalecerse suficientemente habrá buena esperanza de que los comunistas vean la razón. Luego se dirigió a los izquierdistas de su propio partido que piden la atenuación del rearme como consecuencia de las negociaciones en Corea. Declaró: "Nuestro rearme es necesario y vital, y tenemos que continuar con hechos, no vacilaremos un momento en dirigir nuestros esfuerzos a la paz en vez de a la guerra."

El primer ministro retó a los comunistas a comparar la situación de los trabajadores de los lados del telón de hierro, y dijo que el mal verdadero del este es que saben que no tienen solución, pues, el suyo es el credo del materialismo que excluye la libertad del espíritu humano. Attlee defendió el socialismo democrático de Gran Bretaña. Dijo: "No somos una estación a mitad del camino entre el capitalismo y el comunismo. Nosotros mismos en este país hemos tendido también la mano a otros porque no creemos que podemos crear un paraíso terrenal en estas islas y dejar el infierno en el exterior."

Attlee dijo que ha venido escuchando "bastantes habladurías de tipo barato acerca de Estados Unidos". Agregó: "Pero, Estados Unidos demuestra una generosidad inmensa y un muy elevado nivel de gobierno."

Advirtió que "el rearme significa que todavía se necesitará un gran dominio propio para hacer frente a las dificultades de tiempo a que estamos abocados", y pidió moderación en la demanda de aumentos de salarios. Dijo que en sus conversaciones con el presidente Truman se estudió el problema de mantener bajos los precios de las materias primas, y agregó: "Espero que internacionalmente podamos lograr mucha mayor cooperación que la que hemos recibido."

no a los actuales gobiernos de España y Argentina por la forma en que, según dijo, tratan a las clases trabajadoras.

Fuerzas Para Eisenhower



Un contingente de la IV División de Infantería norteamericana desembarca en el puerto de Bremerhaven, Alemania, para unirse a las fuerzas defensivas del Atlántico Norte comandadas por el General Eisenhower. Esta es una de las seis divisiones que los Estados Unidos se han comprometido a enviar a Europa para contribuir a la defensa de los países del Atlántico Norte. (USIS).

NAVE BRITANICA EN VIAJE CIRCUMPOLAR

Londres, domingo 8 (U.P.). — El almirantazgo anunció esta noche que el barco "Discovery Second" de la real armada británica, partió el miércoles de Port Stanley rumbo a las islas Falkland, en su tercera etapa de viaje circumpolar.

El barco, que está al servicio del instituto nacional de oceanografía, está realizando un estudio oceanográfico general de las corrientes oceánicas y aguas en el océano meridional. El almirantazgo dijo que durante esta tercera etapa de su viaje, el barco navegará hacia el sur visitando el banco de arena Burwood y las aguas profundas conocidas con el nombre de Zanja de South Sandwich. Se espera que el barco llegue a Simonstown, Africa del sur, el 28 de julio, tras lo cual visitará Durban antes de emprender la última etapa del viaje durante la cual visitará a la expedición científica francesa en la desolada isla de Kerguelen. El viaje terminará en Freemantle, aproximadamente a mediados de septiembre. El "Discovery Second" zarpo de Sidney el 21 de mayo en la primera etapa de su viaje; después de varios días en Dunedin emprendió la segunda etapa hacia el sur por el sector del Antártico, en el océano Pacífico.

El almirantazgo dijo que en el sentido oceanográfico esta región es casi desconocida en esta época del año. El almirantazgo informó que el barco alteró su ruta hacia el este al llegar a la región de los témpanos flotantes, navegando a orillas de las masas de hielo hasta el 24 de junio cuando volvió a cambiar de ruta dirigiéndose hacia las islas Falkland. Añadió que a principios del viaje se contó un magnifico tiempo, pero que, conforme se acercaba al invierno antártico, el barco se enfrentó más tarde con fuertes ventarrones y mar bravo de grandes marejadas.

TRUMAN INVITARA A STALIN A UNA VISITA A LOS EE. UNIDOS

Por John STEELE
Washington, 7 (U.P.). — El presidente Truman tiene ante sí una sugerencia para que se invite al primer ministro ruso, José Stalin, a hacer una visita a esta capital, pero ha aplazado la acción sobre ello por lo menos hasta que se terminen las gestiones de tregua en Corea. Se supo hoy que tal sugerencia fué hecha directamente en relación con un acuerdo del Congreso que el presidente Truman envió a Moscú junto con una nota suya, expresando la esperanza de que se permita al pueblo soviético conocer la verdad de los deseos norteamericanos de paz y amistad.

Fuentes fidedignas dicen que el proyecto de invitar a Stalin a visitar Washington con la esperanza de crear un ambiente que pueda mejorar la situación mundial, no ha sido abandonado aunque su toma en consideración tiene que esperar el resultado de las gestiones en Corea.

El acuerdo del Congreso expresa la amistad del pueblo norteamericano por el pueblo ruso. Fué propuesto por los senadores demócratas Brien McMahon y Abraham Ribicoff, que conferenciaron ayer con el presidente y el secretario de Estado, Dean Acheson, sobre los detalles de su transmisión a Rusia. Se supo que la propuesta de invitación a Stalin fué hecha una vez por escrito en forma de carta para la firma del presidente. Esto ocurrió hace más de una semana. Pero la carta de hoy del presidente Truman no contiene referencia alguna a ello. Se dice que la propuesta se basa en la opinión de que debe hacerse algo para familiarizar a Stalin con el deseo norteamericano de paz y con la intención de Estados Unidos de permanecer militarmente fuerte para proteger la paz, y en consideración a la edad avanzada de Stalin se sugirió que en su lugar viniera una delegación especial del todopoderoso politburó.

La idea de una discusión personal con los soviets parece tener atractivo para el presidente Truman. Se recuerda al respecto que en 1948 pensó en enviar al presidente del tribunal supremo, Fred Vinson, a Moscú para una entrevista personal en el Kremlin, pero abandonó la idea cuando hizo objeciones el Departamento de Estado. Se cree que esta vez las razones para el aplazamiento son, primero, que pudiera estorbar las gestiones en Corea, y segundo, que nadie del gobierno quiere hacer nada en este preciso momento que pudiera transgredir los planes de defensa del Pacto del Atlántico al sembrar la preocupación entre los aliados de Estados Unidos. Se dijo que el principal propósito al hacer la invitación a los rusos no sería tanto procurar acuerdos oficiales, sino más bien, un esfuerzo para crear un "ambiente" para acuerdos posteriores; y se aduce el acuerdo del congreso expresando una amistad que pudiera servir de base para ello. El propio presidente Truman ha adoptado hace mucho tiempo la actitud de que recibirá a los rusos pero sólo si ellos espontáneamente hacen un viaje a Washington. Algunos demócratas del Congreso han insistido en que el gobierno debe aprovechar toda oportunidad de llegar a una solución honrosa con los soviets. También les preocupa el pensamiento de que el Departamento de Estado pueda verse obligado por los críticos a adoptar una actitud excesivamente rígida por temor a ser calificado de apaciguador.

La carta del presidente Truman al presidente ruso, Shuennik, fué objeto de una campaña de la radio oficial "La Voz de Estados Unidos de América" para hacer llegar su contenido al pueblo soviético en caso de que los rusos no la faciliten a su prensa y radio controladas. "La Voz de Estados Unidos de América" la transmitirá en ruso y otros idiomas de la Unión Soviética dos veces por hora durante los tres días próximos.

ACTIVIDAD EN EL FRENTE DE BATALLA

Cuartel del Octavo Ejército en Corea, domingo 8 (U.P.). — Las fuerzas de las Naciones Unidas se dedicaron a reorganizar sus líneas a la par que libraban luchas con granadas de mano con las tropas comunistas, y eran blanco de fuego "desde moderado hasta intenso" de morteros y artillería en algunos sectores mientras sus representantes comenzaban las negociaciones en Kaesong con miras a concertar el armisticio.

Las fuerzas aliadas efectuaron un ataque con cierto "objetivo limitado" en el frente oriental, en donde, según un informe, murieron 50 rojos y fueron heridos 75. Se informó que en general reinó calma en el frente, librándose solo "pequeñas refriegas aisladas". Un batallón de rojos estuvo por 8 horas a los soldados aliados en su lucha con ese "objetivo limitado" que se libró al norte de Kaesong, tras lo cual las fuerzas de las Naciones Unidas retomaron a sus posiciones. A la media noche se libró una batalla con granadas de mano al este de Kumhwa al tantear los rojos repetidas veces las posiciones de las Naciones Unidas. En la batalla, que duró una hora, ambas fuerzas utilizaron granadas, armas pequeñas y automáticas, retrocediendo a la postre los rojos. Se informó que al norte de Yonchon, en el frente central-occidente, hubo tiroteo con morteros y cañones más intenso que de ordinario cayendo 20 proyectiles en las posiciones de las fuerzas de las Naciones Unidas.

Otro avión chileno se estrella en Colombia

Bogotá, 7 (U.P.). — La Dirección General de Aeronáutica Civil, informó que en la mañana de hoy se estrelló contra los elevados picos de la región de San Pedro en Antioquia, un avión Piper de matrícula chilena No. 69.977-K, que se encontraba en vuelo de Turbo a Medellín, en ruta a Santiago de Chile.

El aparato volaba en momentos de ocurrir el accidente, en las cercanías del sitio donde cayó la semana pasada otro avión chileno del mismo tipo y cuyo piloto resultó ileso milagrosamente.

Todo parece indicar que en el siniestro perecieron los tres tripulantes del avión, el capitán Saavedra, el capitán Kattan y otra tercera persona cuyo nombre se ignora hasta el momento. Aviones de las empresas comerciales y las fuerzas aéreas colombianas, fueron despatchados al lugar del accidente, para tratar de comprobar si hay algún sobreviviente, aun que casi se descarta por completo esa posibilidad, debido a lo accidentado del terreno en el que cayó el avión chileno.

EL RETORNO DE GALO PLAZA AL ECUADOR

Caracas, 7 (U.P.). — Se informó que el presidente del Ecuador, Galo Plaza, partirá por vía aérea de regreso al Ecuador, a las 8 a.m. del domingo, desde Maracaay. El avión en que viajará el primer magistrado ecuatoriano no se detendrá en Colombia.

Esta mañana, Plaza depositó una ofrenda floral en la tumba del coronel Carlos Delgado Chalbaud, que fuera jefe de la junta militar venezolana.

Para Iniciar las Gestiones Tendentes a Pacificar Corea

Al sur de Kaesong, Corea, domingo 8 (U.P.). — Los dos helicópteros en los que viajaban los negociadores de la UN, aterrizaron en Kaesong al rededor de las 9.22 a.m. hora local. Según los informes dados extraoficialmente a la United Press, los helicópteros aliados aterrizaron sin novedad alguna, después de 31 minutos de vuelo y el recibimiento de los delegados de las NN.UU. fué "ordenado".

IMPROVISACION DE UN AERODROMO

Los helicópteros habían despegado con un minuto de diferencia desde un aeródromo preparado apresuradamente en la zona de Munshan, por soldados del cuerpo de Ingenieros norteamericanos.

EL DESPEGUE DE LOS HELICOPTEROS

El primer helicóptero H-5, despegó a las 8.50, conduciendo al cabo Norman Sweeney, fotógrafo del Cuerpo de Señales norteamericano, que fué incorporado a último momento en la delegación oficial. El segundo helicóptero H-19 despegó a las 8.51, conduciendo a tres oficiales de la UN, y dos intérpretes.

MISA DE CAMPANA

Mientras los helicópteros despegaban en su misión de paz, desde una colina cercana se elevaban las voces de un himno religioso, cantado por los soldados que asistían a misa, a la sombra de unos árboles.

ABSOLUTO SECRETO

No se ha obtenido información sobre el curso de las conversaciones, la reunión se celebró en un ambiente de secreto y tensión, en el que los 6 oficiales tratarán de acordar la hora, sitio y otros detalles de la conferencia en forma sobre el armisticio.

LOS PREPARATIVOS DEL VIAJE

Tokio, domingo 8 (U.P.). — Tres oficiales de las fuerzas de las Naciones Unidas fueron hoy en helicópteros a la ciudad amurada de Kaesong, en Corea del Sur, para sostener conferencias preliminares sobre la suspensión de las hostilidades con la delegación comunista que lo esperaba. Los 3 oficiales, acompañados por 2 intérpretes, partieron hacia Kaesong, situada como a 55 kilómetros y medio al nordeste de Seul, a las 8 y 50 a.m. del domingo (6 y 50 p.m. hora del este del sábado) en 2 grandes helicópteros verdes. Los helicópteros partieron en un vuelo de 20 minutos hasta la vieja ciudad en que comenzó la guerra coreana hace poco más de un año, desde un sitio cercano con alambres de púa, mientras se tenían concentraciones de tanques, cañones e infantería listos para iniciar inmediatamente una marcha hacia el norte en caso de que los oficiales fueran víctimas de una trampa.

LA COMISION DE LOS ALIADOS

Los oficiales cuya identidad se mantuvo en el mayor secreto hasta pocos minutos antes de partir en los helicópteros, son los coroneles Andrew Kunnelly, de la fuerza aérea de Estados Unidos; James C. Murray, de la infantería de marina de Estados Unidos; y Soo Young-Lie, del ejército surcoreano. Los helicópteros pasaron sobre el río Imjin casi exactamente a las 9 a.m. (7 p.m. hora del este del sábado), hora acordada por el general Matthew Ridgway y los comandantes norteamericanos y chinos.

LOS CORONELES COMUNISTAS

Los coroneles se reunirán con los oficiales rojos de igual jerarquía en la histórica Kaesong, para acordar los preparativos y la fecha de la conferencia en la que se discutirá la suspensión de las hostilidades con miras a poner fin a la guerra coreana. Radio Pekín anunció la llegada de la delegación comunista al sitio de la reunión desde Yongyang, capital norteamericana, bien entrada la tarde del sábado. Los oficiales comunistas viajaron 160 kilómetros hasta Kaesong por la bombardeada y averiada carretera bajo el compromiso de parte de las Naciones Unidas que la misma no sería bombardeada. Los comunistas habían prometido igual protección a la comisión aliada.

ARRIBO DE LA DELEGACION COMUNISTA

Tokio, domingo 8 (U.P.). — Radio Peiping informó que la delegación militar comunista llegó a Kaesong. La radioemisora de Peiping en una transmisión en que citaba un despacho de la agencia de noticias norteamericana, dijo que los representantes comunistas llegaron a Kaesong en horas de la tarde del sábado (hora local).

AERODROMO MARCADO CON UN W

Revelando por primera vez los planes para recibir a los representantes de las Naciones Unidas, Radio Peiping dijo que a los delegados del general Matthew Ridgway llegan en helicópteros podrán utilizar una pista de aterrizaje que se ha preparado un kilómetro al noroeste de Kaesong. Dijo que en la pista se ha marcado una gran letra W para identificarla.

Agregó que si los delegados de las Naciones Unidas llegan en jeeps serán recibidos en punto 15 kilómetros al este de Kaesong.

EL ANUNCIO DE PEIPING

El siguiente es el texto del anuncio de Radio Peiping: "El siguiente es el despacho de la agencia telegráfica central (de Corea del Norte) fechado en Pyongyang el 7 de julio. Dice que un corresponsal de la agencia telegráfica central entrevistó al oficial ayudante de la oficina del protocolo del ejército popular coreano respecto a cuestiones relacionadas con la preparación de una reunión preliminar sobre las conversaciones para el armisticio en Corea que se celebrarán el 8 de julio. El oficial declaró: "Nuestros oficiales de enlace llegaron a la zona de Kaesong en horas de la tarde del sábado 7 para efectuar todos los preparativos para facilitar el recibimiento de los oficiales de enlace de los ejércitos de las Naciones Unidas. Hemos destinado la plaza Man-waltai, alrededor de un kilómetro al noroeste de Kaesong, para el aterrizaje de los helicópteros. Se ha pintado en los terrenos de la plaza, con pintura roja y blanca, una letra inglesa W que señala al norte". El oficial ayudante también dijo: "Si ellos vienen en jeeps serán conducidos al lugar de la reunión por oficiales de enlace que han sido estacionados cerca de Banmunjon, que se encuentra alrededor de 15 kilómetros al este de Kaesong."

Homenaje a un Periodista Colombiano

Nueva York, 7 (U.P.). — Un grupo de editores de diarios y revistas se reunió en el restaurant "Pen and Pencil", para rendir homenaje al director de "El Tiempo" de Bogotá, Roberto García Peña, quien regresó la noche del domingo a Colombia.

García Peña habló sobre la situación colombiana, en forma amplia y documentada, que produjo viva impresión, refiriéndose al problema de la libertad en América.

Pidió la solidaridad a los escritores democráticos, en defensa de los derechos humanos; dijo: "No solo en Corea hay que pelear la batalla de la libertad. No solo el comunismo es el enemigo. Por lo que hace a la América Latina, las más peligrosas son hoy las fuerzas de la reacción, del tipo falangista, que proliferan en muchos de nuestros países."

El director del tiempo viajará en "El Colombiano" de la Avianca.

CONTRABANDISTAS EN ESTADOS UNIDOS

Houston (Tejas), 7 (U.P.). — Agentes de Aduana informaron de la detención de 3 marineros argentinos acusados de haber introducido de contrabando en Estados Unidos perfumes por valor de 5.000 dólares, y medias nylon por valor de 750. Los marineros fueron detenidos al vender parte de su contrabando a agentes disfrazados en una taberna del puerto.

Alvin Scharff, jefe de los agentes de Aduana, dijo que los detenidos son Cayetano Bradelli, de 29 años, Roque Persico, de 27 años, y Luis Putic; todos empleados de la sala de máquinas del buque mercante argentino "Marinero", que llevó anclas sin ellos ayer hacia Galveston. Scharff dijo que los agentes les compraron 150 frascos de perfume de 2 onzas, 250 pares de medias nylon y 48 botellas de correa, pagándoles todo con billetes marcados.



A partir del 15 del presente mes EL DIARIO ofrecerá a sus lectores el cupón para el sorteo de "Reyes".

Lista de premios que daremos a conocer a su oportunidad.

Terrorífica Explosión de 175 Tanques de gas butano líquido

Newark, (Nueva Jersey) U.P. — Un mínimo de 125 tanques conteniendo gas líquido hicieron explosión en un patio de almacenaje de la zona muy industrializada de Newark, ocasionando un furioso incendio que produjo un calor tan intenso que la totalidad de los servicios de bomberos de la población sólo pudieron permanecer al margen como testigos impotentes mientras el incendio se propagaba.

Una serie de explosiones estalló a la población de Newark y de las inmediaciones en la extensión de muchos kilómetros. El incendio comenzó alrededor de la una de la tarde (hora del este) en un depósito de almacenaje de petróleo. Los tanques contenían gas propano. Enormes llamas de color anaranjado se elevaron y se propagaron sin poder ser dominadas y amenazaban propagarse a nuevas zonas. No se informó de que hubieran ocurrido muertes en el accidente, pero 2 trabajadores del almacén fueron trasladados al hospital de Saint James con graves quemaduras.

Charles Burnett, jefe de los bomberos de Newark dijo: "El incendio no puede ser dominado, y espero todavía otras 13 explosiones. Estamos usando todo el material de Newark para combatir el siniestro, pero mis hombres no pueden acercarse". El fuego rezo las inmediaciones de escombros ardiendo, e hizo sentir su calor a distancia de kilómetros. Burnett dijo que el intensísimo calor obligó a los bomberos a mantenerse a "cientos de pies" de distancia de las llamas que están rodeadas de humo negro. Cuando del foco de la primera explosión volaron los escombros a centenares de metros de distancia, los bomberos tuvieron que retroceder para evitar cortes de cristales mezclados con ellos. El sub-jefe de bomberos, John Weeks, dijo que el número de tanques que hicieron explosión era como 125, y agregó que todavía hay en el mismo sitio otros 75.

Las explosiones ocurrieron en un patio de almacenaje de tanques de la Warren Petroleum Company, y se oyeron a 32 kilómetros de distancia. La compañía dijo que por lo menos estaban trabajando en el lugar del siniestro 75 hombres cuando se produjo la primera explosión, pero se cree que la mayoría se puso a salvo. Además de las columnas de llamas de gran altura, la ciudad está cubierta por nubes de humo negro. Desde los rascacielos de la isla Manhattan y desde las playas de Brooklyn se ven claramente las llamas y el humo.

Weeks manifestó que los bomberos a sus órdenes, que tuvieron que mantenerse a unos 125 metros de distancia del incendio, pudieron hacer muy poco para sofocar la conflagración. Algunas autoridades sugirieron la posibilidad de usar dinamita para localizar el fuego. Weeks dijo: "No podemos hacer nada. Mientras continúe y no se propague, estamos bien".

El propano es un gas líquido sumamente volátil que se encuentra en estado de dilución en el petróleo crudo. Se vende comercialmente como gas en botellas para uso doméstico en sitios alejados de los conductos de gas natural o manufacturado.

La Cruz Roja de Newark se apresuró en trasladar todo su material de socorro al lugar del siniestro, que está sobre la bahía de Newark y constituye una de las secciones de la concentración industrial mayor del mundo. Un grupo de médicos y enfermeras esperaban con ambulancias en los cordones establecidos por los bomberos, a más de un kilómetro de distancia. Burnett dijo que además de enviar hasta la última pieza del metal de Newark, pidió ayuda a la ciudad de Nueva York y al servicio de guardacostas. El servicio de bomberos de Nueva York envió desde Manhattan 2 buques especiales contra incendios para atacar a las llamas desde el lado del mar de la zona de almacenaje. Dos trabajadores de camión, que se hallaban a menos de 100 metros de la primera explosión, dijeron que parecía "un gigantesco soplete". Manifestaron que el camión se estrelló "como si se tratara de un terremoto". Ambos fueron lanzados violentamente contra un costado del vehículo, pero resultaron ilesos.

A PRESIDIO SIETE DIRIGENTES ROJOS

Lewisburg, 6 (U.P.) — Siete dirigentes del partido comunista de Estados Unidos llegaron a la penitenciaría federal de esta localidad, desde Nueva York, para empezar a cumplir sentencias de 5 años por conspirar para derrocar al gobierno.

Los comunistas, esposados por parejas y vistiendo el uniforme azul de la prisión, formaban par-

Se Lucha en Aire y Tierra a la Espera Del Término de Hostilidades en Corea

William BURSON
Tokio, domingo 8 (U.P.) — Los comunistas reanudaron el sábado la guerra aérea, en momentos que los aviones de las NN.UU. cesaban sus ataques a la carretera Pyongyang-Kaesong, para permitir que la misión norecoreana y china de "alto el fuego" transitara sin inconvenientes hasta el lugar de la entrevista, hoy.

Entre 25 y 30 cazas a reacción MIG-15, picaron desde gran altura, para hacer pasadas agresivas a un grupo de 24 cazas a reacción F-86 de los aliados, al norte de Sinuiju, estos aceptaron el desafío y poco después dos de los cazas de fabricación soviética, emprendieron con dificultades el retorno a Manchuria, por haber sido acerbados a balazos.

Esta fue la primera aparición de la fuerza aérea roja, desde el 28 de junio; los cazas aliados no sufrieron pérdidas ni daños. Mientras se libraba en el aire ese combate, las fuerzas de tierra de las NN.UU. tenían esperanzas de paz, en las negociaciones de Kaesong, pero a la vez, sus tanques, artillería y municiones estaban preparadas para desbaratar la nueva ofensiva, si fracasaban las gestiones o los comunistas recurrieron a ardid.

En el frente oriental hubo tres pequeños duelos a tiros de 5 a 15 minutos de duración, al norte y N.O. de Yangsu, se registraron 2 encuentros de patrullas, al N.O. de Inje no hubo actividad alguna, pero más hacia el este, al N.O. de Kansong, dos fuerzas rojas, cuyos efectivos se calculan en otras tantas compañías, atacaron las posiciones aliadas durante la mañana.

"EL GATILLO AMARTILLADO"
El vice-presidente y gerente de la división del Pacífico, de la United Press, Frank Bartholomew, informó desde el frente coreano, que: "el gatillo estaba amartillado para una terrible e instantánea embestida, sin nuestros negociadores son víctimas de una jugada sucia". Asimismo, Bartholomew comprobó que los soldados de las NN.UU. "ansían profundamente el éxito de la primera gestión de paz de mañana", pero a la vez observó que el estado de pre-intención militar, la concentración de fuerzas son mayores que todo optimismo y esperanza.

PATRULLAJE AGRESIVO
El corresponsal de la United Press, Warren Franklin, que ha llegado hasta el punto más lejano que se permite llegar a los corresponsales, informó que los preparativos aliados, para reanudar con vigor sin par la contienda, son evidentes en todas las unidades. Su despacho decía "milla tras milla, los tanques, cañones, vehículos, ingenieros e infantería, esperan a la vera de los caminos, prontos a avanzar para reanudar la lucha en caso de que los comunistas intenten alguna artimaña". Entretanto, el 8. ejército se limita a mantener contacto con los comunistas, mediante patrullaje agresivo, a rechazar los ataques y no dar tregua a los roles con el bombardeo de la artillería.

EN EL FRENTE DE SEUL
Desde Seul, el corresponsal de la United Press William Chapman, informó "por supuesto siguen en vigor las órdenes de hacer fuego sobre todo comunista que se ponga al alcance de las armas aliadas".

ATAQUES AEREOS A LAS CONCENTRACIONES
La acción mayor fue el bombardeo aéreo de las concentraciones de tropas rojas, los cazas y los bombarderos aliados llevaron ataques en masa a los puntos donde los chinos reorganizan sus fuerzas y concentran pertrechos. También se dedicaron especialmente a bombardear los caminos comunistas que cruzan la frontera de Manchuria hacia Corea del norte.

EGIPTO RECHAZA UNA NOTA DE G. BRETAÑA

El Cairo, 6 (U.P.) — El ministro de Negocios Extranjeros, Salah-El-Din entregó esta noche al embajador británico, sir Ralph Stevenson, una nota que, según fuentes informadas, rechaza las últimas propuestas británicas de un arreglo anglo-egipcio.

Fuentes políticas dicen que la nueva nota destaca que las propuestas británicas dejan sin satisfacer las demandas egipcias de un grupo de aproximadamente 12 penados que hicieron un viaje de 8 horas en un ómnibus blindado. Otro de los presos era David Greenglass, convicto de espionaje atómico en favor de Rusia.



EL PRESIDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS, HARRY S. TRUMAN, recibió hace poco un obsequio de la Asociación Nacional de Recreación: un plano de fabricación especial que tiene 88 teclas y que está construido con materiales de la América del Sur, Australia, Canadá y los Estados Unidos. (USIS).

Continúa la Incautación de la Anglo Iranian Oil Company

Teheran, 7 (U.P.) — El primer ministro Mohamed Mossadegh ha enviado un telegrama a los empleados de la Compañía Nacional Petrolera que continúan tomando todas las propiedades de la que fuera antigua Compañía Anglo-Iraniana a pesar de la decisión de La Haya.

La declaración del Irán sobre la actitud de la Corte Internacional de Justicia de La Haya es que no considera como un veredicto que pudiera llegar a alguna obligación de parte del Irán.

Por otra parte se dice que el Gobierno ha estudiado ayer en la mañana y en la tarde todo lo relativo a la creación de una comisión que controle el manejo de los petróleos del Irán, como lo sugiere la Corte Internacional de Justicia, pero que espera recibir todo el fallo de la Corte hoy por correo aéreo para después de un nuevo estudio tomar la decisión más conveniente y que será anunciada después.

La nota entregada por el embajador de Gran Bretaña, Sir Francis Shephard al ministro de relaciones exteriores Bagher Kazemi está escrita en términos similares a la de aceptación por parte del Ministerio de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña y que fue anunciada ayer en Londres. En ella afirma que Inglaterra se encuentra lista para nombrar sus delegados para re-

presentar a la comisión de los cinco miembros que recomienda La Haya y consultar con el Irán sobre el miembro neutral tan pronto como ese país acepte el veredicto y designe por su parte sus dos delegados.

Finalmente, dice que colaborará de buena voluntad en las medidas para reanudar a la brevedad posible las operaciones de la compañía.

Teheran, 6 (U.P.) — El Irán rechazó la decisión de la Corte Internacional de Justicia de La Haya por la cual sugería que una comisión mixta de dos británicos, dos iraníes y otro neutral tuviera a su cargo el manejo de la industria petrolera de ese país mientras se encontraba pendiente el arreglo formal de la disputa con Gran Bretaña, sin embargo se estima que deja abierta amplia la puerta para continuar las negociaciones.

Una declaración de parte del Irán ha sido hecha hoy por intermedio del portavoz del ministerio de Relaciones Exteriores a raíz de que el Embajador de Gran Bretaña, Sir Francis Shephard presentó una nota al gobierno del Irán anunciando que aceptaba la decisión de la Corte Internacional de Justicia de La Haya y su intención de nombrar a los representantes de Inglaterra tan pronto como el Irán acepte a su vez el veredicto.

Mientras se cruzan las espadas de carácter diplomático, el Fiscal de Gobierno anuncia que Felipe Stockil, ex-jefe de informaciones de la Compañía Petrolera Anglo-Iraniana, será procesado por daños causados a la propiedad de esa empresa, se presume que destruyó numerosos documentos de la mencionada empresa.

Encallo un barco
ALEMAN ORIENTAL
Berlín, 7 (U.P.) — Se ha producido un segundo accidente en otro de los barcos con pasajeros que hacen el recorrido en el río Elba. Las noticias llegan atrasadas a causa de la censura comunista.

Los despachos dicen que el viejo barco "Augusto" con 64 años de servicios continuos y que llevan a su bordo a 430 pasajeros embarrancó en una de las márgenes del río Elba cuando pretendía maniobrar para ingresar al muelle de Magdeburgo, que está a varias millas al suroeste de Berlín, el domingo pasado.

Los periodistas anuncian que entre los pasajeros hubo pánico pero que la nieve salió del cauce del río y se paró contra la playa del río pero no hubo un solo herido entre los pasajeros. El embarrancamiento se produjo después de un viaje peligroso de 40 millas desde Hohenwarthe, durante el cual la nave avanzó muy difícilmente y temiendo que zozobraría, los pasajeros alineados a ambos lados de la embarcación a fin de que no diera vuelta de campana.

Si bien en el embarrancamiento del "Augusto" no hubo desgracias que lamentar, en cambio se recuerda que de 50 a 70 personas perecieron quemadas y otras ahogadas el jueves cuando un barco de excursión en el río Spree explotó cuando navegaba en la parte oriental de Berlín.

Ochenta niños resultaron heridos con quemaduras profundas. La explosión de los calderos de dicha nave fue la causa del siniestro.

El Problema Político De Francia

Por Edward KORREY
Paris, 7 (U.P.) — El ministro de Hacienda del gabinete saliente, Maurice Petsche, es el candidato que al parecer tiene mayores probabilidades para presidir el futuro gobierno de coalición. El gabinete centrista que preside Henry Queuille, que ha seguido dirigiendo los asuntos nacionales desde las elecciones generales del 17 de junio último, renunciará probablemente el martes próximo o poco después, y en seguida el presidente de la república, Vincent Auriol, comenzará a consultar a los dirigentes de los partidos, como medida preliminar para la formación del nuevo gabinete. El mismo Queuille hizo saber que no desea seguir presidiendo el consejo de ministros. Se ha quejado de cansancio, y fuentes políticas bien informadas aseguran que ahora su principal ambición es ser elegido presidente de la república cuando Auriol termine su mandato dentro de 2 años.

Se cree, en general, que el presidente del consejo será elegido entre Petsche, el ex-presidente del consejo René Pleven, y el ministro de Justicia del actual gobierno, René Mayer. Desde el punto de vista político, los 3 son ligeramente derechistas y representan a la tendencia hacia la derecha que se observó en los comicios del 17 de junio. Petsche es derechista independiente. Pleven preside el grupo aliado a los radicales socialistas, y Mayer es radical socialista. Sin embargo, tocual de ellos contará con el mandado no se sabe a ciencia cierta. Por número de votos en la Asamblea Nacional para tener mayoría absoluta sobre el total de 627 bancas de ese cuerpo legislativo. Si los socialistas aceptan integrar el gabinete les faltará todavía contar con unos 40 a 50 votos de los derechistas moderados para lograr la mayoría necesaria; si resuelven no ingresar en el gobierno, el nuevo presidente del consejo deberá obtener promesas de apoyo de más de 100 derechistas.

El primer suceso político importante en la semana próxima será la elección del presidente de la nueva Asamblea Nacional. Edouard Herriot, presidente de la Asamblea saliente, será casi con toda seguridad reelegido sin tropiezos, pese a que los comunistas, la concentración del pueblo francés que dirige el general Charles de Gaulle, y quizá los socialistas, presentarán sus propios candidatos. La nueva Asamblea celebrará su primera sesión el jueves en cuya oportunidad, o posteriormente, se producirá el primer debate agitado debido a que los diputados degaullistas niegan validez a la elección del jefe del partido comunista, Maurice Thorez.

Toures, que ha estado en Rusia desde diciembre último sometido a tratamiento médico por derrame cerebral, fue elegido en su ausencia por la cuarta circunscripción electoral de París. Sin embargo, la concentración del pue-

Funcionarios Griegos en Huelga Total

Atenas, 7 (U.P.) — 60,000 funcionarios públicos — todos a excepción del ministro del interior — se declararon en huelga, en petición del aumento de salarios en un 50%.

La huelga que estalló a media noche, tras el rechazo por el gobierno de la petición, interrumpió las comunicaciones postales, telegráficas y telefónicas en su totalidad. No se hacen cálculos sobre la duración del paro. Funcionarios cuyo sueldo medio equivale a 70 dólares mensuales, advierten que el costo de la vida ha encajado tanto, que no pueden hacer frente a los gastos imprescindibles.

Se espera que el gobierno movilice a los huelguistas, para terminar con el paro. El gobierno griego y los funcionarios de la Administración y Cooperación Económica, tratan de poner en práctica un plan antinflacionista, cuya piedra de toque es la implantación de un amplio plan de racionamiento de los productos alimenticios básicos, que contribuya a la estabilización de los precios.

Para cooperar en el establecimiento de este plan de racionamiento, el gobierno de EE.UU. está dispuesto a aportar 250,000 dólares, para crear las reservas de alimentos en Grecia; hace 3 semanas, en una declaración conjunta del gobierno griego y la Misión de Cooperación económica, se dijo claramente que antes de la implantación del nuevo plan de racionamiento no se considerarían las peticiones de aumento.

Los funcionarios contestaron acusando al gobierno de fingir la propuesta económica, dado que ha nombrado 10,000 funcionarios nuevos, en el curso de los 12 últimos meses. Agregaron que su situación económica se ha agravado hasta el punto que se hace imposible abandonar su demanda de aumento de salarios.

Declararon sin embargo, que estaban dispuestos a aplazar temporalmente la huelga, si se le daba el anticipo de un mes de sueldo, mientras se implantaba el racionamiento, pero esto fue rechazado por el gobierno.

La eficacia de la huelga se comprobó el lunes, cuando se reanuda el trabajo, después del fin de semana. Se espera que el gabinete presente su dimisión, para dar facilidades al gobierno, en espera de la celebración de las elecciones, durante el mes de septiembre.

La caída del actual ministerio a causa de la huelga, complicaría la situación política.

blo francés sostiene que Thorez no firmó personalmente los documentos oficiales para presentar su candidatura, de modo que su elección no es legal.

Club

Dr. Victor Huaman

Médico — Cirujano

Corazón — Pulmón — Hígado — Estómago — Matriz — Ovarios — Esterilidad — Embarazos — Partos y sus complicaciones — Enfermedades venéreas de ambos sexos. — Tratamiento rápido.

Consultas: 3 a 7 p.m.

Bueno 284

Ing. JORGE SANCHEZ PEÑA

GEÓLOGO - MINERO

UNIVERSIDAD DE COLORADO, EE. UU. de N. A.

Ex-Director General de Minas y Petróleos. Ex-Ing. Inspector General del Banco Minero.

Informes — Consultas — Mapas Geológicos — Evaluación — Muestreo. — Organización y Administración de Minas — Estudios Técnicos y Económicos — Prospección y Desarrollo Maquina Americana Gibson para minas — Motores Diesel y a Gasolina — Reactivos Metalúrgicos.

TELEFONO 5627.

CASILLA 562.

LA PAZ

DOCTORA

Edelmira Vargas de Guamán

MEDICO - CIRUJANO

Especialista en Ginecología. Enfermedades propias de la mujer: Obstetricia, Embarazos, Partos y sus complicaciones, Pediatría, Niños, Alimentación del lactante.

— Consultorio y domicilio: —

CALLE CANADA STRONGEST N.º 240

CONSULTAS: de 2 a 6 p.m.

MAX F. CARRILLO

ABOGADO

DEFIENDE ASUNTOS EN GENERAL

Especialidad: Asuntos Civiles y Administrativos

Atiende con preferencia: cuestiones de propiedades, contratos, obligaciones, sucesiones, divorcios, asuntos de inquilinato, desahucios, indemnizaciones para empleados y obreros, cuestiones de minas, aduanas, revisión de títulos de propiedad etc. en su nueva oficina de la

Calle YANACOCCHA 336, segundo piso

(frente al Tribunal de Justicia). Domicilio: Díaz Romero 9 Teléfono 5169.

Aviso Municipal

No. 48-51

NUEVA CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Alcalde, y en vista de haberse declarado desierto el primer llamamiento, se convoca nuevamente a propuestas para la construcción del edificio de la Sede Social Deportiva de la Municipalidad, cuyos planos y pliegos de condiciones y especificaciones, se darán a conocer a los interesados en la Dirección de Arquitectura.

Las propuestas deberán ser presentadas en pliego cerrado, papel sellado y timbre de ley, acompañando boleto de garantía correspondiente al 5% del monto total de las propuestas, hasta horas 11,30 del día 18 del presente mes, en la Oficialía Mayor de la Alcaldía.

La Paz, julio de 1951.

El Oficial Mayor de la Alcaldía Municipal

AVISO MUNICIPAL

No. 45-51

PINTADO DE FACHADAS

Se recuerda a los propietarios de inmuebles ubicados dentro del radio urbano de la ciudad, la obligación que tienen de efectuar el pintado de fachadas de sus casas, hasta el día 10 de julio próximo.

Todo propietario que no dé cumplimiento a esta obligación, será energicamente sancionado, de acuerdo a Ordenanzas en vigencia.

La Paz, 28 de junio de 1951.

El Intendente Municipal

Se Necesitarán Tres Semanas de Negociaciones Para Acallar los Cañones

Por Lyle WILSON
Washington, 7 (U.P.). — Lo que las Naciones Unidas puede esperar ahora en Corea, antes de que se concluya el armisticio, es una o más semanas de negociaciones para el alto el fuego, acompañadas de una lucha inintermitente.

Fuentes informadas locales dijeron que ese es el patrón previsto a que se ajustarán las negociaciones. Una de ellas calculó que se necesitarán tres semanas para concertar un acuerdo que haga callar a los cañones. Añadieron que en el intervalo proseguirán los ataques globales de las fuerzas de las Naciones Unidas a los chinos y norcoreanos. Es probable que los comandantes aliados nada hagan porque se libren acciones importantes, pero éstas pueden ocurrir por una palabra de orden en esta capital de que

La paz en Corea no Garantizará la Estabilidad Mundial

Nueva York, 7 (U.P.). — El diario "Herald Tribune" publica hoy un editorial en el cual dice que el cese de los combates en Corea representaría únicamente una parcial victoria de las fuerzas de la sanidad y de la paz. Añade: "Pero estamos seguros que ello no traerá ninguna garantía de seguridad o estabilidad ni menos que permita una relajación de nuestros esfuerzos. Por otra parte, nadie negará que la política rusa se ha visto obligada públicamente a admitir su fracaso y por tanto su retiro de Corea."

Al asumir esa actitud Rusia no lleva a cabo, al parecer, sino una mera maniobra para cubrir una nueva agresión que estaría dispuesta a llevar a cabo en cualquier otra parte, pero con ello el Kremlin pretendería hacerse pasar por omnisciente, omnipotente, aunque no hay de inmediato evidencia para todo ello.

Por otra parte no conocemos que lazos existen detrás de las negociaciones que se abren en breve en Kaesong, pero hay la hipótesis de que el Kremlin utilizará a Mao Tse Tung y posiblemente al nacionalismo para explicar la debacle sufrida en Corea.

De otro lado parece seguro que el Kremlin ha sacrificado las pretensiones de la China Roja a sus propios intereses. Es posible, empero que Rusia venga trabajando en forma subterránea y para lo cual recurriría a subsecuentes recursos.

AVISO DE REMATE

El doctor Isaac Castañeda C., Juez 5º de Partido en la Capital, etc.

HACE SABER: que por auto de fecha 4 de junio del presente pasado, ha señalado para el día 31 del presente mes, a horas 16, el remate del inmueble hipotecado al final de la calle Yanacocha de esta ciudad por Jorge Calderón, sobre la base de Bs. 608.975.25, dentro del juicio coactivo seguido por la Caja Autónoma de Jubilaciones Administrativas, contra su deudor Jorge Calderón, sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho remate pueden ocurrir el día y hora señalados a la oficina del suscrito Secretario o a la tribuna de remates del Palacio de Justicia.

La Paz, 6 de julio de 1951.

Victor Cordero Rubin de Celis, Secretario de los Juzgados de Partido. La Paz-Bolivia.

no cese la lucha hasta que haya un acuerdo sobre las condiciones del armisticio. Aquí se sostiene que es urgente la necesidad de continuar la guerra durante las gestiones de tregua. Las autoridades reiteran que el deseo comunista de poner fin a la lucha es sincero. Pero si fuese meramente una artimaña para obtener un respiro, el único modo en que ella pudiera tener éxito sería disminuyendo la presión que se ejerce sobre las fuerzas rojas mientras se realizan las negociaciones. En efecto, las negociaciones podrían ser prolongadas 2 o 3 semanas durante las cuales los norcoreanos y los comunistas chinos se restablecerían de los recientes reveses y reagruparían sus fuerzas; podrían enviar al frente de batalla tropas de refresco sin peligro de bombardeos aéreos, retirar todos sus heridos de los sectores de lucha, reorganizar sus abastecimientos, etc., etc. Tal tregua daría a los rojos, malamente castigados, oportunidad a prepararse para otra gran ofensiva.

Las autoridades militares norteamericanas no quieren que ocurra eso. Proyectan mantener su presión, especialmente desde el aire. Se espera que el acuerdo sobre "alto el fuego" contenga estipulaciones estrictas para que ninguno de los dos bandos mejore su posición militar una vez que entre en vigor la tregua. Es probable que tenga una cláusula sobre inspección garan-

Congreso de la Federación De Juventudes Católicas

*El mes de Octubre del año en curso, se llevará a cabo, en Montevideo, el Congreso de la Federación Mundial de Juventudes Católicas.

Con este motivo, el Consejo Nacional de la entidad nombrada, con sede en esta ciudad, dió a conocer el siguiente comunicado:

"El Congreso Internacional de la Federación Mundial de Juventudes Católicas que se realizará en Montevideo, del 21 al 28 de octubre de 1951, reunirá a numerosas dirigentes de Organizaciones de Juventudes Católicas, no sólo de toda América Latina sino también de varios países de Europa.

Su Excelencia Monseñor Barbieri, Arzobispo de Montevideo, honrará al Congreso con su presencia y se dignará hacer uso de la palabra en la sesión de apertura.

Es muy digno de tenerse en cuenta que, durante las jornadas del Congreso, se estudiarán temas de actualidad candente, tales como:

Influencias internacionales y problemas de América Latina. Importancia de la Acción Católica Internacional frente a los grandes organismos oficiales. Cuestiones sociales. Formación Familiar, Espiritual, Apostólica. Acción Católica 1951 y Metodología de penetración de masas, etc.

Estos problemas serán reconsiderados en Mesas Redondas y adaptados a una serie de cuestiones especiales entre ellas:

1) Responsabilidades de las Dirigentes frente a medios sociales, sub-desarrollados, analfabetos; frente a los problemas de la niñez, de la inmigración. Evolución de los problemas sociales en los medios obreros y rurales.

Preparación del matrimonio. Problemas de información y diversiones, etc.

Una de las jornadas centrales del Congreso dará especial importancia a la cuestión de las Vocaciones Sacerdotales, una de las principales preocupaciones de la Iglesia y de la Jerarquía en América Latina.

Este Congreso Internacional, en el que la oración en común estrechará el lazo espiritual que une a todas sus participantes,

tizar el cumplimiento del acuerdo.

Un alto funcionario resumió así la situación: "Llevamos ahora la ventaja, de modo que no debemos darles respiro de ninguna clase".

Las negociaciones que comienzan hoy en Corea están a cargo de coroneles que representan a los comandantes en jefe de ambas fuerzas. En ellas sólo se tratará de convenir la fecha y el lugar y otras disposiciones de orden material para las posteriores negociaciones entre altos jefes. La duración de las negociaciones dependerá en gran parte de la autoridad real que tengan los comandantes comunistas suponiendo que son sinceros en su deseo de poner fin a la lucha. Si todas las cuestiones importantes deben ser comunicadas a Peking y Moscú para su decisión, quizá no sean suficientes tres semanas para ultimar las condiciones del armisticio.

Este será un acuerdo militar del que se excluirán cuestiones políticas; éstas podrán plantearse más tarde una vez que haya cesado la lucha. Es muy probable que el armisticio se base en la actual posición militar más que en el paralelo 38. Entre tanto, las Naciones Unidas seguirá aumentando su poderío en Corea e impidiendo a la vez que los comunistas hagan lo mismo. Sólo cuando se concluya el acuerdo oficiarán la presión.

en el que las veladas recreativas evocarán, en una atmósfera de cordial fraternidad, el folklóre y la información determinarán mejor las responsabilidades que pesan sobre las jóvenes de hoy en la comunidad internacional—, debe despertar el interés de todas las buenas voluntades y dará a las jóvenes dirigentes que viven en un mundo agitado por tantas corrientes erróneas, la única y verdadera respuesta cristiana.

INFORMACIONES POLICIALES

AUTORES DE UN CUANTIOSO ROBO FUERON CAPTURADOS.

En fecha 15 de junio pasado el señor Raúl Linares, domiciliado en la calle Zapata 22 de esta ciudad, denunció en la Central de Investigaciones sobre el robo de especies avaluadas en 150.000.— Bs. sus traídas de su domicilio particular. De inmediato se comisionó a dos agentes la pesquisa de los presuntos autores del robo, habiéndose capturado en la región de los Yungas, el sábado pasado a Hugo Bonangel M. y Victoriano B. Herrera, que se confesaron autores del robo. Los agentes recorrieron de diferentes domicilios de Puente Villa Coripata y esta ciudad, 3 máquinas de escribir, economías de avión una máquina fotográfica, una larga vista, una plancha eléctrica, una cama completa y otros efectos.

Los objetos recuperados fueron entregados a su dueño.

LEVANTAMIENTO DE UN CADAVER.

Ayer a horas 20.30, personal de la Central de Investigaciones realizaron el levantamiento del cadáver de un hombre no identificado en la Av. Sánchez Lma 229, de propiedad del señor Fernando Cuchilla de las Muecas. Realizándose las investigaciones del hecho se supo que la víctima era el portero de esa casa, conocido por el nombre de Alejandro de 30 años de edad extranjero y que al parecer padecía de una vieja enfermedad ya que el pié izquierdo del muerto, presentaba una llaga.

El cadáver de la víctima fue trasladado a la Morgue del Hospital General para su autopsia legal.

10 Personas Heridas Ayer, al Derrumbarse una Pared

A horas 8.30 de la mañana de ayer, en el Parque Infantil "Belén", ubicado en la Plaza del Mercado Rodríguez, ocurrió un grave accidente, habiendo resultado heridas diez personas por el derrumbe de una pared de adobe, ocasionado por la aglomeración de la gente en procura de la compra de alcohol de quemar.

LOS HERIDOS

Pocos minutos después de ocurrido el accidente, el carro ambulancia se hizo presente en el lugar del hecho, con objeto de trasladar a los heridos a la Asistencia Pública, siendo la nómina la siguiente: Micaela de Calle 45 años, heridas en el cuerpo; Julio Murillo, fractura en la región torácica; Marcelina Rada, heridas leves; María Luisa Crespo, de diez meses de edad, con varias erosiones, Zenón Ra-

mírez, de 32 años, heridas leves; Alberto Rada, estudiante de 12 años, con heridas graves; Carmelo Mamani, 15 años, con erosiones; Teófilo Aguilar de 12 años, con varias heridas y María de Crespo, con heridas múltiples.

MENOR GRAVE

La menor Concha Curi resultó gravemente herida al sufrir una semi-amputación de la pierna derecha y algunas fracturas, por lo que la criatura fue trasladada al Hospital General donde se la sometió a una intervención quirúrgica, temiéndose por su vida.

LAS AUTORIDADES

Autoridades policíacas de la Central de Investigaciones se hicieron presentes en el lugar del accidente con el fin de prestar ayuda a los accidentados y levantar los informes del caso.

Remesa de Fondos a Todos Los Distritos Sanitarios

Por conducto del Tesoro Nacional, el Ministerio de Higiene y Salubridad ha remesado la suma de Bs. 812.355.57, que corresponde al pago por concepto de gastos generales, viáticos, luz, teléfonos, reparación de vehículos, reparación de máquinas e instrumental, atención de epidemias, material de escritorio, combustible y lubricantes, adquisición de vajillas, de útiles y enseres, limpieza y desinfección para los distritos sanitarios del interior de la República, por los meses de enero a marzo inclusive, del presente año y de a-

Remesa N° 632 al Subsector de Sucre, Bs. 136.620.30.
Remesa N° 633 al Subsector de Cochabamba, Bs. 129.134.04.
Remesa N° 634 al Subsector de Potosí, Bs. 117.843.00.
Remesa N° 635 al Subsector de Oruro, Bs. 100.009.65.
Remesa N° 636 al Subsector de Santa Cruz, Bs. 87.709.83.
Remesa N° 637 al Subsector

FONDOS PARA LAS JORNADAS MEDICO-QUIRURGICAS

El Ministerio de Higiene y Salubridad, Coronel de Sanidad Valentín Gómez, ha ordenado consignar en las planillas del presupuesto sanitario la suma de Bs. 300.000, con destino al Comité Ejecutivo de las Jornadas Médico-Quirúrgicas que tendrán lugar en la ciudad de La Paz, durante el próximo mes de agosto. Esta subvención fue acordada por el Supremo Gobierno hallándose actualmente en trámite ante la Contraloría General de la Nación.

Labores de la Comisión Interamericana de Mujeres

*La Delegación Boliviana a la 7ª Asamblea de la Comisión Interamericana de Mujeres, constituida por la Delegada Titular, señorita doña Emiliana Cortés V. y como Observadora, señorita doña Alicia Pizarro del Castillo rindió informe sobre la misión que le cupo cumplir en Santiago de Chile. El informe se realizó el día 3 de los corrientes, ante una numerosa y selecta concurrencia de señoras y caballeros en el Salón de la Biblioteca Municipal Mariscal Andrés de Santa Cruz.

Inauguró el acto, la Presidenta del Comité de Cooperación a la Comisión Interamericana de Mujeres, señora Elena Montes de Tavorala.

La Delegada señorita Emiliana Cortés, en su exposición, hizo conocer la personalidad y la labor desarrollada por las distintas delegadas americanas, expresó así mismo sus impresiones gratas por la acogida que Chile, desde su primera dama, la Sra. de González Videla, el elemento intelectual y todas sus clases sociales, dispensaron a la delegación boliviana, siendo así mismo calurosa la acogida que les brindó la colonia boliviana. Luego informó que la delegación boliviana fue honrada con la designación de la Presidencia de la Comisión de Estudios de Asuntos Económico-Sociales, honor que lo sostuvo en alto por haber logrado que sean aprobadas las 4 ponencias que presentó; la delegación recibió votos de aplauso que fueron expresamente consignados en las actas. Además se refirió al informe que presentó su delegación a cerca de la labor cultural, educacional, social, política y jurídica de la mujer en Bolivia, lo que había despertado profundo intere-

res en la Asamblea, cosechando en la Asamblea, cosechando por este motivo aplausos. Concluyó su exposición con recomendaciones sobre la misión que se impone a la mujer para trabajar por la culturización femenina.

Su informe fué muy aplaudido y recibió, a la conclusión, muchos ramos de flores.

La Delegada Observadora, señorita Alicia Pizarro, Directora del Liceo La Paz, dió también lectura a un interesante informe, haciendo un análisis de las personalidades que congregó la Asamblea en Santiago de Chile. Luego informó acerca de la labor que le cupo desarrollar a la delegación de nuestro país, haciendo resaltar que el primer trabajo concluido fué el de la Comisión de Estudios de Asuntos Económico-Sociales, presidida por la señorita Cortés y que la misma señorita en diferentes actos públicos fué elegida por la Asamblea para llevar la palabra en su representación.

También manifestó su profunda complacencia porque esta vez Bolivia había ganado un verdadero galardón al asumir la Presidencia de la Comisión de Estudios Económico-Sociales, y que en anterior oportunidad sólo le correspondió una secretaria.

Con particular interés se refirió a la educación en Chile, habiendo informado acerca del adelanto educacional de la mujer.

La señorita Pizarro, como Profesora de Estado y Directora del Liceo La Paz, concentró su interés en problemas educacionales; la señorita Cortés enfocó a fondo problemas económico-sociales.

A la delegada, señorita Emi-

Pirquineros de Huanuni Reclaman Pago de una Deuda

El Sindicato de Trabajadores Pirquineros Mineros de Huanuni, mediante nota suscrita por sus Secretarios General y de Hacienda, se ha dirigido al Ministro del Trabajo, solicitando el pago que adeuda la Compañía Bolivian Tin & Tungsten Mines Corporation por concepto de primas correspondientes a la gestión del año 1949.

La citada Compañía, expresan, no obstante de haber percibido una ganancia de 366.099.66 dólares, debidamente comprobada mediante certificación evacuada por la Dirección General de Impuestos Internos, hace dos años que elude dicho pago y la clase trabajadora espera que los personeros de esa entidad minera se pronuncien sobre el particular.

Adjunta a la nota anterior, el Sindicato de Trabajadores Pirquineros, envió también a conocimiento del Ministro del Trabajo, una copia del informe dirigido al Inspector Regional del Trabajo en Oruro, en el que se reflejan los siguientes puntos:

19.— El aumento del 30 % según Decreto Supremo de 3 de Mayo. Los Pirquineros en sus tarifas al 31 de marzo del año en curso, solamente percibieron aumentos en las siguientes escalas: 22.2 % para trabajadores en avances, carneros, pircas, enmaderación, etc. y el 27.7 % para brozas y barrillas. Los trabajadores pirquineros en reuniones efectuadas en Cataricagua, Duncan y Harrison, solicitaron al Inspector Regional del Trabajo, mediante su personal directivo, se cumpla en todos sus puntos el aumento del 30 por ciento fijado en el Decreto Supremo de referencia.

20.— Con respecto a las bonificaciones fué aceptada por los trabajadores mineros la proposición formulada por la Compañía, de la

cual tiene ya conocimiento el Ministerio del Trabajo.

39.— En cuanto al 50. punto del convenio suscrito con la Compañía, se ha dirigido al Ministro del Trabajo, solicitando el pago que adeuda la Compañía Bolivian Tin & Tungsten Mines Corporation por concepto de primas correspondientes a la gestión del año 1949, no obstante existir una disposición expresa del Ministro del Trabajo, no se verificó dicho reajuste que se refiere a las tarifas de compra de barrillas y brozas.

40.— En cuanto a las primas correspondientes a la gestión del año 1949, se espera la nueva información de la Dirección General de Impuestos Internos para la aceleración de estos trámites.

EXPOSICION EN LA CASA DE MURILLO

El Ateneo Ampleu sumándose a los festejos organizados por la Alcaldía Municipal con motivo de la ofrenda pascua, ha resuelto organizar en el local histórico denominado Casa de Murillo, una exposición relativa a los acontecimientos que culminaron con la gloriosa revolución del 16 de julio de 1909.

El programa a que se sujetará tan brillante acto de cultura histórica es el siguiente:

Día 16 de Julio a horas 9.— M. en memoria de los protomártires celebrada en el atrio de la Casa de Murillo.

Horas 9.30.— 1ro. Inauguración del Acto por el H. Sr. Alcaldé Dr. Eduardo Sáenz García.

2.— Himno pascua por la Banda del Reg. de Carb. Javier Oballos (enviar el oficio correspondiente).

3.— Palabras del H. Sr. Presidente de la Comisión de Cultura del Concejo Municipal Dr. G. Mendoza Caceres.

4.— Discurso del Presidente del Ateneo Ampleu, Dr. Jorge Pinto de la Torre.

5.— Palabras alusivas a la Exposición Iconográfica de Murillo, por el ateneísta y Director del Museo, Sr. Meeks Portugal.

6.— Visita a la exposición y distribución de saludos históricos.

CAMIONETA CHEVROLET 1951

Flamante, sin ningún uso, de una tonelada, vende al mejor postor en el día. — Referencias:

SAAVEDRA 124 — COMERCIO 482

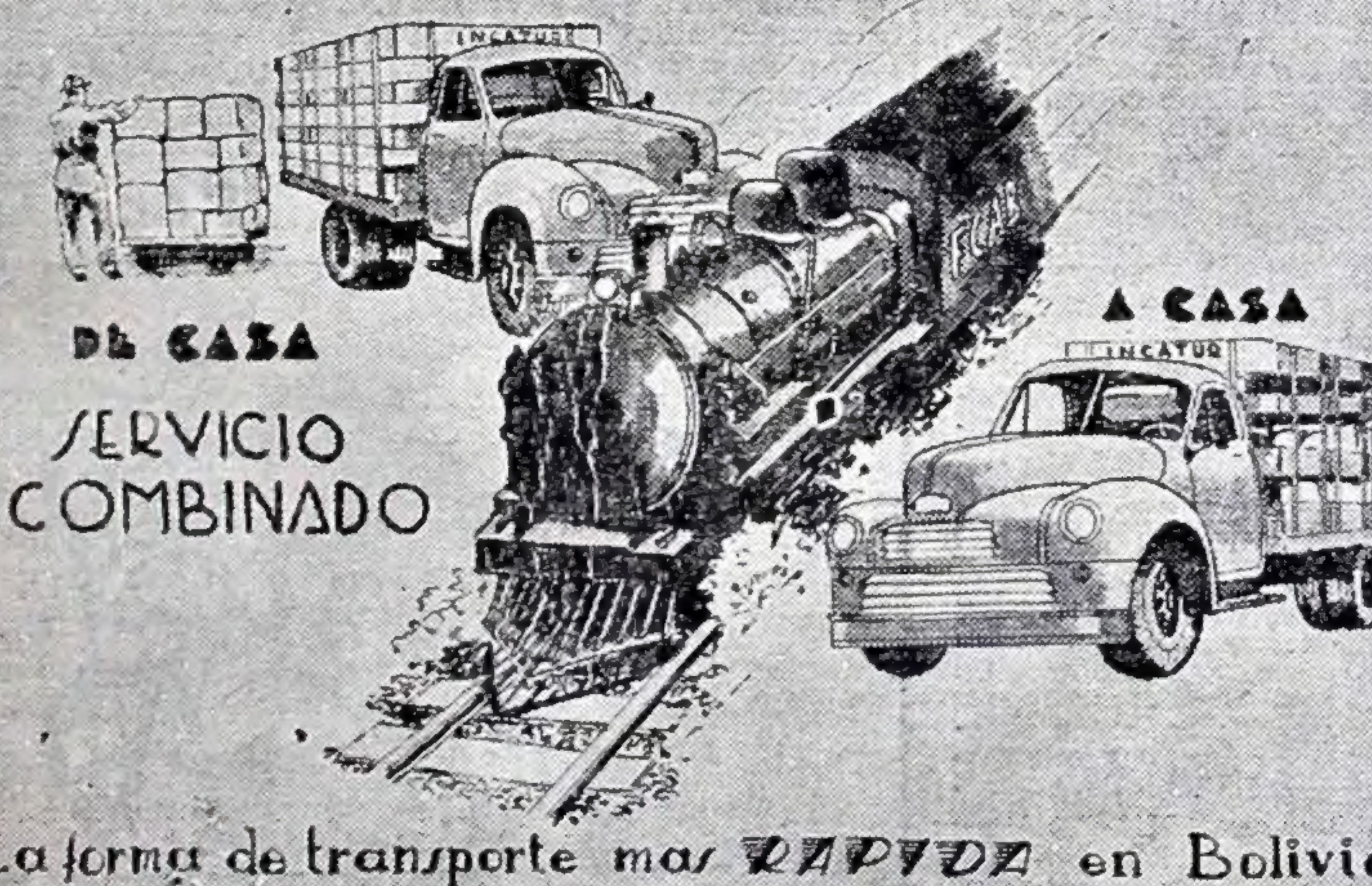
Oficina 21 — Teléfono 5016-5176.

En el baño con Empice el plom de calidad.



Distribuidores MURILLO BROS. Teléfonos 3230-4207

PARA VELOCIDAD, SEGURIDAD Y ECONOMIA F.C.A.B. - INCATUR



La forma de transporte mas RAPIDA en Bolivia

SOLICITADA

En la ciudad de La Paz, a horas diez y cincuenta y cinco del día treinta de Junio de mil novecientos cincuenta y un años. Ante este Juzgado Parroquial de la Capital, fué presente en forma voluntaria el señor PAULINO VERA CONDORI, mayor de edad, casado, albañil, natural y vecino de ésta, domiciliado en la región de Calacón de esta ciudad, quien expresando dijo: Que se hacía presente en el Juzgado para hacer una declaración, respecto a varias "solicitudes" publicadas en el periódico EL DIARIO de esta ciudad y más concretamente al de fecha 30 de junio (Nº. 16.050) que titula: SOLICITADA. — "En las Zonas de Orkajahuira, Alto Calacón, Miraflores, Calacón Chico, suburbio de esta ciudad de La Paz, aproximadamente diez mil indígenas y vecinos propietarios e inquilinos protestan enérgicamente contra el usurpador Enrique Vidal Jiménez", el cual está firmado por varias personas, entre los cuales aparece mi nombre y apellido, debo declarar en honor a la verdad que en la indicada solicitud yo no he firmado ni he impuesto mis impresiones digitales, tampoco se me ha consultado para hacer esta publicación. Además yo no tengo ningún interés en estos asuntos y menos en dañar la honorabilidad del señor Enrique Vidal Jiménez; debo agregar que los firmantes son parientes de Lorenzo Quispe Canaviri, y seguramente han incluido mi nombre por el solo hecho de que soy vecino de la región, reservándome de mi parte, el derecho de seguir la correspondiente acción criminal ante los Estrados Judiciales.

Con lo que terminé, leída que les fué persistió en su tenor, y firma con el señor Juez en presencia de los testigos Juan Cabello Chávez, Feliciano Quiroga, ambos hábiles ante la ley, de que CERTIFICO. — Por ignorar firmar deja sus impresiones digitales. —

Juez Parroquial N° 8.— J. Cabello Ch.— F. Quiroga.

Aviso Municipal

No. 47-51

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Alcalde, se convoca a propuestas para el adoquinado de diferentes calles y plazas de la ciudad, en una superficie de 10,500 metros cuadrados.

Los pliegos de condiciones y especificaciones técnicas, planos y otros detalles serán proporcionados por el Departamento de Pavimentación.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficialía Mayor de la Alcaldía, por el total licitado hasta el día lunes 30 del presente mes, a horas 12 en papel sellado y timbre de ley, acompañando certificado de depósito correspondiente al 5% del valor de la oferta, como garantía de seriedad.

La Paz, julio de 1951.

El Oficial Mayor de la Alcaldía Municipal

Reloj Suizo de Alta Precisión y Elegancia

MARVIN

RELOJERIA LA PAZ
AVENIDA CAMACHO FRENTE AL BANCO POPULAR
DEL PERU. — JOSE HERRUD SCHNEIDER. —

EL DIARIO

DIRECTOR: JOSE CARRASCO JIMENEZ

Subdirector: Luis Carrasco Jimenez

Gerente: Jorge Carrasco Villalobos

El H. Concejo Municipal

Ha ingresado al año y medio de su mandato el H. Concejo Municipal y en un año y seis meses su labor no ha sido ni siquiera satisfactoria en el semestre que falta para que se cumpla el período bienal, no es dable esperar nada mejor, por la brevedad del tiempo y la desavenencia crónica en que llevan a cabo sus funciones los señores municipales.

Formado el H. Concejo por miembros de tres partidos políticos diferentes, se han interpuesto desde un comienzo los intereses de partido a los de la comuna. Primero, parecía que la alianza virtual de los concejales de los dos grupos, establecería un equilibrio de poderes y se podría mantener un justo medio sin que haya hegemonía odiosa de unos sectores sobre los otros. En esta armonía que resultó transitoria, se han hecho los nombramientos de funcionarios y se han distribuido comisiones, a pesar de que, con más maña, cogieron las importantes, los puristas.

Esta marcada desavenencia por desafectos políticos comenzó a dar sus resultados; se produjo inercia y en ese estado continúa la obra del concejo municipal. Parece que son más las sesiones que no se han realizado que las que se llevaron a cabo, y en éstas lo que se pudo hacer es insignificante. Por otra parte, la constitución del Municipio con dos cabezas y varios cuerpos, es algo peor que una hidra. Ha de llegar la oportunidad para que se haga un nuevo estudio acerca de la organización más conveniente de la municipalidad. Por ahora, el Concejo y la Alcaldía, son dos poderes que por mucho que deseen armonizar, tienen que ponerse en desacuerdo muchas veces.

¿Qué hace, como poder, la Alcaldía? ¿qué funciones realiza el Concejo? Esto no se ha establecido claramente en tantos años que no hubo Concejo Municipal y que las Alcaldías eran la única autoridad de la Comuna. Desde el período anterior, la Municipalidad de La Paz ha diluido su trabajo en cosas fútiles. Hace tres años que pudo haber resuelto el problema de los servicios eléctricos llegando a un acuerdo satisfactorio con la Bolivian Power; pero, en aquel período no se resolvió el problema por temor a la impopularidad y por no afrontar responsabilidades. Quedó el asunto para que lo considere el próximo Concejo; éste se avocó al estudio y en parte lo ha resuelto; sin embargo aun se halla batallando con la otra mitad del asunto.

El H. Concejo ha pasado por graves crisis; uno de los concejales fue insultado y casi agredido por numerosos funcionarios municipales, sin que tal acto delictuoso hubiera sido castigado; por otra parte, la desarmonía se extendió más entre los concejales, dando como resultado, escenas parecidas a las de la última sesión en la cual se demostró que unos municipales trabajaban contra los otros, tratando de presentarse a la opinión pública de únicos defensores del pueblo.

No se desconoce que los municipales patriotas y servidores de la ciudad, están animados de buenos propósitos; pero, como cuerpo, esos propósitos se debilitan y la obra personal se anula. Todos desean el bienestar y el progreso de la ciudad, mas, tomando cada uno camino diferente, no pueden arribar juntos al mismo destino. En el asunto de la Power ¿quién defiende al pueblo? Todos, indudablemente, empero se hace aparecer que son únicamente dos concejales los que aman a su ciudad. Esto no es leal y entraba el buen entendimiento de todo el H. Concejo.

Mientras tales desavenencias ocurren, nada útil se ha hecho por la ciudad. El agua sigue siendo pésima y los servicios para el público malos; lo que se comprueba con las interrupciones que se producen. Se han suprimido los tranvías, el servicio de teléfonos automáticos, no se sabe si es de la municipalidad exclusivamente, si hay accionistas también o es una repartición del cuerpo de carabineros; empero, las tarifas suben y la Municipalidad según declaraciones de los municipales, ignora por que han sido aumentadas.

La población sigue peor desaseada que antes; no han desaparecido los basurales ni los focos de infección; las calles y paseos están abandonados y los parques sin reparaciones, en completo deterioro. El servicio sanitario deja tanto que desear que parece que no existiera. No se han establecido hornos de cremación de desperdicios ni se ha resuelto el sistema de limpieza urbano, con todo se han publicado ordenanzas llenas de amenazas y penas, como si eso solo fuera suficiente para librar a la ciudad de tantos defectos.

Concurso de Méritos

Al poner en vacancia todos los cargos superiores del ramo de educación, el Ministerio declaró que se llamaría a concurso de méritos para proveerlos con funcionarios propietarios; que a este concurso podrían presentarse los maestros que han sido privados de su cargo en virtud del decreto mencionado. La media del ministerio fue acogida con aplauso porque, en verdad, hay mucho por corregir en el ramo de educación pública.

Se ha confundido la misión del magisterio con la actividad política y, en los últimos meses del gobierno anterior, fue desahogada la intervención de maestros y altos funcionarios en favor de ciertos candidatos, seguramente, con la esperanza de recibir de ellos muchos privilegios. Tal actitud no fue vista con simpatía por la opinión pública. Los maestros se embanderizaron, no pueden ser otra cosa que malos políticos, pero, en modo alguno, apóstoles de la educación.

La resolución del ministerio ha igualado a buenos y malos funcionarios, lo que parecería injusto si no se hubiera prometido que los cargos se proveerían de acuerdo con los méritos de los postulantes; ocasión propicia para que los buenos dirigentes, recuperen sus puestos, se afiancen en ellos y robustezcan su autoridad. Se hallan, pues, esos maestros y otros interesados, esperando que se cumpla la promesa ministerial; pero, mientras ello acontece, ha surgido el justificado temor de que los puestos vacantes se llenen con amigos o favorecidos del gobierno, dejando, prácticamente, sin efecto la garantía principal establecida por el Decreto que declaró la vacancia de los cargos directivos.

Es de esperar que tales temores no se justifiquen, pues, en el cumplimiento de la promesa ministerial, reside la seriedad y la sinceridad de la actitud del ministerio. Si se exige a los maestros que cumplan su misión con patriotismo, despojándose de mezquindades, también las autoridades superiores deben proceder en la misma forma y observar idéntica conducta.

Estricta Observación

se dará a una medida del Min. de Educación

“El Jefe del Distrito Escolar de La Paz, señor Rogelio Tejerina R., ha trascurrido a los directores de los diversos establecimientos educacionales para su estricto cumplimiento el texto de la siguiente determinación ministerial:

“MINISTERIO DE EDUCACION.—Bolivia.—Nº 280.—La Paz, 14 de julio de 1951.—Al señor.—Director General de Educación.—Presente.—“Señor: Para que se sirva poner en conocimiento de las autoridades educacionales de su dependencia y éstas a su vez las hagan circular, transcribiendo a usted el comunicado publicado en los diarios de ayer que contiene las siguientes disposiciones de este Despacho.—“Por orden del señor Ministro de Educación se hace saber a los profesores y alumnos que en aplicación de disposiciones vigentes queda terminantemente prohibido constituirse en las oficinas de dicha repartición como asuntos de servicio.—Asimismo, se les advierte que toda gestión o reclamación relacionada con el Despacho, deberá regularse por escrito y conducido a las autoridades competentes, las mismas que elevarán a la autoridad con el respectivo informe.—Confirmando las disposiciones transcritas y complementándolas, se debe expresar que las solicitudes por quejas, reclamos, denuncias, se elevarán dentro de las cuarenta y ocho horas por los superiores respectivos, a conocimiento del Ministerio.—Saludo a usted muy atentamente.—Pdo. Tcnl. Carlos A. Ocampo, Ministro de Educación.”

La Paz, 6 de julio de 1951.

PROPONEN TRUEQUE DE PRODUCTOS

“El señor Carlos Lozada ha informado al Ministerio de Economía Nacional que existe una propuesta de la firma comercial Dexter-Carpenter Western coal Corp. de los Estados Unidos de Norte América, para el trueque de carbón coke alemán

Embajador Cuya Designación es Lamentable

Hace días se ha dado a publicidad una resolución de la Junta de Gobierno, designando Embajador de Bolivia ante el Gobierno de la República Argentina, puesto vacante hace algún tiempo y que sin duda debía ser cubierto cuanto antes, pero estudiando detenidamente las condiciones, capacidad y solvencia de quien debía hacerse cargo de tan delicadas funciones.

Es de lamentar que ciertos defectos gubernativos no puedan ser destruidos de nuestro ambiente. Puede sostenerse que errar es humano, pero creemos que errar hasta ese extremo no tiene perdón. Se ha hecho precisamente lo peor que pudo hacerse: designar Embajador en Buenos Aires al autor del fracaso de un tratado indisolublemente perjudicial a nuestros intereses, el mismo que se pretende revivir y que significó fuertes erogaciones en divisas para satisfacer el ansia de figuración y deseo de hacer turismo a costa del Estado, del ya conocido equilibrista político.

Todos los gobiernos se inician declarando enfáticamente que sanearán la administración nacional y que encomendarán las altas funciones del Estado a elementos idóneos, sin tachas; pero, a poco de tan alentadores propósitos, surgen nombramientos que, se ve a las claras, han sido obra de extrañas cuando no de propias influencias. ¿Qué se entiende entonces por sanear la administración nacional? El Embajador nombrado por la Junta ante el gobierno argentino, ha demostrado en todos los cargos que logró, su completa desorientación al realizar una serie de desatinos, motivo por el cual el anterior Gobierno se apresuró a prescindir de sus servicios.

No logramos hallar los beneficios que pueda proporcionar a Bolivia un tratado mal concebido y que ha sido prácticamente archivado y desahuciado por el gobierno del

General Perón, ni podemos suponer que espera la Junta, con esa sombra de tratado, dar vida o tonificar la economía nacional y menos estimular el comercio de intercambio; y si así fuera, no es el Embajador designado quien pueda hacer nada de lo que desea o anhela el actual gobierno, esto sin entrar a analizar el triste estado céntrico del Tratado.

Pero no es solo este aspecto que descalifica tal designación. También existe el que se refiere a las cuentas que debería rendir el agraciado por concepto de gastos extraordinarios efectuados en sus numerosos viajes a Buenos Aires y que no fueron autorizados por el Banco Central de Bolivia, acerca de los cuales no se ha efectuado hasta la fecha descargo alguno. Este hecho constituye simplemente una malversación cometida desde la Presidencia del Banco Central que manejó sin control apoyándose festinadamente en el secreto de los actos de la entidad que un artículo de la Ley Orgánica dispone, pero no para los actos de los funcionarios de los directores del Banco, sino para operaciones entre el Banco y sus clientes.

Sostenemos, pues, que en el caso de aquella representación extraordinaria con rango de Embajador que desempeñó en la Argentina en ocasión del fracasado tratado, efectuó gastos provenientes del Banco y cuyas sumas han sido mantenidas en estricta reserva punible, pues según las leyes sustantivas y la Constitución Política del Estado, los actos de los funcionarios públicos—en este caso de los directores del Banco del Estado—son de absoluta publicidad y están obligados a rendir cuentas a la nación. El hecho de haber presupuestado y haber abonado gastos diplomáticos con fondos del Banco Central siendo presidente del Banco y al mismo tiempo Embajador en la Argentina, constituyen pues

delito de malversación de fondos y prevaricato por la dualidad de funciones.

A raíz de estas monstruosidades, se designó un revisor a quien el interesado trató de amedrentar con artículos injuriosos y violentos, además de haberse prevenido que no podía dar a publicidad sus investigaciones bajo pena de ser juzgado y encarcelado. ¿Por qué razón? Desde entonces, nada se sabe al respecto ni se conocen los resultados de la investigación ordenada por resolución suprema. Quiere decir entonces, que el camino a seguir está claro: suspender el nombramiento hasta que se haga luz y se ventilen estas denuncias y acusaciones de suma gravedad, única actitud que corresponde por ser correcta, legal y patriótica.

Si el designado, por otra parte, tiene sentido de responsabilidad, es el quien debería adelantarse a dilucidar estos cargos y dar cuenta de sus actos al país. No creemos necesario referirnos a otros cargos que pesan sobre sus intervenciones como por ejemplo el desplazar de dólares que se asignó para viajar a Colombia, a donde fue con más boato y con mayores recursos económicos, tomados del Banco Central, que los que se habían asignado al Embajador a otras órdenes de viaje.

No proceder tal como la razón, la lógica y las leyes lo imponen significaría que en Bolivia los actos punibles no tienen sanción o son premiados: la opinión pública conoce las acusaciones, denuncias, arbitrariedades y derroches de que está cargado el nuevo Embajador en la Argentina y que no son otra cosa que graves atentados económicos contra el Banco Central de la Nación y contra el Estado mismo.

¿Es digno para Bolivia, enviar al país hermano un Embajador con tales antecedentes?

Es Urgente Remediar las Necesidades de Tarija

El Prefecto del Departamento de Tarija, don José C. Pinto, formuló ayer las siguientes declaraciones:

—Cuál es Sr. Prefecto la nota dominante en la vida económica de Tarija?

La vida económica de Tarija, depende de sus caminos. El abandono en que se tuvieron esos caminos está remediándose con el interés puesto por la Junta Militar. Actualmente un equipo motorizado enviado por el Ministerio de Obras Públicas realiza la reparación del camino Tarija-Villa Montes. Esta reparación consideramos de capital importancia porque sirve para surtir de combustible el sistema automotor de transportes en el Departamento.

—Se afirma que hay gran escasez de gasolina en Tarija.

Si, la escasez de gasolina ha ocasionado en algunos momentos la paralización de las actividades de los transportes no es menos grave la falta de cubiertas. En Yacobi he conseguido la mejor voluntad para solucionar deficiencia en las cubiertas de combustible. Esperamos la misma comprensión de otras entidades que pueden contribuir al normal desenvolvimiento de los transportes en el Departamento.

—Sabemos que el Hospital de Tarija funciona en pésimas condiciones. ¿Qué puede decirnos sobre el particular, Sr. Prefecto?

El Hospital de Tarija se desmorona

dentro de una lamentable carencia de recursos y con instalaciones deficientes. Sorprende que en las condiciones análogas, los doctores Lidio Arce y Alberto Baldivieso hayan podido hacer intervenciones de las dificultades que deben vencer.

El paludismo sigue siendo la enfermedad predominante. Parece que los trabajos de la Misión Rockefeller, aún no han dado sus frutos en el Departamento.

En cuanto al H. C. I. B. P. cabe mencionar que el Centro de Salud dirigido por el Dr. Bracamonte, presta servicios, realmente eficaces. Faltaría completar ese labor con dos Dispensarios Rurales; uno en Pampacurá y otro en la zona de Entre Ríos.

—Qué nos puede decir señor Prefecto sobre el Ramo Judicial?

El Ramo de Justicia en general, está muy bien concebido. El Presidente y los Miembros de la Corte Superior del Distrito son severos Magistrados que constituyen en este rincón de la Patria, garantía de rectitud, de honestidad y de capacidad.

El último fallo de la Corte en la cuestión del remate de los bienes de la Cooperativa Molinera de Tarija Ltda., crea la posibilidad de salvar la situación de dicha Molinera y las economías de la Junta Agropecuaria Departamental.

Agasajó al Sub-secretario de RR. EE. el Cuerpo Consular

Con asistencia de la totalidad de los miembros del H. Cuerpo Consular Extranjero residente en La Paz, se realizó ayer en los salones del Automóvil Club Boliviano, en Calacoto, el almuerzo ofrecido, a iniciativa de la Comisión Directiva de la institución, en obsequio del Subsecretario de Relaciones Exteriores, Dr. Ernesto Oyarzun.

Ofreció la demostración, que se desarrolló en un marco de singular lucimiento, el presidente del H. Cuerpo Consular, señor Guillermo Vernaza, quien destacó el sentido del homenaje tributado al doctor Oyarzun, poniendo de manifiesto sus merecimientos personales y la labor diplomática desarrollada en sus funciones en la Cancillería y en las representaciones desempeñadas en el exterior. A continuación hizo uso de la palabra el Subsecretario de Relaciones Exteriores, quien—al agradecer la demostración, en nombre del Gobierno Boliviano—subrayó la trascendencia que en el orden de las relaciones internacionales revisten las funciones consulares, en los múltiples aspectos que las mismas asumen contemporáneamente. Por último, habló el Director del Departamento de Asuntos Consulares de la Cancillería, D. Pablo Rollán, para destacar la significación del acto, como auténtica expresión de los vínculos de solidaridad y amistad que caracterizan a la institución consular.

LAS NUEVAS AUTORIDADES.

Finalizado el almuerzo, se procedió a la renovación de la Comisión Directiva del H. Cuerpo Consular, período de 1951—1952, resultando electa por aclamación, la nueva junta, que con mercaderías o materias primas nacionales. Esta oferta ha sido puesta en consideración del Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones para los fines del caso.

do constituida en la siguiente forma: Decano, Cónsul General de Colombia, doctor Guillermo Vernaza; Presidente, Cónsul General de la República Argentina, doctor Juan M. Marchesini; Primer Vicepresidente, Cónsul del Ecuador, D. Abel Soliz; Segundo Vicepresidente, Cónsul

de Holanda, D. Pieter M. Zydeveld; Vocales: Cónsul de Gran Bretaña, D. Richard Clarence Blackham; Cónsul del Perú, D. Santiago Marcenaro; Secretario: Vicecónsul de la República Argentina, D. Arturo Horacio Ghilina; Director de la revista, Cónsul del Salvador, D. Luis Terán Gómez; Tesorero: Cónsul del Líbano, D. Emilio Curi.

ACTUALIDAD

Bibliotecas

El Interventor General del Poder Legislativo, ha publicado una advertencia para que devuelvan a la Biblioteca del Congreso los libros que se han prestado de ella. Tan acertada medida hace pensar en las bibliotecas, en los bibliófilos y en los bibliomanos de todo el mundo y de todas las épocas.

Poseer una biblioteca ha constituido una necesidad, una pasión o una simulación. Las primeras bibliotecas contenían rollos de papiros, tablillas enceradas y algunas lozas y ladrillos con geroglíficos o inscripciones cuneiformes. Uno de los Ptolomeos, de la dinastía egipcia, fundó la gran librería de Alejandría, de la que fue primer bibliotecario, el griego Demetrio Falero erudito de asombrosa memoria, a cuya actividad se debió que allá se reunieran las obras literarias, filosóficas y científicas famosas, del mundo conocido. En cierta ocasión que los atenenses sufrían de hambruna, pidieron partidas de trigo al soberano egipcio, éste les respondió: “mandadme primero, para la Biblioteca, los manuscritos originales de Esquilo, Sófocles y Eurípides y os enviaré todo el trigo que solicitéis”.

Platón fundó en Atenas una biblioteca, enriqueciéndola con los trabajos dispersos que se reunieron como obras de Homero. El General Silla, después de tomar Atenas, se llevó a Roma la riquísima biblioteca del tiempo de Apolo; de ese modo fue el primer fundador de una biblioteca romana. El célebre banquero y estadista Cosme de Médici, adquirió del mercader Nicolás Niccoli los libros que poseía y sobre esa base organizó la biblioteca famosa de Florencia.

En La Paz, debe de ser un buen negocio ser dueño de librería, pues, la prosperidad económica de tantos librerías hace pensar que los papeños compran muchos libros para formar sus propias bibliotecas, a pesar de que ahora, solo pueden adquirirlas gentes adineradas.

El Interventor del Congreso, ha comenzado su tarea por la Biblioteca; hecho que denota su condición de bibliófilo y sus inclinaciones bibliofílicas. Los que se han llevado libros, deben de ser unos bibliomanos, así como reprochables bibliófilos, los egoístas con los libros que poseen. Muchos de aquellos ricos que enriquecen a los librerías, podrían ser calificados de bibliófilos, porque poseen muchos libros y no los conocen. Es indudable que varias obras de la Biblioteca deben de hallarse en mal estado de conservación y será necesario contratar los servicios de un experto en bibliografía y, por último, considerando que el libro es el mejor compañero del hombre, no se puede criticar que éste se vuelva un bibliófilo.

Hechos Raros Ocurren en la Comisión Boliviano-Brasileña

Las noticias que periódicamente nos llegan de los campamentos de la Comisión Mixta Boliviano-Brasileña que construye el ferrocarril Corumbá-Santa Cruz, son las más de las veces condenatorias para los elementos dirigentes de la Comisión, que al parecer cometen muchas arbitrariedades, sin control alguno y, lo que es peor, sin sanciones hasta la fecha.

MAL TRATO A UN CONSUL

Lo que ahora se denuncia, de fuente insospechable, es que nuestro delegado boliviano en la Comisión mixta, expulsó de las oficinas al Cónsul uruguayo en Corumbá, que gozaba de generales simpatías en la población y, sobre todo, entre los funcionarios de la Comista.

En declaraciones formuladas a pocos minutos del incidente, el señor José de Oiarde se negó a dar ninguna referencia sobre el caso, alegando que era una situación particular y que no quería molestar a los jefes de la Comisión.

Sin embargo, insistentemente requerido, explicó:

“Es verdad, el ingeniero delegado, señor Carlos Knaut, me hizo llamar a su despacho, el día de ayer, cuando me encontraba con el superintendente boliviano señor Luis Saavedra Suárez.

“Sin mayores preámbulos me dijo que lamentaba que las “facilidades” numerosas que me proporcionaba la Comisión Mixta tuviesen un resultado contrario. Pregunté de qué hablaba, y él, luego de enseñarme un ejemplar del folleto “Capricornio” que por mi exclusiva cuenta y costo editó en esta ciudad, se refirió a un artículo de dicha publicación, sobre la Comisión Mixta y escrito con motivo de un incidente ocurrido en el Km. 87 de la línea, donde un autocarril que circulaba por allí fué atacado por la flecha de un bárbaro.

“Consideré necesario explicar al ingeniero delegado cómo había conseguido las diferentes noticias referentes a ese incidente sin gravedad, ya que desde hace unos diez años no se ha observado la presencia de bárbaros.

“En posesión de datos precisos, no vacilé en redactar el artículo de referencia, afirmando, como estudiosos de la materia que las medidas tomadas por esa entidad, no estaban ni remotamente en relación con la insignificancia del ataque; que en lugar de punir a preparar el castigo riguroso para los bárbaros que volvíen a molestar por la zona, debería emplearse otra forma, persuasiva.

EXPULSADO

“A mis explicaciones—continuó el Cónsul—el señor delegado, me dijo claramente que lo lamentaba, pero que se creía en la obligación de pedirme que no visitase más el escritorio de la Comisión Mixta y que si quería conversar con los empleados, lo podía hacer en casa de ellos.

“Sorprendido por la formal conminatoria, pregunté al señor delegado si debería considerarme como oficialmente notificado o si debería esperar una comunicación escrita al respecto. El me dijo enseguida que no, que bastaba la forma verbal.”

Luego de este incidente, el funcionario consular se retiró del campamento, aunque los delegados y empleados de la parte brasileña le reiteraron infinidad de veces que él era persona grata en la sección, especialmente el superintendente, doctor Pedro Xisto Pereira de Carvalho.

Como se puede observar por la relación de este incidente, las autoridades bolivianas de la comisión, al parecer, tratan por todos los medios de evitar que las miradas curiosas de escritores y periodistas incursionen en su zona de acción y cometen la descortesía de hechar de las oficinas a elementos representativos, por el solo hecho de que se ocupan, como el señor de Oiarde, que se ha dedicado, profundizando, al estudio de etnología de la zona y colabora a la Comisión en la solución de los problemas que frecuentemente se presentan por el trato inadecuado que se da a los selvícolas de la región.

Finalmente, nos corresponde informar que el Cónsul uruguayo en Corumbá es un buen amigo de Bolivia, estudioso y hombre de letras distinguido, que tiene inédita una importante obra monográfica titulada “Bolívia Oriental”.

Tales son las cosas, como nos las cuentan viajeros llegados de esa zona, que suceden en la Comisión Mixta, de la que continuaremos ocupándonos en ediciones sucesivas con denuncias de sus trabajadores y empleados.

Se Inauguró en Cochabamba Una Fábrica de Aceites

En la mañana de ayer, viajó a Cochabamba por vía aérea, una numerosa comitiva que asistió al acto de inauguración de la Fábrica de Aceites Comestibles de propiedad de la Compañía Agropecuaria del Oriente S. A. La delegación oficial presidida por el Ministro de Economía Nacional e integrada por el Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, General Ovidio Quiroga, el Jefe del Estado Mayor General, Armando Saiz, los Presidentes y Gerentes de las Cámaras Nacionales de Comercio e Industria, personeros del Banco Central de Bolivia, representantes de la prensa y de entidades comerciales e industriales del país, se constituyeron en el fundo “El Porvenir” próximo a Quillacollo, donde ha sido instalada la nueva fábrica de aceites, cuyo desenvolvimiento futuro tendrá gran significación para el abastecimiento nacional.

SU FINANCIACION

La Fábrica de Aceites Comestibles representa una inversión que sobrepasa a los cuarenta millones de bolivianos y entre los principales accionistas, fueron de varios capitalistas bolivianos y extranjeros, citaremos a la Compañía Aramayo de Minas, a la empresa minera Hochschild y a la Corporación comercial Boliviana.

SU INAUGURACION

Noticias procedentes de Cochabamba hacen saber que el acto inaugural de la nueva fábrica de Aceites, ha constituido todo un acontecimiento. En las diversas actuaciones que se llevaron a cabo con este motivo concurrieron, además de la comitiva oficial nombrada por las principales autoridades del Departamento de Cochabamba y un numeroso público, que demostró su complacencia por esta importante obra de positiva utilidad para el país.

En el acto inaugural, hizo uso de la palabra el señor Carlos Viala, Presidente de la Cámara Nacional de Comercio, cuyo texto íntegro lo publicaremos en nuestra edición de mañana.

ciudad para una visita de 3 días. El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta ciudad.

El general colombiano comentó que “claramente las cosas han cambiado desde la última vez que estuve aquí”. Dijo que había trabajado en la fábrica durante 18 meses en la época en que solo se fabricaban motores de 4 cilindros. El general explicó que había trabajado allí para ganar dinero suficiente con que pagase varios cursos universitarios. Dijo: “Estoy asombrado de cómo Detroit ha crecido”. Antes de visitar la fábrica Ford, el general colombiano recorrió distintos lugares de interés en esta

Resoluciones Firmadas en El Palacio de Gobierno

ORGANIZACION DE UN CENTRO CIVICO

Un grupo de damas y caballeros jóvenes, con motivo de la celebración del 16 de julio próximo, trata de organizar un centro cívico de fomento de la cultura y de la educación, bajo la denominación de "Centro Cívico Cultural". Entre las finalidades que persiguen se encuentran: la organización de conferencias, exposiciones, proyección de películas educativas, conciertos musicales, diálogos, etc. En su plan social busca fomentar el espíritu de compañerismo y el mutuo conocimiento. Se organizará un salón social en su sede donde podrán darse a conocer las actividades cívicas, culturales, deportivas, etc. Entre los propósitos deportivos: enseñanza del basketball, práctica del fútbol, voleibol, natación, boxeo, judo y lucha grecorromana, danzas y juegos modernos. Entre los servicios de asistencia personal, Asistencia Social, Cultura Obrera, Cultura Histórica, Difusión de diversiones sanas con programas al aire libre. La nueva entidad recibe inscripciones para ambos sexos en la Plaza Murillo N° 298.

Riberalta Solicita ser Capital del Dpto. Pando

Residentes orientales en esta ciudad, manifestaron a redactores de EL DIARIO que dentro de algunos días elevarán a consideración del Ejecutivo un memorial pidiendo que la ciudad de Riberalta sea elegida como capital del Departamento Pando en reemplazo de la actual Cobija que, al decir de tales residentes no ha llenado el rol que se le señalara para los intereses de aquellas regiones del territorio nacional.

No Podrán Terminar Todavía El Camino Carretero a Zongo

La Prefectura del Departamento de Cochabamba, a la Junta Impulsora de Obras Públicas y Vialidad del cantón Zongo, trascribiendo una nota recibida de la Bolivian Power Company sobre la construcción del camino carretero que deberá llegar hasta esa población. La nota transcribe en sus partes sobresalientes lo siguiente: "La construcción de las plantas hidroeléctricas de la región de Zongo se hallan en un plan técnico y financiero del que no pueden apartarse. Actualmente se están efectuando trabajos correspondientes a la planta de Santa Rosa y al camino que tienen lo están continuando hasta ese punto, sin poder ir más adelante mientras no se construyan las restantes plantas. La apremiación técnica y financiera esta concentrada por el momento en las últimas obras ya que no pueden hacer inversiones que no sean necesarias y cualquier costo alejado de los objetivos perseguidos, representaría una inversión de un capital fuese a fuese, que no tendría sobre las tarifas de los servicios eléctricos de La Paz. En virtud de los puntos expuestos, los señores de la Bolivian Power Company manifiestan que no van en la imposibilidad de poder acceder al pedido de la Junta Impulsora de Zongo pero si manifiestan que una vez terminadas las obras de instalación de plantas eléctricas comenzarán a trabajar el camino carretero hasta la población de Zongo y aún avanzando más allá".

Harina Argentina "000"

ENVASES DE 23 Kg. y 70 Kg.

Venta directa al público a precio autorizado por las autoridades.

Lugar de venta: Unión Comercial Importadora

Francisco Bruzzone: Plazuela Pérez Velasco N° 604

AVISO MUNICIPAL No. 46-51

NUEVA CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Alcalde, y en vista de haberse anulado la primera convocatoria, se llama nuevamente a propuestas para la provisión de 65.000 bolsas de cemento, con destino a la ejecución de obras públicas en la ciudad.

Los pliegos de condiciones y especificaciones técnicas, serán proporcionados por la Dirección General de Obras Públicas Municipales.

Las propuestas deberán ser presentadas en pliego cerrado, papel sellado y timbre de ley, acompañando certificado de garantía por Bs. 50.000.— más el cinco por mil sobre el excedente de un millón del monto de la propuesta, en la Oficialía Mayor de la Alcaldía, hasta horas 12 del día 18 del próximo mes de julio.

La Paz, 28 de junio de 1951.

El Oficial Mayor de la Alcaldía Municipal

INFORMACIONES DEL Min. DE EDUCACION

VISACION DE TITULOS.— Mediante resolución suprema ha sido visado el título de Maestro Normalista de Primaria obtenido por las preceptoras Zenaida y María Saavedra Doria Medina; fué igualmente visada la declaración de Maestro Titular por tiempo de servicios en favor de los preceptores Isaac Vincenti Beltrán y Santa Cruz Lara Ortega.

Se ha concedido el título de Arquitecto al señor Jorge Crespo Villavicencio, y de Ingeniero Civil al señor Jaime Ponce de León B.

PAGO DE CUOTA MORTUORIA.— La cuota mortuoria por fallecimiento de la maestra Albina Pastén de Zeballos, será pagada al señor Elodoro Zeballos en la proporción del 50%.

DEVOLUCION DE APORTES.— Por resolución suprema se acordó la devolución de aportes que debe efectuar la Caja de Jubilaciones de Educación, a los siguientes: Leonor Luna Montalvo, Adela C. de Zegarrundo y Edoles B. de Alva res.

CAMBIO DE UNIFORME.— Se ha autorizado al Club Deportivo Tercera División para el cambio del uniforme destinado que emplea entre los clubes deportivos.

RECONOCIMIENTO DE SERVICIOS.— Las solicitudes presentadas por Julio María Huano Carmen Ocampo Terraza, Raúl Otero Díaz y José María Huacho acerca de reconocimiento de servicios han sido informadas en sentido de que deberá de terminarse previamente el Fiscal de Gobierno y acreditarse con documentos fehacientes los servicios prestados en el caso de Carmen Ocampo Terraza.

NOTICIAS DE LA MUNICIPALIDAD

El Informativo Municipal de ayer registra las siguientes novedades:

REFURACION DE FLORES.— La Administración del Cementerio General ha informado a la H. Alcaldía Municipal que el día lunes de la presente semana, ha sido aprehendida la mujer Victoria Estrada Toledo, en flagrante delito de sustracción de flores del Cementerio General de esta ciudad. A raíz de las frecuentes sustracciones el público hizo conocer su justa protesta por intermedio de la prensa local, empujando a la H. Alcaldía a demandar por el Administrador de dicho cementerio municipal ha podido ser detenida la autora de los continuos robos.

Continuando su delito, se procedió a efectuar la consiguiente recuperación de poder de algunas personas que habían sido sorprendidas por la venta de flores de flores curio to. Hasta el momento alcanza a veinte. Al presente continúan las transacciones de este asunto habiendo sido enviada la mujer Victoria Estrada Toledo ante los autoridades policíacas para que se le apliquen las sanciones correspondientes.

UN ACTO VANDALICO.— Según informaciones proporcionadas por las autoridades de la Dirección General de Tránsito, se tiene conocimiento que en horas vespertinas de la noche de ayer, se produjo un acto vandálico de cuyo origen se ha podido destruir el cerco de ladrillo que rodea el mástil de la bandera en el Mirador de Killikiri.

Este acto como es natural, perjudica en suma grado a los propietarios de inmuebles que debían de la consiguiente amplexada de tierras vieron seriamente afectados sus propietarios.

Las autoridades policíacas, vienen efectuando minuciosas diligencias para dar con el paradero de los malhechores que en su afán de destruir el ornato de la ciudad han cometido un acto tan reprochable a fin de anular las sanciones correspondientes.

INSPECCIONES DE AUTOMOVILES

En la Oficina de Tránsito, se informó que en la mañana de ayer fueron inspeccionados 49 automóviles habiendo sido observados por diferentes falta 8, a los que se les concedió el plazo respectivo para su rehabilitación.

Al conductor del automóvil N° 7590 se le multó con Bs. 100.— por falta de precepto en sus placas.

Se determinaron las placas del colectivo 30418 por encontrarse en mal estado. Igualmente las del 30321.

Fáb. Nacional de Licuadoras DE FRANCISCO MERCADO A.

Técnico industrial en radio y electricidad

Ofrece sus conocimientos técnicos al público en general convertir sus batidoras eléctricas en una hermosa licuadora sin maliciar la batidora, de múltiples aplicaciones en el hogar.

Así mismo ofrece repuestos para cualquier marca de licuadoras tales como: vasos de cristal, bujes de bronce, cuchillas de acero, empaquetaduras de fenolita especial y carbones de grafito y su sección de recombinares de motores, de aspiradoras, lavadoras, etc., para los que también cuenta con repuestos.

PLAZA MURILLO N° 413. (CASI ESQ. COMERCIO) 1er. PISO 2o.

El Dia Histórico

CONSTRUCCION DE UNA CARCEL EN CALAMARCA

El gobierno del general Jorge Córdoba, al igual que el de su antecesor, general Manuel Isidoro Belzu, tuvo que dedicar la mayor parte de su tiempo a la debelación de revoluciones, motines militares e insurrecciones. De ahí, que su labor netamente administrativa hubiera resultado pequeña en los dos años que permaneció en el mando.

Con todo, dentro de esa deficiencia administrativa, algo hizo por atender las diferentes necesidades del país en los diferentes distritos del territorio nacional. Una de las pruebas del buen deseo que tuvo para preocuparse de las pequeñas minucias de la administración pública, la tenemos en la resolución que fué dictada el 7 de julio de 1856 por su Ministro de Hacienda, don Miguel María de Aguirre, relativa a la construcción de una cárcel en la localidad de Calamarca, departamento del Litoral.

Dicha resolución dice lo siguiente: "Apruébase el anterior presupuesto de la cantidad de 555 pesos 4 reales, para la construcción de una cárcel pública en el Vicicanton de Calamarca. Su Señoría Ilustrísima el Prefecto del departamento de Cobija (o Litoral), mandará abonar aquella cantidad del fondo destinado por la ley de 10 de septiembre de 1855 a la provincia de Atacama".

Varias reflexiones se pueden hacer en torno de la resolución transcrita. En primer lugar, se ve el gran valor adquisitivo que tenía la moneda boliviana en las épocas del Presidente Córdoba, ya que 555 pesos y 4 reales era la cantidad que se había invertido en la construcción de un edificio público, que necesariamente debía tener varias dependencias.

Luego se ve la preocupación del Presidente Córdoba, a fin de que la justicia pudiera contar con sitios especiales de reclusión de quienes habían infringido las leyes y los códigos del país. Si de tal manera adoptaba medidas con pequeñas poblaciones, como la de Calamarca, es de presumir que su preocupación por la atención de los servicios en capitales de departamento y en otros centros urbanos, era mucho mayor.

Asimismo, se ve que el gobierno boliviano estaba constantemente atento a todo cuanto significase el progreso de las diferentes localidades situadas en el departamento de Cobija o Litoral, sin que en ninguna oportunidad se hubiese omitido llevar allí sus cuando sea un pequeño, la acción de los poderes centrales del país.

EXPULSIONES EN EL P. I. R.

El Comité Departamental del Partido de la Izquierda Revolucionaria emitió el siguiente comunicado anunciando la expulsión de dos de sus veteranos militantes: "El Comité Departamental del P.I.R. informado que Emilio Estrada y Alejandro Arzabe han aceptado cargos oficiales, sin que para ello haya mediado autorización alguna de los organismos del Partido, declara que dichos señores quedan automáticamente expulsados de las filas partidistas.

La Paz, 5 de julio de 1951.

El Comité Departamental del P.I.R. Extraoficialmente se sabe que el señor Estrada será designado Jefe de Policía de la ciudad de Cochabamba, y el señor Arzabe, Inspector General del Trabajo.

REMANENTES DE GOMA

59725 — Jacobo Scharzberg. — Píerzo enlozado con tapas. 3.973.06

CORTES A.B.C.

BALLIVIAN 165

A media cuadra de la Plaza

La casa de su confianza, ofrece un amplio surtido en casimires Ingleses legítimos, Italianos y Americanos.

PRECIOS MODICOS

Permisos de Importación Aprobados el Jueves Cinco

El Comité Central de Comercio Exterior del Banco Central de Bolivia, con fecha 5 de julio ha aprobado los siguientes permisos de importación:

59628 — Scott hermanos. — Esp. Farmacéuticas, \$us. 14.417.

59379 — Fábrica Calzados y Curria. — Cemento líquido \$us 112.38.

59679 — Abbot Laboratorios. — Esp. Farmacéuticas, 3.741.—

57818 — Unon Com. Importadora. — Te Horminan, 18.038.—

59677 — Cymerman y Grinslein. — Máquinas de coser, \$us 3.075.—

59676 — Cymerman y Grinslein. — Máquinas de coser, \$us 3.075.—

58460 — Empresa Boliviana de Cines. — Películas cinematográficas, 620.—

56662 — Emp. Bolv. de cines. — Películas cinematográficas, 1.520.—

58927 — Id id id \$us. 920.—

58917 — Id id id \$us. 2.450.—

58929 — Id id id \$us. 400.—

58928 — Id id id \$us. 780.—

58265 — Id id id \$us. 1.960.—

57755 — Id id id \$us. 500.—

58459 — Id id id \$us. 400.—

57756 — Id id id \$us. 200.—

59446 — Id id id \$us. 8.750.—

59449 — Id id id \$us. 1.550.—

59448 — Id id id \$us. 1.650.—

59447 — Id id id \$us. 1.550.—

59634 — Solares Guzmán y Cia. — Thiamin, Tinc, tabletas (Anti-histaminas) valtiava, \$us. 1.743.67

59632 — Solares Guzmán y Cia. — Pentamin B., trate cápsulas Riboflavin tabletas, Ostamins, 1.049.

59633 — Solares Guzmán y Cia. — Procaina Penicilina C. cristallin, 422.44.

59635 — Solares Guzmán y Cia. — Liversplen-Normal 6 por 2 cc., 817.

59640 — Farmacia Popular. — Esp. Farmacéuticas, 2.300.—

59639 — Farmacia Popular. — Vendas enyesadas, Cat-Gut, \$us. 699.60

59641 — Farmacia Popular. — Esp. Farmacéuticas, 2.300.—

59218 — Jorge Otero García. — Triosulín, 92.—

59215 — Jorge Otero García. — Despacilina-Plus 400.000 U. Penfonylin, 1.871.65

REMANENTES DE GOMA

59725 — Jacobo Scharzberg. — Píerzo enlozado con tapas. 3.973.06

ESTABLECIMIENTO DE LIMPIEZA DE ROPA EN SECO

PANBA

PANTOJA, BARRAGAN y CIA.

(DRY CLEANING)

Tiene el agrado de participar a su distinguida clientela que ha abierto una sucursal céntrica situada en Calle Ayacucho N° 139, donde atenderá todos los días incluyendo el sábado por la tarde.

OFICINAS Y PLANTA: Avenida 20 de Octubre N° 539 Teléfono 4676. — SUCURSALES: Ayacucho 139. (Interior frente al Correo). — Miraflores (Avenida Saavedra al lado Cine Avenida).

LO MEJOR QUE HAY, ES

CANADA DRY

SPUR (a base de cola)

NARANJADA (a base de fruta)

LIMONADA (a base de fruta)

AGUA MINERAL (tipo Apolinaris)

Club SODA (para mezcla con otras bebidas)

Ginger ALE - el champagne de los Ginger Ales

PRUEBELAS Y QUEDARA ENCANTADO!!!

EMBOTELLADORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S. A.

PROPUESTAS DE MATERIAL ELECTRICO

En reunión del Consejo Administrativo de la Dirección General de Hidráulica y Electricidad, dependiente del Ministerio de Obras Públicas y Comunicaciones, ayer se procedió a la apertura de las propuestas presentadas para proveer a Arani de materiales eléctricos. La reunión presidida por el Gral. Carazo resolvió estudiar detenidamente las ofertas para pronunciarse a la brevedad posible, pues dichos materiales, son urgentemente necesitados en Arani.

TRUEQUE DE MINERAL

59638 — Soc. Anónima Saco. — Cierres automáticos para abrir, 1.400.—

Próxima Fundación del Leprosario en "Los Monos"

El Ministerio de Higiene y Salubridad ha expedido un comunicado a la prensa en el que se anuncia el próximo viaje del Dr. Jorge Suárez Jefe del Servicio de Lucha Antileprosa Nacional, dependiente del indicado Despacho, a las provincias de Vallegrande y Florida del Departamento de Santa Cruz, con objeto de realizar una inspección del fundo "Los Negros" de propiedad del Estado donde se tiene resuelta la próxima fundación del Leprosario Nacional. La indicada autoridad sanitaria portará además sulfato de sodio en tabletas y ampollas para efectuar una comprobación de los efectos terapéuticos en el mal de Hansen.

DESINFECCION DE LOCALES.— La Policía Sanitaria de esta ciudad comenzará a partir del día de hoy a la desinfección de todos los cuarteles, tanto de las organizaciones militares de línea, como de los regimientos de carabineros. Al mismo tiempo se practicará la desinfección de los mencionados establecimientos. Igual medida se adoptará en el interior de la República.

Habilitóse un Tramo del Ferrocarril Yacuiba-Sta. Cruz

Informaciones procedentes de Yacuiba, asiento de la Comisión Mixta Boliviano-Argentina que construye el F.C. Yacuiba-Santa Cruz, hacen saber que, por disposición de la Jefatura de dicha dependencia se habilitó un nuevo tramo de la indicada ferrocarril, que une Villamontes, provincia Gran Chaco del departamento de Tarija con Yacuiba, provincia Cordillera del departamento de Santa Cruz.

La información oficial, suscrita por el Ingeniero delegado en la Comisión Mixta, señor Augusto Salamanca, dice textualmente: "Nos es grato informar al señor Director que habiéndose terminado la construcción del puente provisorio sobre el río Pilcomayo habilitado el 28 de junio último para el cruce de nuestros trenes destinados al transporte de víveres, materiales, etc., que se envían con destino a las obras que se realizan de Villamontes al Norte la Jefatura y Delegación atentas a las necesidades crecientes de los pobladores de la zona, y al propio tiempo con miras de favorecer el comercio y la industria del Gran Chaco han resuelto habilitar, en forma provisoria y condicional, el tráfico de pasajeros y carga en el Sector Villamontes (Km. 102) a Yacuiba (Km. 201/825) cuya enladrilladura fué terminada el 11 —1—51. Por tal motivo, en fecha 7 del actual se inaugurará el mencionado tramo en conexión a nuestro anterior servicio que se efectuaba entre Yacuiba-San Antonio con la corrida de un tren por semana. Reiteramos al señor Director las expresiones de nuestra atenta consideración".

UNA DIRECTIVA UNIVERSITARIA

En asamblea plena del Pre-Facultativo Superior del Instituto de Ciencias Sociales de la U. M. S. A. se formó recientemente la mesa directiva para el presente año en la siguiente forma: Presidente, José Rolando Escalante; Sec. Relaciones, Roberto Córdoba A.; Sec. Cultura, Egeberto Ergueta; Sec. Prensa y Propaganda, Gonzalo Avendaño; Sec. Hacienda, Jorge Baldivieso; Sec. Actas, Walter Meneses.

Representantes ante el Consejo Directivo del Instituto: Jorge A. laza R., Heriberto Centellas M. y Alberto Belmonte A.

"Pequeñeces" la Obra que Motivó un gran Escándalo en su Epoca, en una gran Película con Aurora Bautista y J. Mistral



La obra PEQUEÑECES, del P. Coloma, S. J., es una de las más famosas novelas españolas, y su aparición motivó un escándalo, porque, aparte de su calidad literaria, era un certero ariete de la verdad contra el muro de vicios y convencionalismos de un tiempo turbulento y decadente.

Y ya se imaginaba el autor el efecto de sus autorizadas y sanas ironías, cuando en el pórtico de su novela puso esta advertencia oportuna: "Si eres cono- cer de las miserias humanas y amante de la verdad, entrarte sin miedo por las páginas de este libro, que no encontrarás en ellas nada que te sea desconocido, o

que se te haga molesto. Mas si la desnudez de la verdad te escandaliza o hiere tu amor propio su rudeza, detente entonces y no pases adelante".

Y así fué: que comprendieron los inteligentes y honrados y se escandalizaron los malvados. El novelista contaba miserias humanas y era el poderío del arte el que extremaba la crudeza de la sátira. Pero ésta era verdadera, y la verdad desnuda no es obscenidad, sino suma pureza. Y, en última instancia, si se entreveían rostros conocidos y si tanto contrariaba el retrato, arrojar la cara importaba, que el espejo no había por qué.

Tan ingenio satírico — y moralizador en alto grado — de uno de los novelistas más leídos en España da a la película PEQUEÑECES un interés único que es la razón de su mérito excepcional, juntamente con la realización magnífica de Juan de Orduña, la interpretación de Aurora Bautista y Jorge Mistral y de todo su colosal reparto y el maravilloso derroche que ha prodigado CIFESA, sello presentado en Bolivia por Distribuidora Cinematográfica Libertad—Bolivia.

Gary Grant, Loretta Young y David Niven se presentan el martes en la elegante sala del Cine La Paz en una graciosa comedia RKO y que relata la historia mas original y simpática

Un Enviado del Cielo



Manejando con suma habilidad las tácticas empleadas por un inesperado huésped para enderezar un hogar que está a punto de desbaratarse, Samuel G. Mayer nos ofrece con UN ENVIADO DEL CIELO el brillante film que distribuye la RKO Radio Pictures y que protagonizan Gary Grant, Loretta Young y David Niven, al frente de un gran reparto, una de las mas regocijadas y mejor presentadas de las comedias del año.

Dudley, que tal es el misterioso y simpático personaje encarnado por Gary Grant se aparece inesperadamente en casa de un obispo de iglesia anglicana (David Niven) quien, preocupado por motivos económicos, apenas tiene tiempo de ocuparse de sus amigos.

En pocos días, nuestro héroe ha arreglado los problemas financieros, ha conquistado la admiración de todos y la sospecha del obispo en lo que se refiere a la simpatía de su esposa por el extraño personaje.

UN ENVIADO DEL CIELO, será otro de los grandes acontecimientos presentados por el Cine La Paz quien, como de costumbre, ha de ofrecer, antes de las funciones de tanda y noche, un escogido programa musical, a cargo del organista, señor Martínez.

PEQUEÑECES, pues, ahora gracias a la expansión incalculable del cine, vuelve a ser la obra sensacional que se comenta viva y fuertemente, que se adueña de la actualidad, y cuyo éxito no puede eclipsar ningún otro espectáculo, su estreno se llevará a cabo el próximo jueves en el cine Tesla.

Exposición de Jorge C. Núñez del Prado

A horas 18 y 30 de mañana tendrá lugar la inauguración de la muestra pictórica de Jorge Carrasco Núñez del Prado, en el Salón de Exposiciones de la H. Alcaldía Municipal, con los auspicios del Presidente de la Junta Militar y del Ministro de Educación.

Con este motivo está circulando la siguiente invitación: "El Ministro de Educación Pública saluda a Ud. atentamente y tie-

ne el agrado de invitarle a la inauguración de la Exposición de Pintura del señor Jorge Carrasco Núñez del Prado que, con los auspicios del Excmo. Presidente de la Junta de Gobierno, General Dn. Hugo Ballivián y, el del Ministro de Educación, se realiza el 9 del mes en curso en el Salón de Exposiciones de la H. Alcaldía Municipal a hs. 18 y 30.

Tenl. Alberto Ocampo S., agradece anticipadamente su concu-

ESTUDIANTES DEL COLEGIO "JUNIN"

Se encuentra en La Paz una delegación del Colegio Nacional "Junin" de la ciudad de Sucre, compuesta por 24 alumnos y 6 profesores. En la mañana de ayer se entrevistaron con el Ministro de Educación, para presentarle sus respetos.

Y le presenta las seguridades de su consideración distinguida.

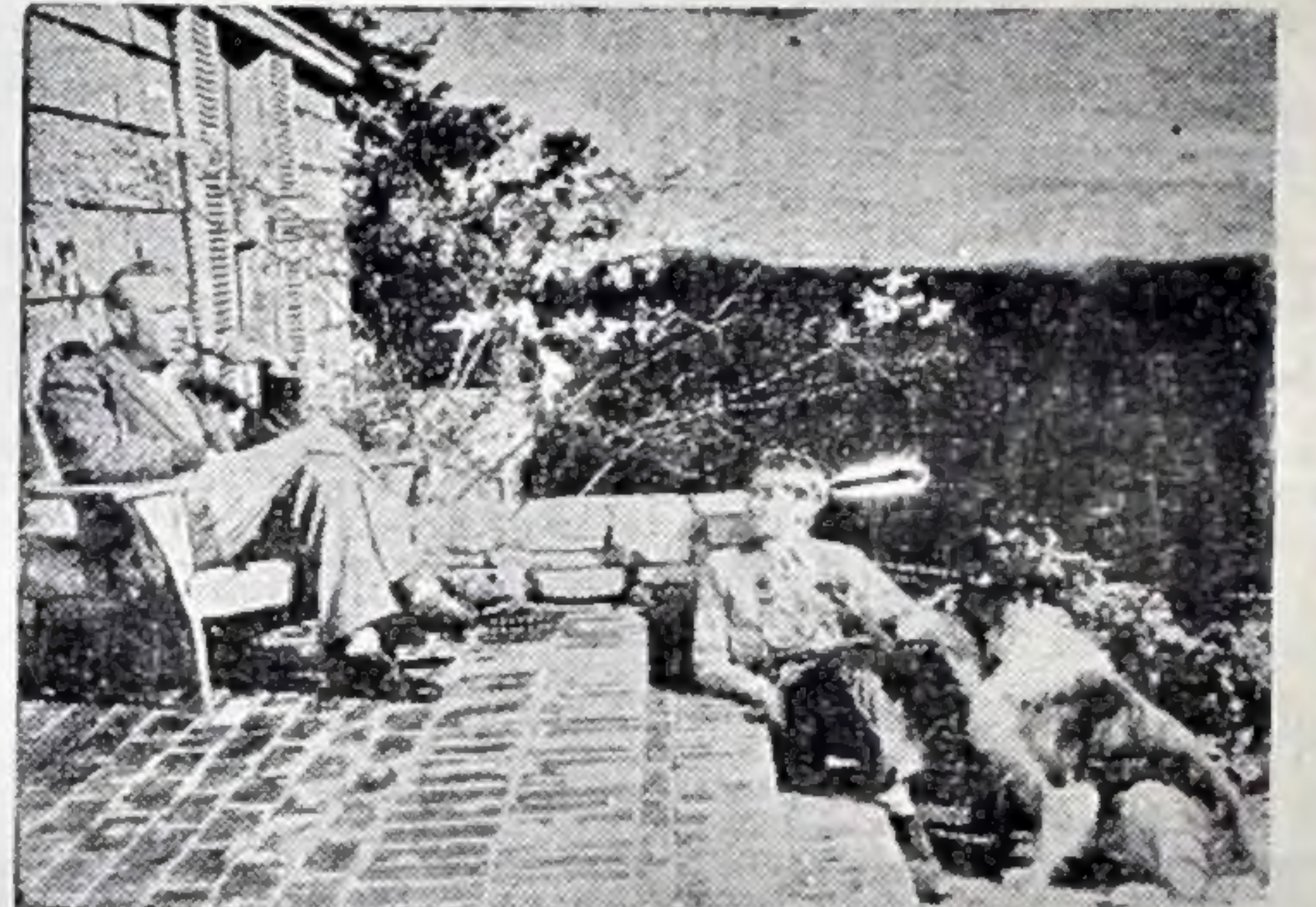
Miércoles-Monje Campero-Miércoles

DRAMA — Un niño al intentar salvar a su perro de morir bajo las ruedas de un camión.

EXPECTACION — Lassie libra a Claude Jarman de morir quemado en espantoso incendio de un orfelinato.

TERNURA — Lassie y Claude Jarman se unen en estrecha amistad en el aislado refugio montaños de Jeanette Mac Donald.

CANCIONES — La famosa cantante que nos deleitará en El Novio de Mamá ahora interpretando seis lindas canciones.



La Nueva Alborada

LASSIE — JEANETTE MAC DONALD — CLAUDE JARMAN J.R. — FILMADA EN BRILLANTE TECNICOLOR —

Todas las actuaciones en esta tierna historia de amor hacen de este film una producción perfecta. Jeanette Mac Donald, alcanza un triunfo mas como la mujer cuya fe en la vida renace al calor del cariño que le brinda el corazón de un niño y el amor entrañable de un perro.

UNA JOYA METRO GOLDWYN MAYER DISTRIBUIDA POR LA EMPRESA BOLIVIANA DE CINES

EXITOS DE LA SEMANA PRESENTADOS POR LA DISTRIBUIDORA BOLIVIANA DE FILMS

Cine EBRO

Jueves Estreno

Del mas intrigante drama policial salido de los estudios Aztecas

David Silva-Marta Roth
Una pareja romántica y criminal



Besos de fuegos que fueron traición llevando al hombre amado a la muerte.

UNA PELICULA DE ODIOS Y VENGANZAS

Ventarrón

CINE MURILLO

Viernes Estreno

Un éxito sin precedentes presentando a los famosos y aplaudidos

"LOS TRES PANCHOS"

con DAVID SILVA - MARTA ROTH



En las sombras de la noche los crímenes del hampa y en las noches de luna la voz de LOS TRES PANCHOS

No Me Quieras Tanto

Teatro Municipal - Hoy Domingo en Tanda a las 18.30 - Gran Concierto por

Blanca Rosa Baigorri-Roberto Maggiolo con Oscar Giudice

Tanda extraordinaria en Homenaje al 4 de Julio y 16 de de Julio dedicado a la H. Junta Militar de Gobierno - Alcaldía Municipal - Cuerpo Diplomático y Sociedad de La Paz

Blanca Rosa Baigorri cantará los Himnos Nacionales de Bolivia y Argentina en el programa la famosa aria de la locura de Lucía de Lammormoor.

OJO PRECIOS: LUNETAS - Bs. 150 - ANFITEATRO - Bs. 50 - GALERIA - Bs. 20.-

PROGRAMAS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1951. — Plaza Uyuni. Hoy tres funciones: Matinée Infantil a las 3.30 de la tarde; Tanda familiar a las 6.30 y noche a horas 9.40, con las atracciones Internacionales del Circo Hermanos Moreno, payasos españoles: The Golden Kids, los Chiquitines de Oro y los cowboys Kent Rogers y Nelly.

TEATRO PRINCESA. — Teléfono 2626. Matinal, LOS ALEGRES MONAHANS. Con Donald O'Connor. Luneta, 6.— Alta, 4.— Matinée, tanda y noche, SE OCULTA LA LUNA, con el famoso baritono Tito Gobbi y Adriana Benetti. Matinée, Platea 23.— Tanda y noche, Platea 25.— CINE EBRO. — Teléfono 5225.

CINE LAS BOFETADAS. —

JALISCO. Con Paquita de Ronda. Luneta, 5.— Matinée, tanda y noche, LA MALAGUENA. Con Consuelo Frank y Crox Alvarado. Luneta, 19.—

CINE PARIS. — Teléfono 2380. Matinal, COMICAS y LOCA POR LA MUSICA. Con Diana Durbin. Luneta, 6.— Matinée, tanda y noche, la película más hermosa y sentimental del cine, MADRE QUERIDA O EL CALVARIO DE UNA MADRE. Matinée, Platea 23.— Tanda y noche, Platea 25.—

CINE TESLA. — Matinal, a horas 9 y 45 en punto, (por racionalamiento de luz), Luis Sandrini, Alicia Barrie y Hugo del Carril, en LOS DOS RIVALES. Luneta 9.— Matinée, tanda y noche, PEQUEÑECES.

DE SAN LUIS. Con Joel McCrea, Alexis Smith y Zachary Scott. Matinée, 28.— Tanda y noche, 41.— Jueves, PEQUEÑECES. CINE MIRAFLORES. — Matinal, LAS AVENTURAS DE ROBIN HOOD, con Errol Flynn y Cómicas. Luneta, 8.— Alta, 6.— Matinée, tanda y noche, en tecnicolor, AL SUR DE SAN LUIS, Con Alexis Smith, Joel McCrea y Zachary Scott. Matinée, Platea 23.— Alta 15.— Tanda y noche, Platea 28.— Alta 17.— CINE MURILLO. — Matinal, LA LEY DEL HAMPY Y VIUDA Y SABIA. Luneta, 6.— Alta, 3.— Matinée, tanda y noche, música, bailes, drama, en EL ABANDONADO. Con Pedro Armendáriz, Pedro Vargas, Martha Roth y Carlos López Vázquez. Matinée, tanda y noche, 14.—

Alta, 11.— MONJE CAMPERO. — Sigue el gran éxito de LOS AMORES DE UNA VIUDA, con Charlito Granados, Ramón Armengod y José Linares Rivas. Precios: matinée, 28.— y 24.— Tanda y noche, 40.— y 29.— Matinal doble, LA VOZ DEL HONOR y Cortos.

CINE LA PAZ. — Jennifer Jones y Joseph Cotten, en JENNIE. Precios: matinée, 28.— Tanda y noche, 40.— Matinal doble, 4ª función de EL IMPERIO SUBMARINO y PRIMERA EN LA SIERRA.

ROTATIVO COPACABANA. — Manolín y Schilinsky, en el film cómico, POBRES PERO SINVERGUENZAS. Sesiones: matinée, tanda y noche, 14.—

Alta, 11.— CINE ROXY. — Manolín y Schilinsky, en el film cómico, POBRES PERO SINVERGUENZAS. Precios en matinée, tanda y noche, 20.— y 17.— Matinal, suspendida.

CINE COLON. — Luis Sandrini y Charlito Granados, en UNA CANA AL AIRE. En las tres funciones doble, con programa de cortos. Matinal doble, 1ª función de LA HIJA DE LA SELVA y CUATRO ROSAS DE LA SIERRA. Precios en matinée, tanda y noche, 15.— y 11.— Matinal, 8.— y 4.— CINE BOLIVAR. — Matinal doble, LA VUELTA DE DICK TRACY, episodios 13, 14 y 15 fin. Además, JUSTICIA EN LOS LLANOS. Luneta, 7.— Alta 5.— Matinée, tanda y noche, un estupendo film de emocionantes aventuras, LA INCITADORA, con Paul Henreid, Burt Lancaster, Corine Calvet y Peter Lorre. Matinée, Luneta 23.— Alta 17.— Tanda y noche, Luneta 25.— Alta 17.—

CINE AVENIDA. — Matinal doble, Programa de Cómicas por LA PANDILLA. Además, CANCIÓN DEL SUR, dibujos de Walt Disney, en tecnicolor. Luneta, 7.— Alta 5.— Matinée, tanda y noche, sensacional y estupendo drama, con música de Debussy, JENNIE, con Jennifer Jones, Joseph Cotten y Ethel Barrymore. Matinée, Luneta 23.— Alta 16.— Tanda y noche, Luneta 26.— Alta 17.— CINE SAN CALIXTO. — Matinal, no hay por falta de energía eléctrica. En funciones de matinée, tanda y noche a horas 14, 17.30 y 20.30 respectivamente. LA CONDESA SE RINDE, en tecnicolor, con Betty Grable, Douglas Fairbanks y César Romero. LOS VIEJOS SOMOS ASI, con Joaquín Pardavé, Elsa Aguirre y Victor Juncos. Precios para matinée: Bs. 15.— y 13.— Para tanda y noche: 15.— y 14.— CINE MIGNON. — Matinal, TEMERARIOS DEL CIRCULO ROJO, 4 al 6 y EL ESPECTRO DEL VAMPIRO. Luneta Bs. 5.50. Galeria Bs. 3.50. Matinée, EL DOLOR DE LOS HIJOS. Luneta Bs. 10.50. Galeria Bs. 6.50. Noche, VEN- GADORES DEL CRIMEN, 10 al 12 y EL COLONIZADOR AUDAZ. Luneta Bs. 10.50. Galeria Bs. 6.50.

PRESIDENTA DEL H. CONCEJO DELIBERANTE.

El próximo martes llega a esta ciudad la señora Rosa Haya de Mendoza López, quien viajó a España presidiendo la Delegación Femenina al Congreso Internacional de Mujeres realizado en Madrid.

La señora Mendoza López, llega en compañía de su hijo Jaime, quien retorna al país, después de seis años de ausencia.

REUNIONES.

En su residencia particular, la señorita Martha Velasco del Castillo ofrece el día de hoy un coctel a sus relaciones sociales celebrando un acontecimiento íntimo.

La señora Victoria Velasco de Tejada Farfán ofrecerá hoy un bridge-rocambor en obsequio a sus relaciones.

Mañana en Obrajes agasaja con una tarde de canastas a sus relaciones sociales la señora Estela de la Oliva de Rulbal.

La señora Rosa Cabrera de Espejo reunirá el martes a sus relaciones con una tarde de bridge en su residencia festejando su cumpleaños.

El martes agasajará a sus relaciones con una tarde de canastas la señora Mercedes Urquidí de Gumucio.

Mañana lunes la señora Esther Urquidí de Kluever, ofrece un te-bridge en su residencia de la Florida, despidiendo a la señora Carmela Iturralde de Garland por su próximo viaje a Venezuela.

CRONICA SOCIAL

La señora Emma Cortez de Hertzog, reúne el día miércoles a un grupo de señoras en un te-bridge.

DIPLOMATICAS.

En honor del Ministro de Bélgica, señor Conrad Seyfert y de su esposa, ofreció ayer un almuerzo en su residencia el Embajador de la República Argentina, señor Manuel Zumarán Lavalle y su esposa, señora Elina Zayanca de Zumarán.

Anoche reunión en una comida a sus amigos, en honor de la señora Carmela Iturralde de Garland Roel el Embajador del Perú, don Oscar Grau Astete y su esposa, Florencia Larrabure de Grau.

AMIGOS DE LA CIUDAD.

El domingo 15, a horas 12 y 30, tendrá lugar en los salones del Club de La Paz, el tradicional almuerzo de esa institución, en el que se rendirá homenaje a la Revolución Libertaria del 18 de Julio de 1809, prometiendo alcanzar esta fiesta, como en años anteriores lucidos contornos.

BAILE DE LA PRENSA.

Existe entusiasmo en los círculos oficiales, sociales y diplomáticos para asistir al baile

que ofrecerá la Asociación de Periodistas el día sábado 14 del presente mes en los salones del Club de La Paz, en el que será proclamada "Señorita Prensa 1951", la señorita Roxana Salinas Zallen.

MATRIMONIOS.

Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Betty Alcázar Urquola, con el señor Diógenes Villafañe Ponce. La boda se realizará el 15 de Septiembre.

NACIMIENTOS.

El hogar de los esposos Jorge Ariscain y Olga Rodas de A-

ACTUACIONES.

El próximo lunes 9 en el Salón de Exposiciones de la H. Alcaldía Municipal, a horas 18 y 30, será inaugurada la exposición de pintura del señor Jorge Carrasco Núñez del Prado, con los auspicios del Excmo. señor Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno, General de Brigada don Hugo Allivián y el Ministro de Educación Teul. Carlos Alberto Ocampo S.

ENFERMOS.

Continúa muy delicado de salud el señor Enrique Tapia P.

VIAJEROS.

A Yungas el señor Hugo Carrasco y su esposa Mary Nava.

De Cochabamba llegó el señor Hugo Ferrufino P., Secretario General de la Minería Chica y Director del Banco Minero de Bolivia.

De Oruro el Ing. Eudoro

raflores Estrenará El Viernes el Cine Mi color con P. Calvert "Atavismos" en Tecni

Las supersticiones, su práctica y sus efectos han sido siempre un tópico de gran interés. Conocido es el hecho de que sólo en las Indias Occidentales, más de tres millones de habitantes viven bajo su influencia. Ahora se presenta un film que muestra con toda exactitud algunas de las hechicerías del África Oriental. Este film es "Atavismo", que se exhibirá en la pantalla del Cine Miraflores, el jueves próximo.

ATAVISMO es un drama psicológico, desarrollado en un ambiente real y cuya trama gira en derredor de Klsenga, un negro culto y compositor célebre que abandona fama y fortuna para ayudar a implantar la civilización y hacerla prevalecer contra las supersticiones ancestrales que esclavizan a su tribu al poder del hechicero Magole, quien valiéndose de mil artificios, ritos y ceremonias, logra llevar la confusión al espíritu de Klsenga, a tal punto que éste siente que sus quince años de civilización occidental son apenas una débil barrera contra miles de años de tradición africana. La escena de la ceremonia en



que Magole bebe la sangre de Klsenga para tener poder sobre su vida, es una de las más bellas y bien logradas. Todo el

gran encanto sugestivo de lo étnico y primitivo está concentrado en ella. La música fantástica, las danzas autóctonas, las figuras envueltas en la roja luz de las antorchas, el redoblar de los tambores, la fantástica expresión de los rostros, todo es copia exacta de la realidad.

The Dogs College, colegio de perros comediantes que actúa hoy en las tres funciones del gran Circo "Las Águilas Humanas" 1951

EN MATINEE INFANTIL A LAS 3.30 DE LA TARDE; EN TANDA FAMILIAR A LAS 6.30 Y NOCTURNA A LAS 9.40 ACTUAN THE GOLDEN KIDS, LOS CHIHUITINES DE ORO ESTADOUNIDENSES

Mediante el desarrollo magnífico de sus espectáculos, el Circo Internacional Las Águilas Humanas 1951 ha comprobado el concepto crítico "que es el Circo más importante que ha llegado a Bolivia en los últimos 20 años".

En efecto, nuestro público, viene gozando de las actuaciones de un nutrido cuadro internacional con auténticas "bases" de primerísima clase, tales como los Hermanos Moreno, graciosos payasos musicales españoles; los cowboys de Arizona, Kent Rogers y Nelly, emocionantes lanzadores de cuchillos a la distancia; los equilibristas infantiles norteamericanos, The Golden Kids, los chiquitines de Oro en el elevado "rolly rolla" rodillo giratorio y los elegantes gimnastas árabes Hermanos Yassiffs.

Público desbordante de todos los barrios de la capital acude a la gran carpa impermeable instalada en la Plaza Yungui, a reír con el Colegio de Perros Comediantes de Mr. John Greene.

Es un éxito pleno y dignísimo, porque el espectáculo internacional merece toda la cordial y amplia cooperación del público pacense, siempre ansioso de reír y gozar con las nuevas expresiones del arte circense.

Bueno, mi bueno es el Circo. Hoy nos brindan tres nuevas e interesantes funciones, en su último domingo en La Paz.

Las tres funciones de hoy serán otros tres llenos completos, porque reina enorme entusiasmo en todos los barrios pacenses para conocer a la cuadrilla de la risa que constituyen el clown argentino Casabellito y los tonis Caluza, Canutillo, Coliguito, Farolito y Muchofrito.

Las tres funciones de hoy comprenden la matinee infantil dominical a las 3.30 de la tarde; la tanda familiar a las 6.30 y además nocturna a las 9.40.

Los boletos numerados para las tres funciones se entregan al público desde las 10 de la mañana a una de la tarde en el Hotel Eden, calle Bolívar, frente a la Contraloría.

Mañana lunes 9 ofrecerán 2 funciones extras, matinee a las 3.30 de la tarde y nocturna a las 9.40 con The Flying Bees, los intrépidos trapecistas voladores norteamericanos.

PROXIMO RECITAL DE CIRA TORRICO ROCHA

La conocida poetisa nacional, D. Cira Torrico Rocha nos anuncia que para el 2 de agosto próximo, ofrecerá un recital poético en el Teatro Municipal de esta ciudad. Auspiciará esta actuación varias entidades artísticas y representaciones diplomáticas entre ellas las Embajadas Española, Americana y Argentina.

Próximamente se dará a conocer el programa, en cuya selección se ocupa actualmente la simpática poetisa y declamadora Cira Torrico.

Club

ACTUACION DE La Esc. Azurduy de Padilla en el Teatro Municipal

La Dirección y cuerpo docente de la escuela Juana Azurduy de Padilla de esta ciudad están preparando una actuación de las alumnas de ese establecimiento para las fiestas jules en el Teatro Municipal sobre la vida de la heroína Juana Azurduy de Padilla. Por los informes que tenemos al respecto, se sabe que será una función magnífica, con todo detalle, desde la fidelidad ambiental de la Guerra de la Independencia, hasta la indumentaria y la música. Con este motivo se está gestionando la concesión del Coliseo Municipal para la fecha indicada.

GIRL SCOUTS.—Por otra parte, la Asociación de Padres de Familia de la misma escuela está organizando una Brigada de Girl Scouts que se presentará, posiblemente, también en julio. Se ha designado con tal motivo, varios padrinos y Socios Honorarios las que han respondido con notas de aliento.

RESTAURANT

"Rápido"

Avenida 16 Julio 111

Desayuno, Almuerzo,

Cockteles, cena.

Servicio Permanente todo el día

Sra. SARA ZAPATA DE VENEGAS

(Q. E. P. D.)

Alfredo C. Venegas, esposo; Maruja Venegas de Monllor, hija; Alfonso Monllor G., hijo político; Ana María y Alfonsito Monllor Venegas, nietos; invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas a concurrir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando el primer año de su sensible fallecimiento se oficiará en el templo de San Juan de Dios, el día lunes 9 del presente, a horas 10.—

Señor ALFREDO BRICOUT

(Q. E. P. D.)

Juana T. v. de Bricout, esposa; A. Bricout, madre (ausente); madre política, hermanas, tíos, cuñados, sobrinos y demás familia, ruegan a sus relaciones, compatriotas y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma del extinto y recordando el primer mes de su tan sentido fallecimiento, se hará oficiar en la Capilla de los Sagrados Corazones el día lunes 9 de los corrientes a horas 9 y media. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

MARIA MOLINARI v. DE ALOISIO

(Q. E. P. D.)

Vittorio, Elisa, Gilda, María y Attilio, hijos; Angélica de Aloisio, hija política; los nietos y demás deudos, ruegan a sus amistades y personas piadosas concurrir a la misa que en sufragio del alma y recordando los dos años de su sensible fallecimiento se celebrará en la Iglesia de San Francisco el día martes 10 del presente mes a horas 11 (a.m.). Su asistencia a este acto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 7 de Julio de 1951.

ARNALDO DE MESA FIGUEROA

(Q. E. P. D.)

FALLECIO EL 10 DE JULIO DE 1950.

José de Mesa Sánchez, Teófilo F. de Mesa, padres; José de Mesa Figueroa, hermano; Teresa Gisbert de Mesa, hermana política y demás familia, ruegan a sus amistades y personas piadosas, asistir a la Misa de Requiem que recordando el primer aniversario de su sensible fallecimiento harán celebrar el día martes 10 de Julio a horas 10 a.m. en el templo de la Compañía de Jesús. Favor por el que quedará la familia agradecida.

ELENA POLO v. DE AGUILAR

(Q. D. D. G.)

Ruegan a Ud. se dignen asistir a la Misa de Requiem que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento se celebrará en sufragio del alma de la extinta el día Lunes 9 del presente a horas 10 y 15 a.m. en el Templo de la Recoleta.

Su concurrencia a este acto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente.

Ha dejado de existir, confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, y la Bendición Papal, el que en vida fué,

Ingeniero EMILIO ASCARRUNZ R.

(Q. E. P. D.)

Alicia Aneyba de Ascarrunz, esposa; Alex y Emilio Ascarrunz, hijos; Pedro Ascarrunz y Eustaquia de Ascarrunz, padres; Víctor, Exaltado Alberto Paz, Sara y Matilde Ascarrunz, hermanos; Alfonso Cusicanqui, Manuel Serruto, Máxima, Carmela y Alicia, hermanos políticos; y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General, el día de hoy, a horas 11 y 30 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Beni esquina Omasuyos casa N 140. Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta. Sepelios casa "Guzmán". La Paz, 8 de julio de 1951.



Hoy en la ciudad de Trinidad se llevará a cabo el enlace matrimonial de la señorita Peregrina Hurtado Arias con el señor Mario Arce.

risceán, ha sido alegrado con el nacimiento de un segundo niño.

BAUTIZOS.

El día de ayer fué llevado a la pila bautizmal de la Capilla del Colegio Alemán, el hijo de los esposos Skell-Bantid, con el nombre de Edgar Erlend Christian. Apadrinaron la ceremonia el señor Erlend Jahnson Arauz y su señora esposa, Carmen Arauz de Jahnson.

Galindo.

A Cochabamba el señor Agustín Morales.

De Yungas la señora Rosa Iturralde de Ballivián.

Retornó de Cochabamba la señora Adela Gumucio de Ferrufino, en compañía de su hijo Gonzalo.

De Yungas las señoras Maruja Iturralde de Gutiérrez Granier y Cristina Paz de Flores.

De Cochabamba el Coronel Salvador Vargas y familia.

La Virgen de Fátima en El Templo de San Francisco

El día de hoy la Virgen Misionera Nuestra Señora de Fátima, ha de ser llevada solemnemente al colonial templo de San Francisco, donde la fundadora de la Orden Franciscana y patrona del Convento de esta ciudad, la Virgen Inmaculada Concepción, en el parque del obelisco situado en la Avenida Santa Cruz—Ayacucho, recibirá en una carroza especial a la "Misionera de paz y bien" nuestra Señora de Fátima.

Durante los posteriores días de la semana, se rezará un solemne novenario y habrán procesiones de penitencia, confe-

rencias, visitas a los mercados de la ciudad y en fin un sinnúmero de actuaciones religiosas que harán revivir el verdadero espíritu Franciscano a la población pacense. Las diferentes Congregaciones religiosas instituidas en el templo de San Francisco, con sus respectivos estandartes se constituirán también en el obelisco, para solemnizar la recepción a la Virgen misionera. Según nos informa el Tesorero de Obra Vocacional Franciscana, las funciones religiosas en honor de la Virgen de Fátima, han de tener el brillo jamás visto en la ciudad de La Paz.

Sra. ELSA NAVARRO RODRIGUEZ

(Q. E. P. D.)

Ha dejado de existir confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal. Wenceslao Navarro y Marcelina R. de Navarro, padres; Mario y Alda Navarro Rodríguez, hermanos; los tíos, primos y demás familiares ruegan asistir al traslado de los restos de la extinta al Cementerio Católico, el día lunes 9, a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la Avenida 20 de Octubre N° 771. Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta.

La Paz, 8 de Julio de 1951.

Club de Leones de La Paz

PROPUESTAS

Se convoca a propuestas para la construcción de un Comedor Escolar en la Escuela Aspiazu, (esquina Aspiazu-avenida 20 de Octubre).

Término máximo: Sábado 14 del presente mes, horas 12. Los interesados pueden consultar los Plazos y Pliegos de especificaciones, en la Secretaría del Club, (edificio Bernardo, tercer piso, Of. N° 15).

El Directorio podrá proponer alguna modificación a la más favorable o rechazar todas las propuestas.

La Paz, 4 de Julio de 1951,

EL SECRETARIO

HOY LA SANCION FAVORABLE DEL GRAN PUBLICO PACENO, LO ACREDITA COMO EL PRINCIPAL Y MAS IMPORTANTE CIRCO LLEGADO A BOLIVIA



El mejor espectáculo llegado a Bolivia en los últimos veinte años

Hoy Ultimo Domingo

tres funciones, en matinee infantil 3,30 de la tarde, tanda a las 6,30 y noche 9,40

Circo Internacional "Las Águilas Humanas" 1951

HOY ULTIMO Domingo en La Paz

TRES Funciones en Matinee Infantil a las 3,30 de la tarde; en Tanda a las 6,30 y noche 9,40

Boletos numerados en venta desde 10 a 1 de la tarde en HOTEL EDEN, Calle Bolívar frente a la Contraloría.—

RAYO FLOTANTE

Agua caliente al instante para todo uso. JUNIN 725 - TELEFONO 3370

EL DIARIO

Teléfono 2703 y 2563. Ofi-
nas: Calle Loayza N° 20.—
Cajón Postal N° 6.

LAS NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES DESDE 1° DE MAYO DE 1951

Suscripciones
3 meses. 1/2 año 1 año
Ciudad Bs. 412.50 825.— 1.650.
Interior " 437.50 875.10 1.750.
Exterior " 462.45 924.90 1.850

Guía de Avisos

Agencias.
Artículos de vestir.
Animales domésticos aves etc.
Automóviles, camionetas, accesorios
bicicletas y garajes.
Avisos diversos de interés ge-
neral.
Casas y departamentos.
Casas y terrenos.
Campos y haciendas.
Cristalería, lóses y cubiertos.
Empleados de comercio.
Extravíos y personas buscadas.
Hoteles y casas de pensión.
Instalaciones y accesorios para
negocios.
Instrucción y Educación. Aca-
demias, Institutos - Profesores.
Libros, revistas y estampillas.
Máquinas de escribir y coser.
Materiales sanitarios y eléctricos.
Materiales de construcción.
Motores, máquinas y afines.
Muebles, compra-venta.
Negocios compra-venta.
Oficinas y locales.
Operaciones de crédito: permutas,
prestamos e hipotecas.
Planos y demás instrumentos
de música.

CASAS Y TERRENOS

Se vende

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende cuatro chalets en mejor región Sopocachi, c.u. living, comedor, cuatro dormitorios, garages, depósitos, todo confort. Dos reconocen deuda bancaria c.u. 500.000. Buena oportunidad. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende pocos pasos colectivo 2, casa nueva, tres hermosos departamentos, esquina, garage, terrazas. Gran ocasión. Reconoce fuerte suma deuda bancaria. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende tres hermosos lotes, en Villa Copacabana, de 300 m2. c.u. a Bs. 340 el m2. Doy grandes facilidades en el pago. Colectivos a la puerta. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende en pleno centro ciudad, amplia casa como terreno, especial para barraca o industria. Gran oportunidad. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende zona San Pedro, casa dos departamentos, tienda. Oportunidad. Bs. 800.000. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende casa nueva dos departamentos garsonier, en zona San Pedro. Reconoce deuda bancaria fuerte suma. Entrega inmediata. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende casa siete habitaciones zona San Pedro. Bs. 580.000. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende hermoso chalet en Avenida Estados Unidos, un departamento, garage, todo confort, 400 m2. superficie. Reconoce deuda. Entrega inmediata. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende en centro de la ciudad, casa con lo siguiente: un departamento, dos departamentos pequeños, dos en construcción, 1.400 m2. superficie. Oportunidad. s. 1.650.000 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende en Calconi 3.924 m2. Tiene agua potable. Especial para fábrica. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende en Obrajes bonita casa con terreno, piscina. Bs. 500.000 Oportunidad. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende en Miraflores, casa renta tres departamentos, nueva con toda comodidad. Precio ocasional. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende en Av. República cerca Estación Central. Oportunidad. Bs. 500.000 casa muy conveniente. 578

BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias, 2° piso. Vende bonito chalet en Avenida Tejada Sorzano, un departamento moderno Bs. 800.000. Muy conveniente. 578

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa nueva 1

El Aviso Oportuno

departamento, 3 dormitorios, living, comedor, garage, patio. Sopocachi Rosendo Gutierrez. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende regia casa renta 2 departamentos, varias habitaciones, 2 patios, y dependencias. Reconoce deuda bancaria. En calle Sucre. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermoso chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2 Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende chalet residencial un departamento amplio, 4 dormitorios, living, comedor, patio, todo confort. Av. 20 de Octubre, Sopocachi. Acepta parte pago lote de terreno en Obrajes o Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa nueva un departamento, 4 dormitorios, 2 jardines, invernadero. Mejor región de Sopocachi. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa nueva 1 departamento, 2 dormitorios, living, comedor, office, jardín, garage, Av. EE. UU. Miraflores Bs. 1.200.000. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa nueva un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, terraza, patio, en Juan M. Loza, Miraflores. Bs. 450.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende bonita casa 2 departamentos completos, terraza, garage. Todo confort. Calle Juan M. Loza Bs. 1.500.000. Acepta parte pago lote de terreno Miraflores. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende pequeña casita de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Miraflores, calle Paracaná. Bs. 400.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 3 departamentos amplios, dependencias, mejor región Miraflores, 2.200.000 Bs. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Bs. 750.000, Miraflores, calle Catavi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 2 departamentos amplios, dependencias. San Pedro, calle Nicolás Acosta. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermoso chalet residencial, 4 dormitorios, living, comedor, garage todo confort, en Obrajes. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 288 m2. 2 frentes. Av. Aspiazu, Sopocachi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende tres bonitos lotes de terreno de 1.000 m2. cada uno, sobre Avenida pavimentada, 2 frentes, Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende regío lote de terreno de 500 m2., sobre Av. pavimentada, 2 frentes, en Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 419 m2. cercado, tiene agua y luz. Av. Aspiazu, Sopocachi, precio ocasión. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2. Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende chalet residencial un departamento amplio, 4 dormitorios, living, comedor, patio, todo confort. Av. 20 de Octubre, Sopocachi. Acepta parte pago lote de terreno en Obrajes o Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa nueva un departamento, 4 dormitorios, 2 jardines, invernadero. Mejor región de Sopocachi. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de 1 departamento, 2 dormitorios, living, comedor, terraza, patio, en Juan M. Loza, Miraflores. Bs. 450.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende bonita casa 2 departamentos completos, terraza, garage. Todo confort. Calle Juan M. Loza Bs. 1.500.000. Acepta parte pago lote de terreno Miraflores. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende pequeña casita de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Miraflores, calle Paracaná. Bs. 400.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 3 departamentos amplios, dependencias, mejor región Miraflores, 2.200.000 Bs. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Bs. 750.000, Miraflores, calle Catavi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 2 departamentos amplios, dependencias. San Pedro, calle Nicolás Acosta. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermoso chalet residencial, 4 dormitorios, living, comedor, garage todo confort, en Obrajes. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 288 m2. 2 frentes. Av. Aspiazu, Sopocachi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende tres bonitos lotes de terreno de 1.000 m2. cada uno, sobre Avenida pavimentada, 2 frentes, Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende regío lote de terreno de 500 m2., sobre Av. pavimentada, 2 frentes, en Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 419 m2. cercado, tiene agua y luz. Av. Aspiazu, Sopocachi, precio ocasión. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2. Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2. Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende chalet residencial un departamento amplio, 4 dormitorios, living, comedor, patio, todo confort. Av. 20 de Octubre, Sopocachi. Acepta parte pago lote de terreno en Obrajes o Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa nueva un departamento, 4 dormitorios, 2 jardines, invernadero. Mejor región de Sopocachi. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de 1 departamento, 2 dormitorios, living, comedor, terraza, patio, en Juan M. Loza, Miraflores. Bs. 450.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende bonita casa 2 departamentos completos, terraza, garage. Todo confort. Calle Juan M. Loza Bs. 1.500.000. Acepta parte pago lote de terreno Miraflores. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende pequeña casita de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Miraflores, calle Paracaná. Bs. 400.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 3 departamentos amplios, dependencias, mejor región Miraflores, 2.200.000 Bs. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Bs. 750.000, Miraflores, calle Catavi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 2 departamentos amplios, dependencias. San Pedro, calle Nicolás Acosta. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermoso chalet residencial, 4 dormitorios, living, comedor, garage todo confort, en Obrajes. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 288 m2. 2 frentes. Av. Aspiazu, Sopocachi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende tres bonitos lotes de terreno de 1.000 m2. cada uno, sobre Avenida pavimentada, 2 frentes, Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende regío lote de terreno de 500 m2., sobre Av. pavimentada, 2 frentes, en Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 419 m2. cercado, tiene agua y luz. Av. Aspiazu, Sopocachi, precio ocasión. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2. Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2. Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

SE VENDE mina de madera al norte de la ciudad de Santa Cruz o sean 1.000 hectáreas entre selva virgen y tierras para agricultura a precio antiguo, con títulos saneados. Ref: calle García N° 98. solamente en las mañanas. 476

SE ALQUILA una finca con viñedos. Referencias: Loayza 249, segundo patio. 378

CASAS Y DEPARTAMENTOS
Se Alquila
ALQUILA departamento tres piezas y dependencias a maritimón solo, lugar céntrico Murillo 158. De 9 a 12. Teléfono 3404. 15626

PIEZAS CON o SIN MUEBLE y pensión
Se Alquila
SE ALQUILA dos habitaciones a señoras con pensión de familia. Referencias: Potosí N° 73. 377

Se Busca
OFICINA HINOJOSA. Necesita un departamento en alquiler se paga hasta Bs. 5.000. Mercado 315. 577

OPERACIONES DE CREDITO: permutas, préstamos e hipotecas
BALLESTEROS & Cia. Edificio Iglesias 2° piso. Ofrece en contrato anticrético dos pequeños departamentos c.u. 3 piezas, servicio, cocina a Bs. 80.000 475

50.000 bolivianos presta el Departamento de Comisiones. Colón 294. tres por ciento interés 675

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Ofrece cualquier cantidad de dinero sobre joyas o maquinarias. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Ofrece dinero sobre primera hipoteca. Bs. 50.000, 100.000, 200.000, 300.000. Trámite rápido 3 por ciento interés mensual. 378

EN CONTRATO anticrético 3 habitaciones y cocina por Bs. 75.000. Tratar Belzu 162, altos. 10629

EN CONTRATO anticrético departamento independiente 5 piezas, baño, cocina, por Bs. 280.000 en la calle Rosendo Villalobos. Ref: Plaza Estadio La Paz, esquina Av. Zalles, señor Sillerico, cuarto piso. 674

NECESITO en anticrético una habitación para oficina. Referencias: Potosí N° 61. Teléfono 3844. Rodríguez. 574

OFICINA HINOJOSA. Ofrece una casa en contrato anticrético, por 2 años, tiene living, comedor, 3 dormitorios, baño, cocina, repostería, pieza para sirvientes, jardín, garage, entrega vacía, en Miraflores, cerca de la Av. Busch. Mercado 315. Teléfono 5318. 574

OCASION única doy casa amplia de altos en permuta por propiedad en Yungas, escribir correo Sr. A. Cortés, La Paz. 574

OFICINA HINOJOSA. Ofrece un departamento en contrato anticrético cerca de la Av. Montes, por Bs. 250.000 Mercado 315. 577

OFICINA HINOJOSA. Ofrece en primera hipoteca Bs. 300.000, 200.000, 100.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 577

OFREZCO dinero en préstamo Ref: Teléfono 3071. 578

OFICIOS DIVERSOS
Se Busca
NECESITO buena planchadora para camisas, lavandería Miraflores. Av. Saavedra 630 475

URGENTE se necesita persona o chófer que disponga de una camioneta para distribución de productos "Frico" puede ganar hasta Bs. 8.000 mensuales. Libre de gastos Ref: Avenida Fías N° 251 3er piso. 774

AVISOS DIVERSOS DE INTERES GENERAL
EN VENTA máquina de coser para zapatería. Ref: Illampu N° 641, de horas 8 a 9 y de 12 a 4. 17627

BOLETIN COMERCIAL

AYACUCHO N° 267 — CASILLA 692 — TELEFONO AUT 2417 — LA PAZ

| VALORES | Compradores | Vendedores |
|-----------------------------------------------------|-------------|------------|
| Letras Hipotecarias del Banco Nacional | 100.— | 100.— |
| Letras del Crédito Hipotecario del 7% | 75.— | 75.— |
| Letras del Crédito Hipotecario del 8% | 85.— | 95.— |
| Letras del Crédito Hipotecario del 6% | 75.— | 85.— |
| Letras del Banco Hipot. Nl de Cochabamba del 7 y 8% | 100.— | 100.— |
| Acciones del Crédito Hipotecario | 100.— | 115.— |
| Acciones del Banco Nacional de Bolivia | 250.— | 350.— |
| Acciones del Banco Mercantil | 250.— | 275.— |
| Acciones de la Cervecería Boliviana Nacional | 185.— | 185.— |
| Acciones de la Fábrica Nacional de Cueros "El Inca" | 180.— | 180.— |
| Acciones de la Fábrica Nacional de Calzado | 250.— | 250.— |
| Acciones de la Compañía Molinera Boliviana | 110.— | 110.— |
| Acciones de la Compañía Minera Amayapampa | 1.000.— | 1.000.— |
| Acciones de la Compañía Exploradora de Turba | 1.500.— | 1.500.— |
| Acciones "Incatur", Sociedad Anónima | 220.— | 220.— |
| Acciones de la Cia. Boliviana de Tabacos | 105.— | 105.— |
| Acciones Almacenes Generales Bolivianos | 30.— | 30.— |
| Bonos Patrióticos de 1930. Interés 6% | 30.— | 30.— |
| Bonos del Estado de 1914. Interés 8% | 30.— | 30.— |
| Bonos del Estado de 1924. Interés 8% | 30.— | 30.— |
| Bonos de Compensación Militar. Interés 8% | 30.— | 30.— |
| Bonos de la Deuda Interna Interés 3% | 1.200.— | 1.200.— |
| Acciones Textiles "Estatex" S. A. | 1.100.— | 1.100.— |
| Acciones Frigoríficos Cooperativo "Los Andes" | 1.550.— | 1.550.— |
| Acciones Palacios y Cia. | | |

departamento de comisiones Colón 294. 675

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende automóvil Chevrolet, modelo 1937, especial para alquiler. 378

EN VENTA camión Fargo, modelo 1949 en buenas condiciones. Referencias: Amazonas 184. 378

EN venta 2 colectivos de la línea 1. Datos: Ingavi N° 798 30613.

Se Ofrece
DOS TRENES eléctricos muy baratos para el cumpleaños de su hijo, le vende La Tienda del Día. Colón 294. 675

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa nueva 1 departamento, 2 dormitorios, living, comedor, terraza, patio, en Juan M. Loza, Miraflores. Bs. 450.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende bonita casa 2 departamentos completos, terraza, garage. Todo confort. Calle Juan M. Loza Bs. 1.500.000. Acepta parte pago lote de terreno Miraflores. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Miraflores, calle Paracaná. Bs. 400.000. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 3 departamentos amplios, dependencias, mejor región Miraflores, 2.200.000 Bs. Reconoce deuda bancaria. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casita pequeña de un departamento, 2 dormitorios, living, comedor, dependencias. Bs. 750.000, Miraflores, calle Catavi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende casa 2 departamentos amplios, dependencias. San Pedro, calle Nicolás Acosta. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermoso chalet residencial, 4 dormitorios, living, comedor, garage todo confort, en Obrajes. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 288 m2. 2 frentes. Av. Aspiazu, Sopocachi. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende tres bonitos lotes de terreno de 1.000 m2. cada uno, sobre Avenida pavimentada, 2 frentes, Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende regío lote de terreno de 500 m2., sobre Av. pavimentada, 2 frentes, en Calacoto. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 150 m2. más construcciones, tiene agua y luz, calle Santa Cruz. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa casa de terreno de 419 m2. cercado, tiene agua y luz. Av. Aspiazu, Sopocachi, precio ocasión. 378

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3243. Vende hermosa chalet residencial, 2 departamentos amplios, 3 dormitorios, living, comedor, terraza, 2 jardines. Superficie total 540 m2. Av. Ecuador, Sopocachi. Reconoce deuda bancaria largo plazo. 378

Ante The Strongest, Hace su Debut Independiente Santa Fé

Hoy se inaugura la temporada de basket, en la cancha de la calle México

Dos partidos

[Hoy por la mañana tendrá lugar la inauguración de la cancha provisional de basket ball adaptada en los terrenos expropiados para la construcción del Coliseo Deportivo Cerrado, en la calle México, con un acto especialmente preparado.]

A las 9 horas, se jugará un partido femenino entre las segundas divisiones de los clubes Americano y Deportivo Progreso, cuyos jugadores también tendrán lugar hoy en forma oficial, se han preparado con gran entusiasmo. El cotejo será amistoso.

Después se procederá al acto de inauguración, en el que tomarán la palabra el señor Alcalde Municipal, don Luis Sáenz García, el Presidente del Comité Departamental de Deportes, don Román de la Cruz, el Presidente de los deportistas y finalmente el Presidente de la Asociación de Basket Ball local, Ing. Waldo Jáuregui.

Los clubes inscritos en el campeonato a iniciarse desfilan ante la tribuna oficial para luego concentrarse en la cancha para la realización del acto inaugural. Finalizado éste, se jugará un partido amistoso de primeras divisiones entre Inazuma y Gimnasia, conjunto que conjuntamente con Always Ready alcanzaron el subcampeonato del torneo de 1950. El encuentro es de gran interés ya que ante la proximidad del torneo, los dos quintetos no han descuidado su preparación.

SU CLUB LO LLAMA

CLUB ALWAYS READY.

Invita a todos los jugadores de basket ball a la inauguración de la cancha provisional de baloncesto en la calle México a horas 9.30.

CLUB BOLIVAR.

Cita a sus jugadores a los entrenamientos del día de mañana a horas 12 en la cancha del Estadio La Paz.

Se Abren Nuevos Horizontes Para Impulsar el Turf Local

El viernes se realizó en el Club de La Paz la Asamblea General de Accionistas del Jockey Club con la asistencia de un conjunto numeroso de asociados de esta prestigiosa institución bajo la presidencia del señor Federico Nielsen Reyes y con la asistencia de todos los miembros del Directorio.

En la primera parte de la asamblea se consideró detenidamente el proyecto de la reforma de Estatutos de la Sociedad. El punto saliente fue el del aumento de capital de la Sociedad a Bs. 10.000.000 a Bs. 25.000.000 debiendo hacerse una segunda emisión de Acciones.

Después de la lectura de la Memoria, presentada por el señor Nielsen Reyes de la gestión 1950-1951, se procedió a la renovación total de Directorio, cuyo resultado fue el siguiente por orden de votación:

Federico Nielsen Reyes 2369 votos.

Raúl Patiño Bustamante. 1.960 votos.

Jorge Urquidí Achá. 1.903 votos.

Giovani de Col. 1.811 votos.

Rafael Grissí. 1.560 votos.

Marco Bertoldo. 1.454 votos.

Rodolfo Aramayo Zapata. 1.294 votos.

Enrique Kavlin. 1.117 votos.

Manuel del Villar. 925 votos.

Directores Suplentes: Anthony Asthon, 802 votos.

Néstor Peralta Pérez, 780 votos.

Juan Franulic. 769 votos.

Luis Carrasco 757 votos.

Teléfono Barrera. 665 votos.

La Junta que había sido iniciada a horas 19, terminó a horas 1.30 de la mañana, debido al escrutinio de votos.

LA MEMORIA.

Vale la pena destacar inter-

resantes aspectos de la Memoria Anual presentada a consideración de los accionistas, por el Presidente señor Federico Nielsen Reyes.

En el orden económico, al hablar de la situación financiera del Jockey Club, puntualiza las dificultades que la institución tuvo que afrontar en el curso inicial de su desenvolvimiento y expresó que de ningún modo puede haber justificativo para que la incertidumbre invada el ánimo de los inversionistas, sobre todo si se tiene en cuenta que la notable revalorización de los terrenos del Hipódromo, pondría en cualquier tiempo esas inversiones a cubiertos de posibles riesgos, pues no menos de 80.000.000 de bolivianos, en cifras redondas, representa en la actualidad el valor de esos terrenos frente a una inversión por parte de los accionistas, de algo más de nueve millones y un pasivo en bancarías de Bs. 12.000.000. Aproximadamente, totalizando un pasivo de Bs. 21.000.000. Añade que se requiere poner empeño decidido y perseverancia a toda prueba en el propósito de seguir adelante pese a cualquier dificultad, porque la obra del Jockey Club de La Paz, no es obra de un par de años, como creen seguramente algunos ilusos o mal intencionados críticos.

En un medio como el nuestro, sin tradición para la cosecha, mal pudo haberse improvisado de la noche a la mañana una generación de amantes del turf, pero no de amantes del turf en el sentido de los que sólo buscan beneficio como mayor o menor suerte en las apuestas del Hipódromo, sino de aquellas gentes caballerosas y amplias que gustan del placer de las carreras como propietarios de caballos, invirtiendo fuertes sumas para la adquisición de remontes destinadas a sus studs.

Bilbao y Calderón; Coronado, Lara y Maldonado; Aldurraide, Ergueta, E. Ferrufino, Orna e Hinojosa. Alternaron F. Rocabado por Calderón y M. Rocabado por Aldurraide.

Goles: en el primer tiempo Palacios a los 17; Lara a los 23 con tiro penal, Palacios a los 31 y Ortega a los 38 minutos. En el segundo tiempo Hinojosa a los 43 minutos.

Northern mereció el triunfo, pues dio siempre mejor impresión de juego colectivo en el curso de la lucha, aunque se justo reconocer que Independiente no se entregó en ningún instante, exigiendo a fondo a su poderoso rival. El referee Paredes tuvo algunos errores, pero mejoró bastante con relación a sus últimas actuaciones.

A las 23 del segundo tiempo fue expulsado Valencia.

Deportivo Arabe tuvo la victoria casi en el bolsillo, pero cuando estaba ganando por 2 a 0 en el primer tiempo, Capparelli en posición dudosa no sancionada por el árbitro, quedó solo frente al arquero Villegas y por excederse en filigranas no aumentó el haber de los suyos. Poco después descontaba Lanza y así el partido sufrió un vuelco en el segundo tiempo, pues en pocos minutos Lanza empató y pasó al frente en el marcador. Menos mal para Arabe que faltando 7 minutos, un tiro largo de Lada, facilitó el empate obtenido por Capparelli, con lo cual terminó el encuentro 3 a 3. Resultado justo si se tiene en cuenta que cada equipo sentó predominio sobre el rival en una etapa. Arabe en la primera y Lanza en la segunda. Alvarez tuvo un partido difícil, de acciones enconadas, pero actuó mejor que el sábado anterior.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

En el primer tiempo ninguno de los dos equipos pudo abrir el score, pese a la fuerte presión de los franceses por intermedio de Amalfi y Cortez cuyos remates carecieron de precisión, sobre todo a los 38 minutos, en que Cortez estando a pocos metros de la valla yugues, lanzó disparó la pelota que pasó sobre el travesaño.

En el primer minuto del segundo tiempo Milte hizo el primer tanto con un tiro cruzado por la izquierda que tomó de sorpresa al arquero Germán.

A los 5 minutos el francés Ben Tefour lanzó la pelota y a los 43 Benetson hizo un gol por Olympique que al ejecutar un tiro penal.

Amalfi declaró que no regresará a Francia por que su contrato con Olympique ha vencido y se hará cargo del Laboratorio que su padre ha instalado en Río de Janeiro.

A los 11 minutos Estrella Roja quedó limitado a 10 hombres con la expulsión de Durand, quien durante un avance de Olympique salió un puntapié a Benetson cuando este estaba ya sin el balón. Olympique en el segundo tiempo sustituyó a Belier por Pedini y Cortez por Camizola.

Hoy en la mañana en el Estadio La Paz

Un partido de Primera de Ascenso y otro de reservas, se jugarán hoy por la mañana en la cancha del Estadio La Paz, por el campeonato de fútbol amateur local.

Los encuentros programados para esta fecha son:

ESTADIO LA PAZ.

Rol de encuentros a jugarse el día domingo 8.

Horas 8.10. 1ª Asc.— América vs. Hiska Nacional. Árbitros: Rodolfo Soria G. Jueces de Línea: S. Mendoza L. y B. Calderón.

Horas 10.10. Reserva.— Bolívar vs. Litoral. Árbitro: Roberto Centellas. Jueces de Línea: Franz Mercado y Víctor Bravo.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

sin detenerse en la consideración de que a la larga habrán de perder o ganar. Esa tradición hipica que nos falta, la tienen los países vecinos, cristalizada en las instituciones de los Jockey Clubs de Buenos Aires, Santiago y Lima, a través de largos decenios de desarrollo.

Por nuestra parte consideramos ampliamente justificadas tales apreciaciones, ya que el medio está lleno de dificultades de todo orden, dificultades que han de vencerse indudablemente con tiempo y perseverancia.

Cerrando la tarde futbolística midieron supremacías los fuertes conjuntos de Deportivo Arabe y Lanza, terminando el cotejo con la división de honores en tres tantos por lado.

ARABE: Sandoval; Caro y Rubina; Portugal, Lada y Zelaya. J. González, Sáenz, Capparelli, Cáceres y Tristán. Alternó en la segunda etapa Martínez por González.

LANZA: Villegas; Villanueva y Fernández; Grecco, Valencia y Medrano; Ticona, Armella, Sarmiento, Valdivia y Flores.

Goles: en el primer tiempo Capparelli a los 17 y 21 minutos y Sarmiento a los 40'. En el segundo tiempo Sarmiento a los 9', Armella por autogol de Rubina a los 11' y Capparelli a los 38 minutos.

A las 23 del segundo tiempo fue expulsado Valencia.

Deportivo Arabe tuvo la victoria casi en el bolsillo, pero cuando estaba ganando por 2 a 0 en el primer tiempo, Capparelli en posición dudosa no sancionada por el árbitro, quedó solo frente al arquero Villegas y por excederse en filigranas no aumentó el haber de los suyos. Poco después descontaba Lanza y así el partido sufrió un vuelco en el segundo tiempo, pues en pocos minutos Lanza empató y pasó al frente en el marcador. Menos mal para Arabe que faltando 7 minutos, un tiro largo de Lada, facilitó el empate obtenido por Capparelli, con lo cual terminó el encuentro 3 a 3. Resultado justo si se tiene en cuenta que cada equipo sentó predominio sobre el rival en una etapa. Arabe en la primera y Lanza en la segunda. Alvarez tuvo un partido difícil, de acciones enconadas, pero actuó mejor que el sábado anterior.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

En el primer tiempo ninguno de los dos equipos pudo abrir el score, pese a la fuerte presión de los franceses por intermedio de Amalfi y Cortez cuyos remates carecieron de precisión, sobre todo a los 38 minutos, en que Cortez estando a pocos metros de la valla yugues, lanzó disparó la pelota que pasó sobre el travesaño.

En el primer minuto del segundo tiempo Milte hizo el primer tanto con un tiro cruzado por la izquierda que tomó de sorpresa al arquero Germán.

A los 5 minutos el francés Ben Tefour lanzó la pelota y a los 43 Benetson hizo un gol por Olympique que al ejecutar un tiro penal.

Amalfi declaró que no regresará a Francia por que su contrato con Olympique ha vencido y se hará cargo del Laboratorio que su padre ha instalado en Río de Janeiro.

A los 11 minutos Estrella Roja quedó limitado a 10 hombres con la expulsión de Durand, quien durante un avance de Olympique salió un puntapié a Benetson cuando este estaba ya sin el balón. Olympique en el segundo tiempo sustituyó a Belier por Pedini y Cortez por Camizola.

Hoy en la mañana en el Estadio La Paz

Un partido de Primera de Ascenso y otro de reservas, se jugarán hoy por la mañana en la cancha del Estadio La Paz, por el campeonato de fútbol amateur local.

Los encuentros programados para esta fecha son:

EL DIARIO DEPORTES

La Paz, Domingo 8 de Julio de 1951.

LANZA PRIMERO EN LA AMATEUR

| EQUIPOS | Pj. | Pg. | Pe. | Pp. | Gf. | Gc. | Pts. |
|----------------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|------|
| 1º Lanza | 3 | 2 | 1 | 0 | 11 | 3 | 5 |
| 2º Indoamérica | 3 | 2 | 0 | 1 | 7 | 6 | 4 |
| 2º Northern | 3 | 2 | 0 | 1 | 7 | 6 | 4 |
| 4º Arabe | 3 | 1 | 1 | 1 | 7 | 6 | 3 |
| 5º Ayacucho | 2 | 1 | 0 | 1 | 3 | 4 | 2 |
| 5º Don Bosco | 2 | 1 | 0 | 1 | 3 | 5 | 2 |
| 7º Alianza | 2 | 0 | 0 | 2 | 3 | 7 | 0 |
| 7º Municipal | 2 | 0 | 0 | 2 | 2 | 5 | 0 |

BOCA-RACING EN BUENOS AIRES

[Buenos Aires 7 (UP).— Programa completo de la décima tercera fecha del Campeonato Profesional Argentino:]

San Lorenzo vs. Lanús, Vélez Sarsfield—Newells Old Boys, Boca Juniors—Racing, Gimnasia y Esgrima—River Plate Platense—Estudiantes de La Plata, Independiente—Quilmes, Banfield—Ferrocarril Oeste, Chacarita Juniors—Huracán.

Atlanta gozará de fecha libre. Lanús deberá atender una de las más serias exigencias que haya encontrado hasta ahora en su paso. En calidad de visitante jugará con San Lorenzo de Almagro. Lanús, que sólo ha perdido un partido, en manos de Banfield, en doce fechas transcurridas, sin embargo confía en esta lucha.

El gran partido de mañana se jugará en la Boca y se batirán Boca Juniors y Racing que han cumplido hasta ahora actuaciones más o menos semejantes.

Boca en la actualidad aventaja por sólo dos puntos al Campeón de los últimos dos años. Pero más que la ajustada diferencia el partido Boca Juniors—Racing ha despertado enorme interés, porque estarán en juego las dos divisiones famosas del fútbol, que tratan de salir del momentáneo eclipse.

OLYMPIQUE 2 ESTRELLA ROJA 1

[Río de Janeiro 7 (UP).— En partido entre Olympique y Estrella Roja, por la disputa de la Copa Río de Janeiro, empezó a los 18.30 G. M. T.]

Olympique alineó con: Germain; Rossi y Moud; Bonifaci González y Belver; Courtois Amalfi, Benetson Cortez y Benetson, Estrella Roja: Krivokuzi, Tablo y Diskic; Ladi, Djurdjevic, Djale Gbonjavov, Mitic, Zlatkovic Kretic y Jeraskic. Árbitro: el brasileño Mario Viana y Ufemen el brasileño Melcher y el austríaco Grilli.

El equipo de fútbol Olympique, Campeón de Francia venció al Estrella Roja de Belgrado por dos goles contra uno en los cuartos finales del Torneo por la Copa Río de Janeiro. Sin embargo el resultado no tiene influencia alguna sobre dicho Torneo. Olympique y Estrella Roja habían sido ya eliminados de las semifinales.

En el primer tiempo ninguno de los dos equipos pudo abrir el score, pese a la fuerte presión de los franceses por intermedio de Amalfi y Cortez cuyos remates carecieron de precisión, sobre todo a los 38 minutos, en que Cortez estando a pocos metros de la valla yugues, lanzó disparó la pelota que pasó sobre el travesaño.

En el primer minuto del segundo tiempo Milte hizo el primer tanto con un tiro cruzado por la izquierda que tomó de sorpresa al arquero Germán.

A los 5 minutos el francés Ben Tefour lanzó la pelota y a los 43 Benetson hizo un gol por Olympique que al ejecutar un tiro penal.

Amalfi declaró que no regresará a Francia por que su contrato con Olympique ha vencido y se hará cargo del Laboratorio que su padre ha instalado en Río de Janeiro.

A los 11 minutos Estrella Roja quedó limitado a 10 hombres con la expulsión de Durand, quien durante un avance de Olympique salió un puntapié a Benetson cuando este estaba ya sin el balón. Olympique en el segundo tiempo sustituyó a Belier por Pedini y Cortez por Camizola.

Hoy en la mañana en el Estadio La Paz

Un partido de Primera de Ascenso y otro de reservas, se jugarán hoy por la mañana en la cancha del Estadio La Paz, por el campeonato de fútbol amateur local.

Los encuentros programados para esta fecha son:

ESTADIO LA PAZ.

Rol de encuentros a jugarse el día domingo 8.

Horas 8.10. 1ª Asc.— América vs. Hiska Nacional. Árbitros: Rodolfo Soria G. Jueces de Línea: S. Mendoza L. y B. Calderón.

Horas 10.10. Reserva.— Bolívar vs. Litoral. Árbitro: Roberto Centellas. Jueces de Línea: Franz Mercado y Víctor Bravo.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

sin detenerse en la consideración de que a la larga habrán de perder o ganar. Esa tradición hipica que nos falta, la tienen los países vecinos, cristalizada en las instituciones de los Jockey Clubs de Buenos Aires, Santiago y Lima, a través de largos decenios de desarrollo.

Por nuestra parte consideramos ampliamente justificadas tales apreciaciones, ya que el medio está lleno de dificultades de todo orden, dificultades que han de vencerse indudablemente con tiempo y perseverancia.

Cerrando la tarde futbolística midieron supremacías los fuertes conjuntos de Deportivo Arabe y Lanza, terminando el cotejo con la división de honores en tres tantos por lado.

ARABE: Sandoval; Caro y Rubina; Portugal, Lada y Zelaya. J. González, Sáenz, Capparelli, Cáceres y Tristán. Alternó en la segunda etapa Martínez por González.

LANZA: Villegas; Villanueva y Fernández; Grecco, Valencia y Medrano; Ticona, Armella, Sarmiento, Valdivia y Flores.

Goles: en el primer tiempo Capparelli a los 17 y 21 minutos y Sarmiento a los 40'. En el segundo tiempo Sarmiento a los 9', Armella por autogol de Rubina a los 11' y Capparelli a los 38 minutos.

A las 23 del segundo tiempo fue expulsado Valencia.

Deportivo Arabe tuvo la victoria casi en el bolsillo, pero cuando estaba ganando por 2 a 0 en el primer tiempo, Capparelli en posición dudosa no sancionada por el árbitro, quedó solo frente al arquero Villegas y por excederse en filigranas no aumentó el haber de los suyos. Poco después descontaba Lanza y así el partido sufrió un vuelco en el segundo tiempo, pues en pocos minutos Lanza empató y pasó al frente en el marcador. Menos mal para Arabe que faltando 7 minutos, un tiro largo de Lada, facilitó el empate obtenido por Capparelli, con lo cual terminó el encuentro 3 a 3. Resultado justo si se tiene en cuenta que cada equipo sentó predominio sobre el rival en una etapa. Arabe en la primera y Lanza en la segunda. Alvarez tuvo un partido difícil, de acciones enconadas, pero actuó mejor que el sábado anterior.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

En el primer tiempo ninguno de los dos equipos pudo abrir el score, pese a la fuerte presión de los franceses por intermedio de Amalfi y Cortez cuyos remates carecieron de precisión, sobre todo a los 38 minutos, en que Cortez estando a pocos metros de la valla yugues, lanzó disparó la pelota que pasó sobre el travesaño.

En el primer minuto del segundo tiempo Milte hizo el primer tanto con un tiro cruzado por la izquierda que tomó de sorpresa al arquero Germán.

A los 5 minutos el francés Ben Tefour lanzó la pelota y a los 43 Benetson hizo un gol por Olympique que al ejecutar un tiro penal.

Amalfi declaró que no regresará a Francia por que su contrato con Olympique ha vencido y se hará cargo del Laboratorio que su padre ha instalado en Río de Janeiro.

A los 11 minutos Estrella Roja quedó limitado a 10 hombres con la expulsión de Durand, quien durante un avance de Olympique salió un puntapié a Benetson cuando este estaba ya sin el balón. Olympique en el segundo tiempo sustituyó a Belier por Pedini y Cortez por Camizola.

Hoy en la mañana en el Estadio La Paz

Un partido de Primera de Ascenso y otro de reservas, se jugarán hoy por la mañana en la cancha del Estadio La Paz, por el campeonato de fútbol amateur local.

Los encuentros programados para esta fecha son:

ESTADIO LA PAZ.

Rol de encuentros a jugarse el día domingo 8.

Horas 8.10. 1ª Asc.— América vs. Hiska Nacional. Árbitros: Rodolfo Soria G. Jueces de Línea: S. Mendoza L. y B. Calderón.

Horas 10.10. Reserva.— Bolívar vs. Litoral. Árbitro: Roberto Centellas. Jueces de Línea: Franz Mercado y Víctor Bravo.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

sin detenerse en la consideración de que a la larga habrán de perder o ganar. Esa tradición hipica que nos falta, la tienen los países vecinos, cristalizada en las instituciones de los Jockey Clubs de Buenos Aires, Santiago y Lima, a través de largos decenios de desarrollo.

Por nuestra parte consideramos ampliamente justificadas tales apreciaciones, ya que el medio está lleno de dificultades de todo orden, dificultades que han de vencerse indudablemente con tiempo y perseverancia.

Cerrando la tarde futbolística midieron supremacías los fuertes conjuntos de Deportivo Arabe y Lanza, terminando el cotejo con la división de honores en tres tantos por lado.

ARABE: Sandoval; Caro y Rubina; Portugal, Lada y Zelaya. J. González, Sáenz, Capparelli, Cáceres y Tristán. Alternó en la segunda etapa Martínez por González.

LANZA: Villegas; Villanueva y Fernández; Grecco, Valencia y Medrano; Ticona, Armella, Sarmiento, Valdivia y Flores.

Goles: en el primer tiempo Capparelli a los 17 y 21 minutos y Sarmiento a los 40'. En el segundo tiempo Sarmiento a los 9', Armella por autogol de Rubina a los 11' y Capparelli a los 38 minutos.

A las 23 del segundo tiempo fue expulsado Valencia.

Deportivo Arabe tuvo la victoria casi en el bolsillo, pero cuando estaba ganando por 2 a 0 en el primer tiempo, Capparelli en posición dudosa no sancionada por el árbitro, quedó solo frente al arquero Villegas y por excederse en filigranas no aumentó el haber de los suyos. Poco después descontaba Lanza y así el partido sufrió un vuelco en el segundo tiempo, pues en pocos minutos Lanza empató y pasó al frente en el marcador. Menos mal para Arabe que faltando 7 minutos, un tiro largo de Lada, facilitó el empate obtenido por Capparelli, con lo cual terminó el encuentro 3 a 3. Resultado justo si se tiene en cuenta que cada equipo sentó predominio sobre el rival en una etapa. Arabe en la primera y Lanza en la segunda. Alvarez tuvo un partido difícil, de acciones enconadas, pero actuó mejor que el sábado anterior.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

En el primer tiempo ninguno de los dos equipos pudo abrir el score, pese a la fuerte presión de los franceses por intermedio de Amalfi y Cortez cuyos remates carecieron de precisión, sobre todo a los 38 minutos, en que Cortez estando a pocos metros de la valla yugues, lanzó disparó la pelota que pasó sobre el travesaño.

En el primer minuto del segundo tiempo Milte hizo el primer tanto con un tiro cruzado por la izquierda que tomó de sorpresa al arquero Germán.

A los 5 minutos el francés Ben Tefour lanzó la pelota y a los 43 Benetson hizo un gol por Olympique que al ejecutar un tiro penal.

Amalfi declaró que no regresará a Francia por que su contrato con Olympique ha vencido y se hará cargo del Laboratorio que su padre ha instalado en Río de Janeiro.

A los 11 minutos Estrella Roja quedó limitado a 10 hombres con la expulsión de Durand, quien durante un avance de Olympique salió un puntapié a Benetson cuando este estaba ya sin el balón. Olympique en el segundo tiempo sustituyó a Belier por Pedini y Cortez por Camizola.

Hoy en la mañana en el Estadio La Paz

Un partido de Primera de Ascenso y otro de reservas, se jugarán hoy por la mañana en la cancha del Estadio La Paz, por el campeonato de fútbol amateur local.

Los encuentros programados para esta fecha son:

ESTADIO LA PAZ.

Rol de encuentros a jugarse el día domingo 8.

Horas 8.10. 1ª Asc.— América vs. Hiska Nacional. Árbitros: Rodolfo Soria G. Jueces de Línea: S. Mendoza L. y B. Calderón.

Horas 10.10. Reserva.— Bolívar vs. Litoral. Árbitro: Roberto Centellas. Jueces de Línea: Franz Mercado y Víctor Bravo.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

sin detenerse en la consideración de que a la larga habrán de perder o ganar. Esa tradición hipica que nos falta, la tienen los países vecinos, cristalizada en las instituciones de los Jockey Clubs de Buenos Aires, Santiago y Lima, a través de largos decenios de desarrollo.

Por nuestra parte consideramos ampliamente justificadas tales apreciaciones, ya que el medio está lleno de dificultades de todo orden, dificultades que han de vencerse indudablemente con tiempo y perseverancia.

Cerrando la tarde futbolística midieron supremacías los fuertes conjuntos de Deportivo Arabe y Lanza, terminando el cotejo con la división de honores en tres tantos por lado.

ARABE: Sandoval; Caro y Rubina; Portugal, Lada y Zelaya. J. González, Sáenz, Capparelli, Cáceres y Tristán. Alternó en la segunda etapa Martínez por González.

LANZA: Villegas; Villanueva y Fernández; Grecco, Valencia y Medrano; Ticona, Armella, Sarmiento, Valdivia y Flores.

Goles: en el primer tiempo Capparelli a los 17 y 21 minutos y Sarmiento a los 40'. En el segundo tiempo Sarmiento a los 9', Armella por autogol de Rubina a los 11' y Capparelli a los 38 minutos.

A las 23 del segundo tiempo fue expulsado Valencia.

Deportivo Arabe tuvo la victoria casi en el bolsillo, pero cuando estaba ganando por 2 a 0 en el primer tiempo, Capparelli en posición dudosa no sancionada por el árbitro, quedó solo frente al arquero Villegas y por excederse en filigranas no aumentó el haber de los suyos. Poco después descontaba Lanza y así el partido sufrió un vuelco en el segundo tiempo, pues en pocos minutos Lanza empató y pasó al frente en el marcador. Menos mal para Arabe que faltando 7 minutos, un tiro largo de Lada, facilitó el empate obtenido por Capparelli, con lo cual terminó el encuentro 3 a 3. Resultado justo si se tiene en cuenta que cada equipo sentó predominio sobre el rival en una etapa. Arabe en la primera y Lanza en la segunda. Alvarez tuvo un partido difícil, de acciones enconadas, pero actuó mejor que el sábado anterior.

Delegado de Cancha: señor Norman J. Martín.

En el primer tiempo ninguno de los dos equipos pudo abrir el score, pese a la fuerte presión de los franceses por intermedio de Amalfi y Cortez cuyos remates carecieron de precisión, sobre todo a los 38 minutos, en que Cortez estando a pocos metros de la valla yugues, lanzó disparó la pelota que pasó sobre el travesaño.

En el primer minuto del segundo tiempo Milte hizo el primer tanto con un tiro cruzado por la izquierda que tomó de sorpresa al arquero Germán.

A los 5 minutos el francés Ben Tefour lanzó la pelota y a los 43 Benetson hizo un gol por Olympique que al ejecutar un tiro penal.

Amalfi declaró que no regresará a Francia por que su contrato con Olympique ha vencido y se hará cargo del Laboratorio que su padre ha instalado en Río de Janeiro.

A los 11 minutos Estrella Roja quedó limitado a 10 hombres con la expulsión de Durand, quien durante un avance de Olympique salió un puntapié a Benetson cuando este estaba ya sin el balón. Olympique en el segundo tiempo sustituyó a Belier por Pedini y Cortez por Camizola.

El Campeonato de Villa Victoria

[En la canchas del Kilómetro 4 y Fabril, se cumplirá a partir de las 12 horas, una fecha más del Campeonato de fútbol que auspicia la Liga Deportiva de Villa Victoria.]

El programa conforme al cual deben desarrollarse las competencias, es el siguiente:

CANCHA Km. 4.

Horas 13. 2ª de Asc.— Moheños vs. Sectorbol. Árbitro: E. Luna.

Horas 12. 1ª Asc.— Calaminas Jrs. vs. Juvenil Victoria. Árbitro: E. González.

Horas 15. 1ª de Honor.— C. A. V. V. vs. Bermudez. Árbitro

LAS RUINAS DE TIAHUANACU



"BAÑO DEL INCA", EN LA HACIENDA CUSIATA, OTRA OBRA
de la arquitectura incaica.—

Copacabana es un centro permanente del turismo desde la Colonia hasta nuestros días, situado a riberas del Lago Titicaca, la atracción principal constituye la Imagen tallada por Titu Yupanqui hacia el año 1582. No es fácil describir las excelentes artes, artísticas que contiene el

cos de Copacabana, podemos dividir en tres grupos atendiendo a su estructuración. El primer grupo estaría formado por las tallas de asientos y altares en la roca, ocupando las cimas de Phasanqallani que están situadas a tres kilómetros al Sur del Santuario y los asientos que se encuentran en el Talhu-

Qops Qati está situada al Sur y a tres kilómetros de distancia de Copacabana, es otro "Jardín del Inka"; al lado Este se encuentra el cerro PHASAN KALLANI PATA, cuya altura es de 4.286 m. sobre el nivel del mar. En las faldas de este cerro se encuentra la roca denominada BANDERANI que emerge aislada al lado Sureste del Jardín mide 7 metros de altura; uno de sus lados tiene una superficie plana y lisa, inclinada hacia adelante, ha servido de una especie de pizarra donde los antiguos moradores de Qops Qati, han dejado pintado con el rojo "colorado"

El monumento denominado "El Puerte", en Samaipata, denota un desarrollo arquitectónico del tallado de asientos en la roca, una parte de ellos forman altares y tronos en la República del Perú moderno.

En la porción Norte del cerro, se encuentra un altar llamado **Chama Juna**, que traducido al castellano, es un lugar para inrustar el astil de un emblema. Este sítio ha debido ser de mucha importancia; su construcción es más severa y tiene toda la magestuosidad que le da su ubicación. Es un altar labrado en una salencia de la roca de forma cuadrangular; el relieve o brazo lateral izquierdo del mismo hacia la parte del este.

Esta llanura de 18 kilómetros de ancho se encuentran sembradas una fantástica cantidad de piedras con dibujos de figuras escalonadas que algo significan o dicen. Asimismo se encuentran en este lugar las Ruinas de Kalassaya, piedras paradas y destruidas por la acción del tiempo.

que desde los escalineros para su estudio; posteriormente hemos comprobado la existencia de un pilar de forma paralelepípeda de 1.70 X 3.50 m. de altura el que está coronado por una piedra plana de forma ovalde cuyo arco menor está dirigido hacia el Norte, al centro poco más o menos tiene una cavidad circular, es un conjunto

lítico de la Suschuska" ha sido trozado recientemente para emplear las piedras en las nuevas construcciones del Calvario, así se ha perdido un rastro más de las antiguas costumbres indígenas. Creemos que las autoridades civiles y religiosas están en la obligación de proteger todo aquello que representa tradición o patrimonio cultural.



Don Arturo Posnansky, parecía más bien boliviano que alemán, por el amor que sentía a Bolivia, y fue siempre, en el exterior, su mejor y más valioso defensor y propagandista. En más de una ocasión me complacía verlo en el extranjero abogando por Bolivia y su grandeza.

NOTA ARQUEOLOGICA...

que desde los escalineros para su estudio; posteriormente hemos comprobado la existencia de un pilar de forma paralelepípeda de 1.70 X 3.50 m. de altura el que está coronado por una piedra plana de forma ovalde cuyo arco menor está dirigido hacia el Norte, al centro poco más o menos tiene una cavidad circular, es un conjunto

lítico de la Suschuska" ha sido trozado recientemente para emplear las piedras en las nuevas construcciones del Calvario, así se ha perdido un rastro más de las antiguas costumbres indígenas. Creemos que las autoridades civiles y religiosas están en la obligación de proteger todo aquello que representa tradición o patrimonio cultural.

Don Arturo Posnansky, parecía más bien boliviano que alemán, por el amor que sentía a Bolivia, y fue siempre, en el exterior, su mejor y más valioso defensor y propagandista. En más de una ocasión me complacía verlo en el extranjero abogando por Bolivia y su grandeza.

El Mariscal de Montenegro

FIGURAS DEL PASADO

POR EL CORONEL JULIO DIAZ ARGUEDAS

(Especial para EL DIARIO)

En artículos anteriores hemos visto cómo se efectuó la segunda campaña de la Confederación y los triunfos obtenidos sobre las tropas argentinas en Iruya y Montenegro por el ejército boliviano comandado por el general Felipe Braun.

Vamos ahora quién fue este notable militar que hizo brillar el acero de su espada desde las costas del mar de las Antillas hasta las margenes del Río Bermejo.

Nació en Cassel, Alemania, el 13 de diciembre de 1798. Dejó sus estudios en 1814 para incorporarse al ejército prusiano que hizo la campaña contra Napoleón, volviendo al siguiente año ostentando una condecoración, luego continuó sus estudios en la Universidad de Hannover hasta obtener su título de veterinario y perfeccionar sus conocimientos militares, pues deseaba hacerse oficial de caballería en un escuadrón de husares de Hannover, pero no habiendo podido conseguir su objetivo, resolvió ir a practicar su profesión en países de otras latitudes, ya que habían quedado frustrados sus anhelos de ser militar.

Contaba con 19 años de edad cuando abandonó su patria, pues a principios de abril de 1818 se puso en viaje embarcándose en el puerto del Havre con dirección a Nueva York. Después de 38 días de una navegación llena de peligros llegó por fin al gran puerto, de donde se dirigió a Filadelfia.

En busca de ocupación pasó de Filadelfia a Baltimore, pero se le ofrecieron mejores proyectos en Santo Domingo o Haití y resolvió trasladarse a las Antillas donde sufrió grandes desengaños. Totalmente decepcionado, se embarcó con rumbo a Colombia el 19 de mayo de 1820 y allí oyó hablar sobre los movimientos libertarios que habían sido iniciados en 1809 por los protomártires de La Paz, en el Alto Perú, y que el brillo de la espada del gran Bolívar se hallaba en el máximo de su esplendor.

Fué en Barranquilla donde el joven Braun tuvo la gloria de conocer al Libertador, pues éste había llegado a dicha población con su séquito de ecuanimistas siguiendo el curso de la guerra. En consecuencia ofreció sus servicios que fueron aceptados por Bolívar incorporándolo en su ejército con el grado de Teniente en vista de haber estado en la guerra contra Napoleón.

Desde el primer momento fué magnífica la actuación militar de Braun, pues primero, bajo el mando de Montilla, hizo la campaña de Magdalena como oficial del "Escuadrón Lanceros"; luego el general Santander lo hizo Capitán de su "Escuela de Husares", y más tarde, Bolívar lo incorporó en el Regimiento "Granaderos de a Caballo de la Guardia del Libertador", en cuyas filas marchó a la campaña de Venezuela, con el grado de Mayor.

Braun luchó con su acostumbrada bizarría en las faldas de Puesto y en las vegas de Bombonó, cosechando los aplausos del gran Bolívar. En 1822 el escuadrón de Braun era destinado para ir a reforzar al ejército del general Sucre que realizaba la campaña del Ecuador. Al lado del glorioso Sucre debía sufrir los rigores de las campañas del sur y ser el Libertador y creador de una nueva república.

En el combate de Riobamba,

precursor de Pichincha, Braun supo conducirse con su acostumbrada bravura (21 de abril de 1822); igualmente en Pichincha, con cuyo triunfo fué libertado el Ecuador.

En 1823 se dirigió al Perú la primera división auxiliar de órdenes del general Sucre. El mayor Braun, que hasta entonces comandaba el primer escuadrón, fué destinado como Comandante del Regimiento "Granaderos de Colombia", que estaba constituido con 3 jefes, 13 oficiales y 205 soldados o jinetes. Fué al mando de esta unidad que le tocó actuar en el histórico combate de Junín (6 de agosto de 1824), donde la formidable carga realizada por los escuadrones de Braun "hicieron temblar la tierra, mientras en el cielo de Junín brillaba radiante la estrella de Bolívar, la estrella de la victoria".

¡Qué denuedo el de Braun, que había ordenado a su clarín tocar a degüello; pues en premio a su bizarría, el Libertador le otorgó el grado de Teniente Coronel y el premio de diez mil pesos, abrazándolo con lágrimas en los ojos en el campo de Junín.

En la batalla de Ayacucho, la División realista del general Monet, fué impetuosamente cargada por los granaderos con el heroico Braun a la cabeza echando pie a tierra por la escabrosidad del terreno; de ahí que el coronel Lucas Carvajal pidiera al general Sucre que Braun fuera ascendido al grado de Coronel.

Después de Ayacucho, el Ejército Libertador se dirigió al Cuzco para entrar en cuarteles; pero a principios de enero de 1825, por disposición de Bolívar partía el Mariscal Sucre con rumbo al Alto Perú a la cabeza de dos divisiones, en una de las cuales estaba el regimiento del coronel Braun.

Después del combate de Tumusla entre las fuerzas del general Olañeta y el Batallón "Chichas", del coronel Medina, concluyó definitivamente la campaña libertadora, y entonces el ejército de Sucre fué distribuido a las diferentes poblaciones del Alto Perú. A Cochabamba marchó el regimiento del coronel Braun, y allí se ocupaba de instruir y disciplinar a sus soldados, dedicando sus horas libres a la lectura de obras en español, inglés y francés, "sin descuidar al bello sexo"; no era bebedor, aunque como él decía, un vaso de cerveza le venía siempre bien.

En esta situación se produjo la sublevación de Matute (14 de noviembre de 1826), y Braun tuvo que ir al encuentro de los sublevados que habían tomado rumbo a la Argentina, persiguiéndolos hasta las 17 leguas de Cochabamba, volviendo después en vista de que era imposible continuar la persecución con su tropa cansada.

Finalizaba el año 1827, y había sido ya organizado el Ejército Nacional; de tal suerte que no siendo ya necesaria en el país la presencia de las tropas colombianas, el Presidente Sucre había dispuesto que ellas fueran a concentrarse en La Paz para de ahí repatriarlas a Colombia por el puerto de Arica. Pero en esto se produjo la sublevación de dichas tropas en la noche del 24 de diciembre, arrestando al coronel Braun. Pero éste pudo fugarse de su prisión, montar a caballo y presentarse en la plaza donde estaban los sublevados, arreglando y volviendo a la obediencia; los más reacios se dirigieron al Alto de Lima en fuga hacia el Perú. Braun, salió también en pos de ellos y en el Alto se reunió con el Batallón 2º de Bolivia e inició la persecución de los rebeldes que se defen-

dían dando frente y librando pequeños combates.

Por fin fueron dominados en San Roque (20 kilómetros de La Paz); luego, días después, las tropas colombianas fueron embarcadas en Arica, pero el meritorio Braun volvió a Bolivia y continuó colaborando a Sucre en la creación y organización del ejército boliviano, y desempeñando la prefectura y comandancia general de La Paz.

Por consiguiente Braun fué, pues, uno de los fundadores de Bolivia como organizador del ejército y como el segundo prefecto de La Paz.

Después de estos acontecimientos, el coronel Braun había resuelto contraer matrimonio con la distinguida señorita arequipeña, doña Justa Germana Rivero. "Este matrimonio fué un romance de amor y de dolor, vivido entre el fragor de las armas, digno de un poeta del Rin". El matrimonio se realizó por poder el 17 de abril de 1828, pero tan sólo pudo ir a reunirse con su esposa a fines de 1829, pues la primera invasión peruana a Bolivia no le permitió hacer uso de ninguna licencia.

La campaña con las tropas de Gamarrá se realizó desde el mes de mayo de 1828. El general Urquiza proyectó una sorpresa nocturna "para desconcertar al invasor". El más capacitado para esto era el coronel Braun, quien se puso a la cabeza de 50 granaderos la noche del 30 de mayo. Pero Gamarrá, que había sido advertido misteriosamente del plan, había abandonado Caracollo y fué a situarse en la hacienda Anko-huyo; de ahí que el ataque no hubiera tenido el éxito deseado, sin embargo Braun pudo atacar la retaguardia peruana y dispersarla, en cuyo mérito el general Urquiza le otorgó el grado de General de Brigada y le nombró Prefecto y Comandante General de los departamentos de La Paz, Oruro y Cochabamba.

En consecuencia, se retiró de Oruro con sus escuadrones y llegó a la ciudad del Illimani el 1º de julio, cuando ya los valerosos habitantes de La Paz organizaban fuerzas y recursos para resistir al invasor.

En esta situación llegó el magnífico día de La Paz, y Braun hizo publicar una extensa proclama, de la que extractamos los párrafos siguientes:

"...PACENOS: Hoy es día clásico de vuestra gloria inmortal: yo os saludo con el gozo que os inspiran vuestros placidos recuerdos, con la gratitud que os debe la tierra de Colón, con la admiración que os espera la posteridad y contempla el universo. Diez y nueve años ha, que como en este día hicisteis retumbar en ambos mundos el atrevido y heroico clamor de ser libres; ¿Podrán, los tártaros que nos oprimen, jactarse de haber aniquilado la noble firmeza de vuestro carácter? ¡Ah! Primero se desplomarán los elevados Andes sobre sus cabezas, que debilitará vuestro patriotismo inexorable, incontestable.

"Paz de Ayacucho, tú eres el gran departamento y la generosa Numanza de Bolivia. Amas la independencia porque has sido la primera en proclamarla, amas la libertad porque sabes cuánto cuesta..."

"PACENOS: Yo os doy los más sinceros parabienes por los actos de heroicidad que marcan vuestra vida política, por vuestra energía constante en los conflictos de la República. La patria clama a vosotros por la venganza, reclama los ultrajes. Su honor y salvamento penden de vuestros esfuerzos, éstos quedarán sellados con mi sangre y la de mis bravos..."

En el combate de Riobamba, el general en La Paz de Ayacu-

cho, a 16 de Julio de 1828.— Felipe Braun".

Infelizmente, el tratado de Piquiza poniendo fin a las hostilidades, prescribía en sus artículos 1º y 4º que desocupasen el territorio de Bolivia en el término de quince días, todos los colombianos o extranjeros de nacimiento que existiesen en el ejército Braun, profundamente contrariado, abandonó el país.

Mientras el general Braun reposaba en su hogar después de haber cosechado nuevos laureles en la campaña de Tarqui (guerra entre el Perú y Colombia), el Presidente Santa Cruz llamaba a sus peones viejos, y Braun tuvo que abandonar su hogar en Arequipa para trasladarse a Bolivia (1830), donde fué nombrado nuevamente Prefecto de La Paz durante los años 1833, 34 y parte del 35 en que pasó a ser Ministro de Guerra y Marina, pero a poco fué llamado por Santa Cruz para la batalla de Yanacocha, donde ganó el grado de General de División (14 de agosto de 1835).

Al año siguiente fué nombrado Jefe de Estado Mayor General del Ejército Confederado, y en ese cargo le cupo tomar parte en la batalla de Socabaya, donde su comportamiento mereció la ardiente felicitación de Santa Cruz, quien en una orden del día dictada después de la batalla, decía:

"Por su comportamiento digno de su antigua reputación, por su actividad y constancia durante la campaña ejecutando las órdenes y su valor en esta última batalla; por haber merecido los aplausos de los valientes, es nombrado entre los primeros".

También fué acreedor a que se le adjudicara una de las espadas de honor acordadas por decreto de 17 de noviembre de 1835, a los tres más valientes.

El capítulo más interesante en la biografía de Braun es la campaña que realizó contra la invasión argentina en 1838, campaña que ya la hemos narrado en artículos anteriores.

Sólo nos resta decir que mientras se hallaba en la campaña del Sud, había fallecido su esposa, y cuando en noviembre de 1838 llegó a La Paz encontró su hogar desierto y a sus hijos en poder de algunas familias. Tuvo que reorganizar su hogar, pero a la caída de la Confederación después de la derrota de Yungay el 20 de enero de 1839, el nuevo mandatario, general Velasco, comenzó a perseguir a los generales de Santa Cruz, entre ellos a Braun, olvidando que éste había ganado la batalla de Junín y que había conducido de victoria a victoria a las armas bolivianas. Es que la pasión política ciega a los hombres en Bolivia, los gobernantes no respetan nada: méritos, servicios gloriosos, virtudes cívicas o militares, nada valen: todo lo atropellan.

Braun fué, pues, víctima de la inconsciencia de Velasco, quien lo expulsó de Bolivia llamándolo mercenario!

En abril de 1840 llegaba a su patria después de una ausencia de 22 años, y allí contrajo nuevas nupcias. Pero ocho años más tarde volvió nuevamente a Bolivia para entezarse a actividades mineras en Corocoro. Estuvo en el país hasta la caída de Linares en que volvió definitivamente a su patria donde falleció el 24 de julio de 1869 a la edad de 71 años.

Así concluyó la vida militar de Braun en Bolivia, donde los gobernantes le habían despojado hasta de su título y grado sin tener facultad para ello, ya que los grados militares se los adquiere de por vida.

"Colombia, Venezuela, Ecuador, Perú y Bolivia, decoran con su viene en primer término de la

EL LABERINTO DEL JARDIN DE PLANTAS

POR ALBERT MOUSSET

"Ahí me parecía el cielo más espiritual y puro que en otras partes, y, cuando estaba sentado bajo el cedro del Líbano, yo veía bajar sobre mi cabeza, a través de las ramas, los rayos que el Padre Eterno dejaba pasar entre sus dedos". Así se expresa el héroe de una novela de Anatole France, *Le Livre de mon Ami*, hablando del Laberinto del Jardín de Plantas, que acaba de ser reparado y abierto al público por la administración del Museo de Historia Natural.

Este rincón de verdura es olvidado por la mayor parte de los paseantes del Jardín, que prefieren ir a ver el parque zoológico. Sólo se ven en él parejas de enamorados en busca de aislamiento, o estudiantes que repasan sus lecciones en medio de un silencio que sólo rompe el murmullo de las hojas.

La pequeña eminencia que le da asiento tuvo un origen muy humilde: era un montón de escombros y basuras sobre el que se elevaba un molino de viento. Luis XIII lo incorporó al jardín botánico, cuya administración confió a su primer médico, y que fué abierto al público hacen exactamente tres siglos, bajo el nombre de "Jardín real de hierbas medicinales". La buena sociedad lo frecuentaba en el siglo XVII, a fin de contemplar el hermoso panorama de la capital que desde ahí se descubría.

Los nombres que evoca este sitio son los de los más grandes botánicos franceses. Pero dos de ellos se destacan particularmente porque unieron el sentimiento a la erudición, confiriendo a su sabiduría una resonancia muy singular. El primero es Buffon, del que se suele decir que hizo entrar la ciencia en la literatura y que fué, con Juan Jacobo Rousseau, el más grande poeta de su siglo.

El otro es Bernardino de Saint-Pierre, más conocido como autor de *Pablo y Virginia* que por sus *Estudios de la Naturaleza*. B. de Saint-Pierre tenía un amor romántico del misterio y de la nostalgia; la lluvia que chorrea por los muros cubiertos de

musgo, el murmullo de los vientos eran para él "los afectos más voluptuosos del alma". Estas dos grandes sombras, errantes entre las ramas de los árboles, contribuyen a la impresión poética que se desprende del Laberinto. Complétala un reloj solar, que lleva esta inscripción latina: *Horas non numero nisi serenas*. Y uno imagina fácilmente a Buffon, dando en este lugar romántico lecciones de historia natural a María Antonieta, y al naturalista Guillermo Bosc, "profesor de cultura", iniciando a Madame Roland — a la que su pasión política había de llevar al cadalso — a los apacibles atractivos de la botánica.

Esos pequeños caminos trazados a la escala humana están hechos para pasos soñadores. Ellos vieron el primer idilio del gran historiador Michelet, cuyo recuerdo ha consignado el mismo en estos términos: "Terresa había tomado mi brazo. Caminábamos lentamente a través de aquel dedalo... Un viento bajo, precursor de tempestad, rasaba los jardines llenos de mil flores cargadas de savia y de perfume. El sol se ponía cuando llegamos a la parte baja del laberinto. Aun la veo, apoyada al cedro, con los brazos caídos y las manos juntas, en la actitud contemplativa de las vírgenes de la Edad Media. En aquel momento, los vidrios de todas las ventanas de la Montaña Santa Genoveva parecían reflejar un enorme incendio, bajo el resplandor de un sol poniente lleno de gloria y de tormenta".

Y ese reflejo de amor y de luz iluminará toda la obra del genial historiador de la nación francesa.

Los parisenses podrán visitar de nuevo el sitio de esta breve aventura sentimental. El cedro está en su mismo sitio; aquel que, según la tradición, Justeuf trajo de Inglaterra en su sombrero. Cerca de la entrada, el pasante encuentra el primer pino de Himalaya que fructificó en suelo francés y el plátano plantado por Buffon... ¡Hay muchos paisajes que disfruten, como éste, del doble privilegio de instruir y de agradar a la vez, que afezcan tanto placer al sabio como al artista? (Extintor).

LA CINEMATOGRAFIA ESPAÑOLA ACTUAL

El cine español en estos últimos años ha experimentado un rápido progreso en su línea ascendente de calidades y valores, tanto en el aspecto técnico como en el artístico. Pero lo asombroso de su plenificación estriba sobre todo en el hecho de abarcar una rica y variada gama técnica; generalmente la producción cinematográfica de un país se orienta y especializa en una dirección determinada; en el caso que nos ocupa España ha seguido rutas diversas y siempre alcanzando gran éxito.

Recientemente hemos visto películas tan diferentes como "Locura de amor", de ambientación histórica, "Don Quijote de la Mancha" cumbre literaria de difícil adaptación a la pantalla, y "Currito de la Cruz", costumbrista, todas ellas irreprochables. Esta diversidad por misma esencia hispana, pueblo

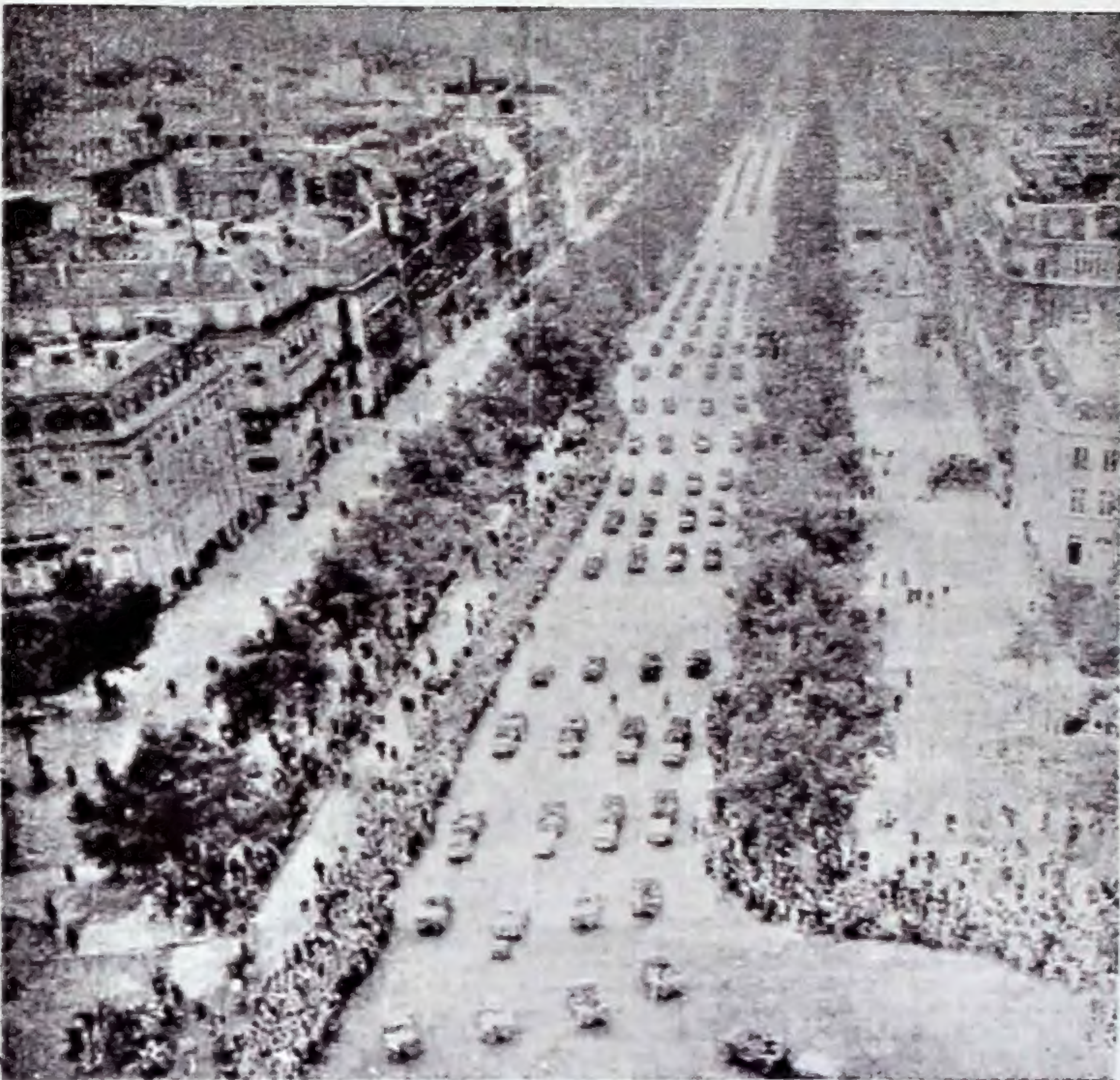
nombre la Historia. Su estatua se perfila en el Walhalla, en los dominios de Odín, dios de los héroes germanos".



El bimilenario de París

Por

DOMINIQUE LESPONT



edad, agua, gas, electricidad, etc. El Metropolitano que en la actualidad es una red de más de 200 kilómetros, nació en 1900.

Y la Ciudad Luz no hace otra cosa que crecer. Dentro del cinturón de sus antiguas fortificaciones, París cuenta en la actualidad más de 3.000.000 de habitantes: con sus suburbios inmediatos, 5 millones. En su conjunto "la región parisiense" agrupa siete millones de habitantes: más de la sexta parte de la población francesa.

¿Qué de extraño pues, que de esa región de seres ardientes para el trabajo, progresistas, creadores por naturaleza, sacados por necesidad, emanen irresistibles corrientes de pensamiento, de pasión, de errores y de verdades? París ha tenido a través de los siglos, grandes crisis de cólera, entusiasmo, de rebelión, de enojo, de debilidad y también violencias triunfales y tremendos desastres. Pero cada una de esas convulsiones ha hecho que Europa contemple a la Ciudad Reina como un verdadero ejemplo.

En esta ciudad prodigiosa donde de tantas pasiones se entrecruzan, cada calle, cada vieja casa, ha desempeñado algún papel. ¿Y cuántos fantasmas se pasean! Las losas de esta sombría casa de Lill, calle Sainte-Anne, han resonado con los pasos de Molière. En esta baranda de hierro de la calle de Beaune ha descensado la mano de Voltaire. Frente a este pequeño espejo de una estrecha casa de la calle Saint-Honoré, Robespierre anudó su corbata la mañana del 9 Termidor. En este departamento del boulevard de la Magdalena, vivió la Dama de las Camelias... Junto a esta vieja puerta de la calle de la Ferronnerie pasaba la carroza de Enrique IV, cuando el "Buen Rey" fué asesinado. A la vuelta del Quai des Célestins, paró anclado el coche de Borja, del cual descendió cierto día un muchacho que se llamaba Napoleón. Aquí, en este rincón del Jardín de las Tullerías funcionaba la Convención... Allí se levantaba la Bastilla.

Que nadie sonría de esas vistas retrospectivas: el alma de París está hecha de esas reminiscencias y buen número de sus habitantes adoran evocarlas.

Los habitantes de París aman su ciudad. La quieren de una manera muy especial. Otras ciudades tienen fervientes admiradores: sólo París tiene "adoradores" que la consideran con pasión, que no pueden concebir la eventualidad de separarse de ella, que se complacen con sus turbulencias, con sus ruidos incesantes, hasta con los caprichos de su carácter y de su clima. Esa clase de adhesión inspirada por París a sus habitantes es una curiosidad psicológica mil veces comprobada. Merced que escribía en época de Luis XVI se lamentaba de ser uno de esos fieles enamorados de París que prefirió vivir en prisión a alejarse de su ciudad. Y la amaba hasta sus verrugas.

¡París! El que ha bebido en esta copa encantada nunca olvida su sabor. Los extranjeros que han permanecido en ella, poco o mucho tiempo, lo saben muy bien. Goethe decía: "Imaginar una ciudad en que están reunidas las mejores cabezas de un gran Imperio, cabezas que por sus relaciones o las hechas y la emulación de cada día, se instruyen o se elevan mutuamente: donde todos los reinos de la naturaleza y el arte de todos los países se reúnen para el progreso en todo sentido: ¡viable!

Después de la caída del Segundo Imperio, los ediles parisenses siguieron el ejemplo de Haussmann y la ciudad continuó progresando en todo sentido: viable,

¿Tiene París dos mil años? Los historiadores no están de acuerdo, pero la cuestión merece ser examinada, aunque no tengamos la pretensión de resolverla.

En el año 52 antes de Cristo, uno de los lugartenientes de Julio César, Labienus, después de tomar Melun, marchó con cuatro legiones sobre Lutecia, capital de las Parisii. Para enfrentar el peligro los Parisii cortaron los puentes de su ciudad — que en esta época se reducía a la isla de la Cité — y, bajo las órdenes de su general Camulogène, se alejaron del pantano de la Orilla Derecha y fueron a acampar al otro lado del Sena. La batalla decisiva se efectuó en la llanura de Grenelle.

"El combate estaba indeciso — cuenta Julio César en el libro VII de su "Guerra de las Galias" — cuando los tribunos de la séptima legión aparecieron a la retaguardia del enemigo y cargaron con furia. No hubo ninguno de los enemigos pero fueron envueltos y masacrados. Camulogène cayó en la lucha".

Así, veinte siglos después, las fiestas del bimilenario de París han de servir para celebrar alegremente la masacre de los parisenses, la muerte de Camulogène y la ocupación de la ciudad por el enemigo. Extraña paradoja. Es como si, dentro de veinte siglos, en junio de 3940, se organizaran fiestas para conmemorar la entrada de Hitler a París...

Y eso sin tomar en cuenta que la victoria de Labienus es del año 52 antes de Cristo, lo que quiere decir que el bimilenario — si es ese acontecimiento lo que se quiere evocar se cumplió hace tres años, en 1948.

Sea cual fuere el significado de esta comprobación histórica, lo cierto es que los orígenes de Lutecia son mucho más lejanos y se pierden en la noche de los tiempos. Mucho antes de las campañas de Julio César, la Ile de la Cité abrigaba un villorio galo por el cual ya pasaba el camino que venía de Orleans y se dirigía hacia Flandres. La isla (l'île) era más

Es cierto que las fechas no corresponden, por que Lutecia existió mucho antes de la conquista romana, pero las fiestas conmemorativas serán un himno a la gloria de esta Ciudad que, desde hace siglos, deslumbra al mundo.

pequeña que ahora y, por tanto, más difícil de defender.

Después de la conquista romana, Lutecia — que ya se había extendido de la Cité a la orilla izquierda del Sena — adquirió tanto prestigio que los Césares la designaron como capital de las Galias, prefiriéndola a otras ciudades más antiguas y considerables.

Pero, al mismo tiempo, la capital despertaba la ambición de los bárbaros, deslumbrados por su fama precoz. Attila quiso destruirla pero no se atrevió a enfrentarse con ella: un poder misterioso, el alma joven de Francia, encarnada en Santa Genoveva, "lo obligó a respetar la cuna de una ciudad donde debía latir el corazón del mundo". Ese fué el primer milagro de su historia.

Sin embargo, otros bárbaros cayeron sobre la región. Así, después de su destrucción, París se redujo de nuevo a la Cité. Con las piedras de los monumentos romanos, los habitantes construyeron la primera muralla. Del siglo VI al X, los pantanos de la orilla derecha, las llanuras de la orilla izquierda, fueron colonizados por los monjes. "Alrededor de las Abadías, campesinos y artesanos se agruparon en las aldeas. De 1180 a 1220, Felipe Augusto construyó un cinturón que posiblemente le dió a la capital una gran extensión. Menos de dos siglos después, los límites resultaron tan insuficientes que hubo que construir un nuevo cinturón de fortificaciones. Al terminar la Edad Media, París tenía 200.000 habitantes: en 1730: 560.000; y en 1930, 5 millones.

Los reyes hicieron todo lo posible para limitar el desarrollo de la ciudad, porque tenían las dificultades del abastecimiento y la virulencia de las insurrecciones.

Después de la caída del Segundo Imperio, los ediles parisenses siguieron el ejemplo de Haussmann y la ciudad continuó progresando en todo sentido: viable,

PASA A LA PAGINA OCHO

La lluvia artificial plantea nuevos problemas

Por MAURICIO GOLDSMITH

-A pesar de que los expertos no puedan todavía suministrar nos unos pronósticos meteorológicos a los que conceder entera confianza, hemos alcanzado, sin embargo, un grado de conocimientos que nos permite modificar en vasta escala las condiciones climatológicas. Esto es hasta tal punto cierto que una Comisión del Senado norteamericano está estudiando en la actualidad tres leyes diferentes para regular lo que podemos llamar "la regularización del tiempo".

Durante los últimos años, un Premio Nobel, el Dr. Irving Langmuir ha llevado a cabo una serie de experimentos cuyos resultados han merecido que se le conozca como "el productor de lluvia". Ha conseguido que caiga de las nubes 1.211.200.000.000.000 litros de lluvia, variando substancialmente el clima de la mayor parte de los Estados Unidos.



Aun cuando queda todavía mucho que hacer, los resultados prácticos poseen ya una gran significación social. El yoduro de plata es barato —la

cantidad precisa para modificar el clima en una extensión de 80.000 kil. metros cuadrados, cuesta tan sólo un dólar. Teóricamente, se podría duplicar durante un día la pre-

cipitación pluvial en los Estados Unidos al costo de unos centenares de dólares. —En una región norteamericana, los cultivadores de tri-

go han declarado que, gracias al empleo de los "productores de lluvia" locales pudieron aumentar en 750.000 dólares el valor de su cosecha triguera en 1950. En ese mismo año, los cultivadores de peras en Oregón atribuyeron una excelente temporada de lluvias a las operaciones de siembra de yoduro de plata sobre las nubes de su Estado. La California Electric Power Company asegura que durante los tres años que ha venido empleándose el método sobre sus embalses, la fuerza hidroeléctrica de éstos ha aumentado en 14.300.000 kilowatts. Por otra parte, el suministro de agua a la ciudad de Los Angeles es muy superior al período análogo anterior y gracias a las reservas hidráulicas se pudo dominar un vasto incendio de bosques.

Ello nos revela que, si resulta posible provocar lluvias en las regiones montañosas que alimentan los embalses, el potencial hidroeléctrico puede aumentar considerablemente y, si el procedimiento fuera aplicable en las regiones desérticas se habría aportado un inmenso alivio a la presente situación alimenticia del mundo. Asimismo, resulta factible el reducir las precipitaciones pluviales, alternando su intensidad y frecuencia, en los territorios donde su exceso perjudica a la agricultura.

Todas estas experiencias podrían traducirse en la creación de una inspección climatológica que, a través de los detallados informes que recibiera, estaría capacitada para decidir la acción necesaria en la materia. Por ejemplo, los expertos determinarían en qué regiones o sectores convendría que lloviese y en cuáles no. Con la ayuda del radar, se puede fácilmente saber dónde las nubes van a descargar agua, ya que el eco que devuelven tiene una intensidad diferente al de las nubes "volanderas".

En el África Oriental Británica se ha ensayado un nuevo método para provocar las precipitaciones. Consiste en hacer explotar mediante pequeñas cargas de pólvora impregnadas de yoduro de plata, unos balones de hidrógeno que vuelan a gran altura.

La principal dificultad en estos sistemas es el delimitar el área donde se quiere que llueva. Por esa razón están hoy en estudio en el Senado norteamericano las disposiciones que hayan de colocar en manos del Gobierno la producción de las lluvias artificiales. El conocido hombre de ciencia norteamericano Dr. Vonnegut ha expresado sobre el particular que "debería estar totalmente prohibido el recurrir al yoduro de plata para producir lluvia sin un permiso especial concedido por las autoridades competentes".

Igualmente ha subrayado que serán tres los principales beneficios que se deriven de un programa federal sobre este aspecto: primero, el control del clima, aumentando o disminuyendo la lluvia según se considere preciso; segundo, evitar en lo posible los daños que causan las tormentas, inundaciones y granizadas y, tercero, disminuir los riesgos de vuelo, combatiendo las heladas y la escasa visibilidad.

Las tres leyes susodichas tienen, así, por objeto el librar de los intereses privados el uso de la lluvia artificial, que viene ejerciéndose en perjuicio de la colectividad y beneficio de unos pocos. La disparidad de intereses entre un horticultor y el propietario de un balneario requiere la adopción de medidas adecuadas por parte del Gobierno. (UNESCO)

UN DESCONOCIDO...

VIENE DE LA PAGINA TRES

nunca la felicidad. Sus padres habían muerto dejándolo huérfano a los dos años. Vivió después con un tío y una tía que tenían dos hijos crecidos, mayores que él y que lo maltrataban. Allí en cuando iba a la escuela, y ahí mismo él sentía que no era como los demás. En una palabra, no era un niño semejante a los demás y por esta razón no lo consideraban como un verdadero camarada, y acaso no tenía, sobre él la marca indeleble de la fatalidad?

Y, el Comisario, que sin duda pensó en todo esto, debió decirse que una vida que comienza sin caricias, no es fácil guiar después.

Entonces el dinero del mostrador fue la liberación, placeres que antes no se había conocido y la propia vida que comenzaba no la de los demás, la de aquellos que nos consideran como esclavos.

Y, fue sin duda porque él pensaba en todas estas cosas que el Comisario estaba obsesionado por su preso de un día.

A las 6 de la tarde, su labor había terminado, salvo que alguna cosa grave sucediera: un crimen o un robo de importancia. Caminó por las calles, todavía con sol. Los niños jugaban en sus puertas de calle. Se dirigió hacia el mar y miró largamente el horizonte inmenso. Habría querido recogerse, pero tampoco se decidió. Tomando una decisión rápida, volvió a su oficina. El joven estaba todavía en su banco, se le acercó y le ordenó que le siguiera.

Marcharon largo tiempo por las calles. Era la misma cosa de todos los días, el mismo espectáculo bajo el mismo sol. Los obreros que volvían de su trabajo besaban a sus chicos y a sus mujeres; ancianos sentados en sus portales conversaban de cosas banales, de los bares salían voces que se oían hasta la media noche.

El Comisario, con las manos en los bolsillos continuó su paseo durante una hora sin pronunciarse palabra. El joven miraba a su alrededor. Quizás no comprendía que el policía quería mostrarle la vida horizontal en la presión barométrica y en la humedad, nubosidad y temperatura.

plaza que atravesaron, parejas vigilaban el juego de los niños, las risas se entremezclaban con el murmullo de las conversaciones. Todos esos ruidos eran la ciudad.

Cuando llegaron a la calle estrecha, donde, un poco más lejos brillaba la linterna azul de la comisaría, el joven se volvió al Comisario, y como haciendo un esfuerzo, le dijo:

—Yo no creía que hubieran policías, como usted!

El Comisario, mirándolo, se dio cuenta de su rostro agitado y de que algunas lágrimas asomaban a sus ojos.

—Señor continuó, diciendo, hay algo que jamás he dicho a nadie. A propósito de los mil francos que se perdieron, los gendarmes me castigaron. Se los había dado a una amiga. Una viejita que había caído enferma y que no tenía un centavo para curarse, oyó la carta cuando estaba triste y ella me consolaba. Había perdido un hijo que tenía nueve años. Creía que yo lo reemplazaba. Me invitaba a veces a comer y, yo había llegado a considerarla mi madre... Para mí no ha habido otro ser en el mundo que hubiera sido bueno conmigo. Como ella ha muerto quince días después de que le di ese dinero, jamás supe que yo lo había robado.

El joven había contado todo de un envión, como si tuviera prisa por terminar, o vergüenza de su confesión.

—Si yo hubiera confesado haberle dado ese dinero, se lo habrían quitado añadió como para sí mismo.

El Comisario lo miró con curiosidad y después de un rato le dijo:

—No te preocupes por el futuro, yo veré lo que se puede hacer.

Efectivamente hizo algo por él, pues dos años después, Paul enard era agente auxiliar bajo sus órdenes.

Y, aquella tarde, mientras regresaba a su casa, el Comisario parecía contento satisfecho de su día, alguien lo suficientemente cerca de él, se habría sorprendido de oír hablar a un hombre solo en alta voz, cuando decía:

—Es curioso, pero a veces de un montón de basura brota una hermosa flor.

plaza que atravesaron, parejas vigilaban el juego de los niños, las risas se entremezclaban con el murmullo de las conversaciones. Todos esos ruidos eran la ciudad.

Cuando llegaron a la calle estrecha, donde, un poco más lejos brillaba la linterna azul de la comisaría, el joven se volvió al Comisario, y como haciendo un esfuerzo, le dijo:

—Yo no creía que hubieran policías, como usted!

El Comisario, mirándolo, se dio cuenta de su rostro agitado y de que algunas lágrimas asomaban a sus ojos.

—Señor continuó, diciendo, hay algo que jamás he dicho a nadie. A propósito de los mil francos que se perdieron, los gendarmes me castigaron. Se los había dado a una amiga. Una viejita que había caído enferma y que no tenía un centavo para curarse, oyó la carta cuando estaba triste y ella me consolaba. Había perdido un hijo que tenía nueve años. Creía que yo lo reemplazaba. Me invitaba a veces a comer y, yo había llegado a considerarla mi madre... Para mí no ha habido otro ser en el mundo que hubiera sido bueno conmigo. Como ella ha muerto quince días después de que le di ese dinero, jamás supe que yo lo había robado.

El joven había contado todo de un envión, como si tuviera prisa por terminar, o vergüenza de su confesión.

—Si yo hubiera confesado haberle dado ese dinero, se lo habrían quitado añadió como para sí mismo.

El Comisario lo miró con curiosidad y después de un rato le dijo:

—No te preocupes por el futuro, yo veré lo que se puede hacer.

Efectivamente hizo algo por él, pues dos años después, Paul enard era agente auxiliar bajo sus órdenes.

Y, aquella tarde, mientras regresaba a su casa, el Comisario parecía contento satisfecho de su día, alguien lo suficientemente cerca de él, se habría sorprendido de oír hablar a un hombre solo en alta voz, cuando decía:

—Es curioso, pero a veces de un montón de basura brota una hermosa flor.

plaza que atravesaron, parejas vigilaban el juego de los niños, las risas se entremezclaban con el murmullo de las conversaciones. Todos esos ruidos eran la ciudad.

Cuando llegaron a la calle estrecha, donde, un poco más lejos brillaba la linterna azul de la comisaría, el joven se volvió al Comisario, y como haciendo un esfuerzo, le dijo:

—Yo no creía que hubieran policías, como usted!



Un desconocido en la ciudad

Traducción del Dr. L. F. Piérola Machicado

-Lo más notable es esta aventura es que todo pareció desarrollarse lentamente sin ritmo propio, sin límites verdaderos; los acontecimientos se sucedieron pero nada fue determinado o breve y de ese hecho, resultó que nada pareció verdaderamente decisivo. Las cosas mismas estaban envueltas en una atmósfera de torpeza y se las percibía desnudas, como siempre, pero como colinas o montañas que se divisaban a través de un delgado velo de humo.

Sin embargo esa mañana el cielo era azul y el mar era azul, como casi siempre lo es en dichos lugares. La ciudad que el cadencioso rumor aturdiría soñolienta, disfrutaba aun de su sueño bienhechor. Los ruidos del día quedaban disimulados tras de las cortinas de todos colores que se agitaban ligeramente por la brisa marina. Detrás estaban los dormidos...

Algunos ciclistas aparecían en las calles casi desiertas eran obreros en traje de fábricas que llegaban a sus respectivas labores, luego un "bistrot" abrió su puerta y el mozo, los ojos hinchados, semi-bostezando se puso a retirar las persianas del local. El zinc del bal brilló como de costumbre y las botellas en sus repisas retomaron sus formas habituales así como sus colores.



CUENTO por Pierre DESMAREZ

como si un malestar o angustia lo hubiera sacudido. Fue seguramente porque sus ojos estaban acostumbrados a los horizontes que permiten el ensueño, pues, en esta región, hacia el interior el cielo se mezclaba a lo lejos con vñedros de nube azul.

Y, ahora, eran los muros que diseñaban las calles con árboles tiernos en sus bordes con sombras transparentes de "cellofán", marcando círculos apenas visibles, el sol tímido.

El joven miraba a su alrededor, no sin cierta inquietud, quizás a causa de los misterios de la noche que todavía se adhería a todo el paisaje haciéndole parecer las cosas casi irreales, como dormidas.

Pronto pasaron por el bar matinal y desierto El mozo, sobre el umbral saludó a Germán con el brazo. Ahora, ya habían desaparecido los ciclistas y no estaban más que ellos solos en la avenida sin gente, ellos solos acompañados del crujido de los fuertes zapatos del guarda que repercutía con un eco breve en los muros de las casas silenciosas. Todo se había sumido, la inercia de los alrededores se comunicaba a las gentes, reteniendo el pensamiento o dirigiéndolo hacia sus lejanos obsesiones sutiles provenientes de viejos deseos insatisfechos.

Fuera de los pasos del guarda, no había ningún ruido y sin embargo era como el ronroneo de un avión muy alto lo que se sentía en forma regular golpeando los timpanos y llenando la atmósfera. Después de la avenida llegaron a una plaza y luego entraron en una calle estrecha con el pavimento irregular.

El joven divisó a poca distancia el farol de luz azul de la comisaría. Se volvió entonces hacia el guarda, como si se hubiera decidido a hablar.

pero de sus labios no salió ninguna palabra. Después de cambiar de decisión, su rostro tomó la expresión de indiferencia que conservó durante todo el recorrido.

Un perro que había seguido a una mujer se acercó a resoplarle en las rodillas. Hacía tres horas que estaba sentado en ese banco. En la habitación apenas penetraba la luz del día, los bulbos eléctricos recordaban una claridad amarillenta. Carteles administrativos estaban pegados a los muros sucios.

—Brigadier, lo encontré en el sendero, cerca de la propiedad de Eugenio Fremard.

No tiene papeles y no quiere decir nada sobre su persona, había dicho Germán cuando entraron en la Comisaría, a un agente de uniforme con galones dorados.

Entonces, como el guarda, el brigadier le hizo preguntas que quedaron sin respuesta. Bajaba la cabeza en forma obstinada. Los policías no insistieron seguramente a causa de las fatigas de la noche que se desahogaba en la pesadez de sus párpados y porque el alba, cada vez más avanzada, inmovilizaba sus miembros y llenaba el cerebro de una vaga melancolía; resultado obligado de las noches sin sueño.

Le dieron un poco de café, un pedazo de pan lo cual él tomó con avidez. No tenía ninguna prevención contra él, quizás por las fatigas de la noche, o quizás porque no tenía fuerzas para la maldad.

Y, las horas se sucedieron lentamente, en su curso. Poco a poco, la ciudad se escapó de la noche.

Llegaron primero los ruidos de los motores, ruidos de pasos las voces de las personas que se saludaban alegremente, luego la risa de los niños sobre el camino de las escuelas.

A las 9 un hombre vestido de negro entró con paso decidido. Se le explicó inmediatamente el caso del joven.

—El jefe atenderá este caso, dijo abriendo la puerta de una oficina sobre la que una placa, blanco y negro, decía: "Secretaría de Policía".

Una luz clara y muy viva inundó la habitación desapareció en cuanto se cerró la puerta. El joven lanzó una mirada de sorpresa con algo de reproche. Varias veces, por el juego de entrada y salida, fue nuevamente cegado por esa luz y su mirada deslumbrada tenía siempre la misma expresión con mezcla de melancolía.

En uno de esos momentos entró el Comisario. Un hombre sin nada de particular, ni muy grande, ni muy pequeño, con un traje oscuro y que se desliza en su escritorio sin preocuparse de lo que pudiera estar sucediendo a su alrededor, ni siquiera echó una mirada al joven.

Transcurrió una media hora antes de que el secretario le indicara el dedo de que lo esperaba el Comisario. Se enderezó luego, completamente solo, delante del hombre que entró sin darle una mirada, quien ahora revisaba su correo sin notar su presencia. En un rincón de la oficina, un estante de raíl enseñaba sus libros con títulos dorados. Un busto de mujer en estuco, representando la República, parecía olvidado en uno de los pisos de una alacena.

El joven puso un brazo tras de su espalda para disimular un aguijón del codo, en su manga. Estaba caído con alpargatas a medio uso y grises del polvo. El otro lea siempre. El sol entrando por la ventana, caía un ángulo sobre la alacena de la República. El joven, repetidas veces lanzó una mirada tímida a su al-

rededor, después, recuperó su actitud, con los ojos fijos sobre el piso de mosaicos rojos y brillantes. Finalmente levantó la cabeza y trató de leer en los papeles que estaban sobre el escritorio. Justamente en ese momento el Comisario lo miró tranquilamente. Y la interrogación... pareció que el joven no le comprendió sino tardíamente, pues solo entonces respondió.

—¿Has comido ayer?, le habían preguntado.

—No, había respondido. Era la primera vez, después de largas horas que un sonido salía de su garganta.

Se sucedieron otras preguntas a las cuales el joven quedó perplejo, por lo inesperadas. Es cierto que el Comisario conocía de su oficio y que también conocía a los hombres.

Y, poco a poco toda historia se desarrolló en el fondo de los ojos del policía, pues, en realidad, conocemos a los demás solamente a través de nosotros mismos.

Apesar de las palabras que llenaron el recinto de ruidos capaces de tranquilizar, como pueden hacerlo solamente las confesiones, una indefinible sensación de latitud o de estupor parecía envolver la oficina y esta sensación se hizo aun más manifiesta cuando el rayo de sol que iluminaba el ángulo de la alacena, desapareció casi bruscamente. Pareció entonces que las cosas o las gentes cambiaron algo en sus formas. El Comisario miró por la ventana el cielo adornado con nubes cumulus de un blanco chillón como nieve.

—Yo no puedo hacer nada por ti, dijo con un aire duda. Quizás se habría podido descubrir un tono de pesar en su voz o bien una curiosidad inexplicable, ya que todo estaba perfectamente claro y solo la fatalidad había desempeñado su papel.

—Mañana, se te despachará, un agente te conducirá dijo para indicar que la entrevista había terminado.

Erán las cuatro y media de la tarde, cuando el Comisario recibió el llamado telefónico. No se habían encontrado mil francos fuera de los gastos y el joven no había podido explicar lo sucedido; por este motivo fue juzgado con severidad.

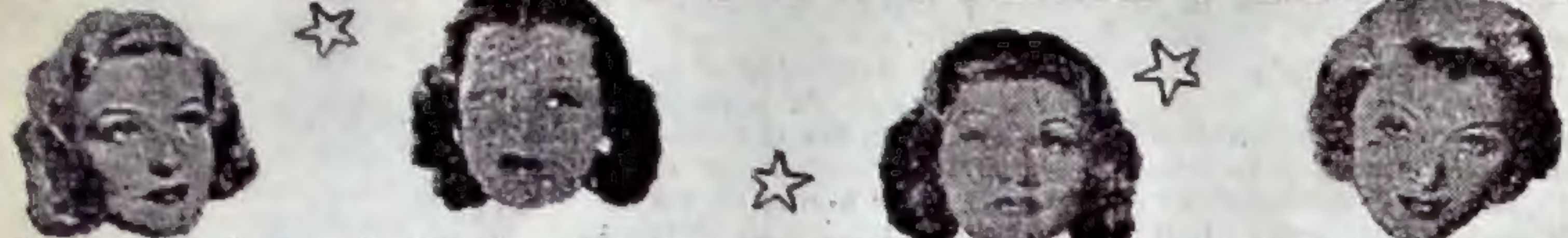
Sin embargo, el Comisario, sin saber verdaderamente el motivo, estaba obsesionado por su joven preso. Desde por la mañana no había dejado de pensar en este asunto. Erán siempre las mismas ideas que le revoloteaban en la mente, como si se tratara de un problema insoluble.

El suceso había tenido lugar dos años atrás, una mañana gris. El comisario veía perfectamente la escena. Paul Renard, todavía un niño, se había aproximado a un mostrador silenciosamente en uno de cuyos cajones estaba depositada una caja de fierro, con dinero. Se había apoderado rápidamente de los billetes de banco que guardó en sus bolsillos. Luego se dio a una fuga loca, por caminos tortuosos y Paul se había sentido otro, en otra existencia, de la cual se acordaba aun como de un sueño. Los gendarmes lo acorralaron y finalmente lo arrestaron y todo, acabó ahí. Enseguida vino la escuela de readaptación de la cual acababa de escapar. Quería darse a la mar, había dicho al Comisario. Embarcarse para conocer horizontes ilimitados así como para vivir su vida.

El Comisario, en el fondo de su alma pensaba quizás que el joven no había conocido...

PASA A LA PAGINA SIETE

SECRETOS de HOLLYWOOD



MAX FACTOR, JR.
SUPREMA AUTORIDAD EN MAQUILLAJE DE LAS ESTRELLAS DEL CINEMA

Por MAX FACTOR, Jr.
Suprema Autoridad en Maquillaje
de las Estrellas del Cinema.

"Todavía hay algunas mujeres que creen firmemente que el maquillaje obstruye los poros y que, por lo tanto, no debe usarse."

Ninguna mujer que se quita perfectamente el maquillaje y se limpia bien la piel antes de acostarse, ha sufrido jamás la mencionada obstrucción. Al mismo tiempo, cualquier mujer puede sufrir, aunque no se maquille nunca. La suciedad y el aceite que el cutis exuda naturalmente forman una combinación que se acumula en los poros de la piel, lo que sin una buena y constante limpieza puede dañarla en un grado considerable.



lo usa en muy pequeña cantidad, no necesita usted crema de limpiar. Además de ser el mejor medio conocido de quitar el maquillaje, la crema de limpiar es el agente perfecto para la limpieza del cutis, con o sin maquillaje.

Muchas mujeres que no se maquillan mucho se figuran que no necesitan una crema para la piel, lo que no puede ser más equivocado. El uso del maquillaje y el de la crema para la piel nada tienen que ver entre sí. Si su piel tiene la tendencia a mostrarse seca y áspera, necesita la acción de la crema, lo mismo si usa usted maquillaje que si no lo usa.

ASEGURESE, ANTES DE
ACEPTAR UNA IDEA.

Asegúrese de que sus ideas acerca del maquillaje están basadas en hechos reales, en vez de ser supersticiones más o menos populares. Por ejemplo, no se haga víctima de la creencia que existe una "crema milagrosa" que quite las arrugas de la cara instantánea y completamente. No existe tal crema.

UN CUTIS TAN PERFECTO
como el de la encantadora
Helena Carter, estrella de Universal-International, no podría mantenerse en tal estado sin quitarse el maquillaje todas las noches, afirma el maestro de maquillaje de Hollywood, Max Factor, Jr.



parecía obstinada en arrebatarle todo, amortajó sus muertos y se vistió de luto.

A su infortunio se unieron sus hermanas de España que apresuraron a curar sus heridas y aliviar su desamparo. Su novio, el mar, rugía de impotencia. No podía saltar a tierra. Pero sabía de otras hermanas a quienes el también cortejaba. Corrió a América y le trajo nuevos presentes: a galope de gigantes olas que él condujo de nuevo en agradecimiento a besar la otra orilla.

Quien por nacimiento ha conocido la grandeza, se agiganta ante la adversidad. Muy pocos años han sido bastantes para dejar atrás un horizonte de destrucción y muerte y para levantar sobre las ruinas y los escombros un milagro, una nueva vida laboriosa.

Ahora ya no sueña. Se ha restaurado en su espíritu la chispa de la eternidad. Ahora sabe que ha vuelto a ella el auge de otros tiempos; que volverá el esplendor de aquellos días de emporio en que le llegaban navíos de la Carrera de Indias para confiarle sus preciadas cargas.

Ahora no vive de añoranzas; resurge con bríos y garbos juveniles; volve su tallo afroso segura del futuro porque todo está hecho para que así sea. Dios ha bendecido sus acciones. ¡Cádiz se ha casado con el Mar!!

Aquí Estuvo Ingrid Bergman

Jenny Ann Lindstrom, hija de Ingrid Bergman, viajó acompañada de papá. Lindísima chiquilla de 12 años, obedece al nombre americano relegando el poético, María Pia, de antaño. Nada queda del pasado esplendor que Hollywood derramó sobre la mención que ostentaba piscinas y canchas de tennis, terminado el ciclo de sus películas, las cenizas del olvido van cubriendo tan quedamente los sucesos que estremecieron al mundo, que pronto llegará nueva generación a preguntarse, ¿Qué pasó?, sin hallar quien responda.

Solo los viejos no olvidan, pero, ¿quién escucha a los viejos? Nadie. Habían entre ellos de cosas y sucesos del pasado: conversan en los "Centros" y "Círculos" destinados exclusivamente para ancianos, a donde solo concurren jóvenes en las raras ocasiones de visitas: en donde se exhiben películas pasadas de moda. "Ingrid Bergman".

Todo seguía su curso mansamente. Lógicamente habríanse todos olvidado de Ingrid, sus violentos amores con aquel semi calvo italiano, sus protestas de retiro del cine. Robertico habría crecido sin dársele un ápice quien era su madre. Ah! Lo sentimos mucho! Estamos en la era de la televisión que desentierra hasta la última película capaz de utilizarse en el nuevo medio. De la noche a la mañana volvemos a tener a Ingrid Bergman en Hollywood, aun cuando solo sea en celuloide.

La televisión no solo ha revolucionado el cine; también el periodismo. Por quitarme allá estas pajas nos invitan "a actuar", embadurnándonos los rostros con pastas oscuras, obligándonos a efectuar reportajes ad-hoc, sin percatarse que los escritores no somos actores, ni mucho menos oradores capaces de impresionar tan terrible como invisible auditorio! Pero ¡Echese usted encima la tarea de convencer a tales entusiastas!

La verdad del caso es que la televisión es mercado insaciable de películas. Es capaz de absorberlo todo. En el maremagnum de bueno y malo están, junto a las de Ingrid Bergman, algunas que solo la necesidad obliga a imponer al público. Más como cada día venden mayor número de aparatos de televisión, no vemos más remedio que la conformidad!

En los comienzos del periodismo se precisaba papel y lapiz. Luego vino la época (a la cual pertenezco) de apuntarlo todo "in mente" sin demostración alguna del antiguo "Meto-me-en-todo". Hoy se ha cambiado el sistema.

Es locura arriesgarse en un reportaje sin llevar en el malecón algún "nerf" que compense el rostro, no sea cosa que aparezcamos en televisión como ánimas del otro mundo!

Para colmo tenemos que ser actores y actrices. Cuando una estrella de esas que, "no hablan más que por boca de sus representantes oficiales", se retrata, el fotógrafo viene muy suelto de cuerpo a decirnos:

"Marina, por favor 'Converse sin parar, hasta que terminemos con los retratos'. Cuando se acaban todas esas horribles bombillas, en lugar de gracias, dicen: 'Muy bien'. Y san se acabó."

No se crea que los hombres tienen tarea más fácil! Con ellos es peor. Les obliga a posar, a sonreír, calarse el chambrero, etc., todas actividades extra-periodísticas y que están sufriendo a los señores de prosopopeya que les sube la mostaza a las narices cuando se ven en la pantalla hechos unos espantapájaros.

Otro punto interesante es que

el reportaje se siente muy orondo al saberse "en película" obligándonos a meternos en los sesos los diferentes programas, estaciones, etc., junto a la edición en que se verá el artículo acerca de su persona!

"En qué programa de televisión figurará su reportaje?" preguntan insistentemente.

Llamamos telefónicamente a la estación correspondiente: "Hemos hecho un sandwich entre los anuncios del jabón de lavar, el aceite castor y Mary Martin", responden muy desahogados.

"El señor se enfadará si está cerca del aceite de castor", protestó en defensa de mi reportaje.

"Pues que se figura" contestan al otro lado del hilo telefónico. "Se imagina que conseguiríamos ponerle junto a Ingrid Bergman".

EL BIMILENARIO

VIENE DE LA PAGINA CINCO

freer lo mejor e invitarlos al estudio. Imaginad esta ciudad universal donde cada paso en un puente, en una plaza o una calle os recuerdan un gran pasado. Y Humboldt agregaba: "Solo así yo vivo plenamente". Un enemigo de Francia, el conde Rostopchine, que antes de conocer París decía que era una "casa de locos" escribía después: "Reconozco que esta ciudad es la amante de Europa".

Muchos vienen a París con la finalidad exclusiva de gozar de las distracciones que toda gran ciudad ofrece a sus huéspedes. Pero ya en el siglo pasado, Máximo du Camp escribía: "Pensar que los vivos y los ociosos forman todo París, es tomar la banda de música por todo el regimiento". El espectáculo se encuentra detrás, instructivo y muy serio. Quienes sólo vinieron a divertirse, volverán a sus casas llevándose la impresión de que París es la ciudad más corrompida de la tierra, la Babilonia moderna... Y no habrán visto, bajo el París que se divierte, el otro París, el verdadero, admirable por laborioso, que busca, investiga, inventa sin descanso".

Ese pueblo de París, tan desacreditado por los que lo ignoran, es el más admirable de los espectáculos: se lo considera turbulento y el mismo se complace en calificarse como ingobernable e inconstante. Pero, ningún pueblo de la tierra es más débil y perseverante. Alegre, generoso, confiado, se contenta con poco y se acomoda todo. Ebro de igualitarismo, le encantan las distinciones. Un poco hastiado, es sin embargo profundamente ingenioso, simple y sencillo. Se lo encuentra igual a sí mismo bajo todos los regímenes y el sueño de cada parisiense no es de ser rico para mezclarse a los placeres de que nunca gozó, porque sólo anhela edificarse una modesta casa en algún rincón aparentemente campestre, lo más cerca posible de la ciudad, desde donde pueda percibir la Torre Eiffel y las blancas cúpulas del Sacré Coeur. Siluetas que le darán la impresión de no haber dejado el París que le es tan grato y donde ha sufrido tanto.

Si bien es cierto que no son muy aceptables las bases históricas sobre las cuales se fundamenta los festejos del bimilenario de París y si es dudoso que despierte el entusiasmo de los parisienses el sólo nombre de Camulogène, en cambio cabe decir claramente que satisface la oportunidad que se presenta para celebrar la prodigiosa vitalidad veinte veces secular de esta ciudad que sigue siendo el faro espiritual de Europa y, sin duda, del mundo entero.

Service France-Information.

Semana SIN POLITICA

POR AUGUSTO FERNANDEZ ASTURIZAGA



TABLA DE POSICIONES DEL CAMPEONATO DE FUTBOL 1951.

Lo que se ve en el "Stadio"

